

## KRO in Limburg op zoek naar jubileumtune

Van onze verslaggever

SITTARD — In mei en in juni komt een KRO-opnametrein naar acht Limburgse plaatsen om opnamen te maken voor de tv-jubileumtune van 16 maten die aan

de tv-programma's van de KRO in de laatste vier maanden van dit jaar vooraf zal gaan. De KRO heeft besloten bij haar op til zijn jubileum veel aandacht te schenken aan de amateuristische muziekbeoefening in de harmonie- en fanfarewereld. Daarvoor komt er een derde — maar wel in sterk gewijzigde opzet — muziekfeest en daarvoor zullen amateurkorpsen gekozen worden voor het maken van tunes die de programma's

van de KRO zullen inleiden, zowel met muziek als beeld. De Limburgse Muziekbond mag acht korpsen aanwijzen die daar aan mee willen werken. Dat mogen zowel harmonieën als fanfares zijn met drumband en even-

tuel ook met majorettenkorpsen. De partituren worden door de KRO beschikbaar gesteld en de korpsen hebben voor hun medewerking een belangrijke vergoeding in het vooruitzicht gesteld gekregen. De Limburgse korpsen

hebben een week bedenktijd gekregen om zich aan te melden. Uiterlijk 16 april 's avonds om zeven uur moeten de aanmeldingen binnen zijn. Als zich meer dan acht korpsen aandienen moet het lot beslissen.

## CPB: Werkloosheid stijgt — Prijspeil te fors omhoog

# Beeld economie blijft somber

DEN HAAG — Het Nederlandse bedrijfsleven zit dusdanig in moeilijkheden, dat van een herstel in de eerstkomende tijd geen sprake kan zijn. Dat is de teneur van het gisteren gepubliceerde Centraal Economisch Plan 1975. Met name zal dit jaar het aantal werklozen nog verder stijgen. Nu wordt een gemiddelde hoeveelheid aangenomen van 185.000 tot 190.000, terwijl enkele maanden geleden het CPB nog dacht aan een gemiddeld aantal van 150.000.

Met West-Duitsland is het ons land gelukt het hoofd nog enigszins boven water te houden. De economie bij onze oostersburen blijft nog sterk te zijn. Vandaar dat het kabinet zich in het beleid sterk op West-Duitsland heeft georiënteerd. Over de gehele wereld woekt nog steeds een grote inflatiegolf. Als West-Duitsland onder invloed komt te staan van het hele economische wereldgebeuren, krijgen we in ons land daarvan de eerste klap te verduren.

het kabinet berekend, dat deze maatregelen de koopkracht met 3 procent zouden verhogen, doch uiteindelijk zal het effect slechts neerkomen op 1 procent. Het Centraal Plan Bureau verwacht, dat van de f 3,5 miljard het komende jaar f 1 miljard niet besteed kan worden.

### Prijsstijging

Het Centraal Plan Bureau gaat er in zijn raming van uit dat de gemiddelde prijsstijging voor de gezinsconsumptie dit jaar 8,5 procent zal zijn tegen 9,5 procent in 1974, maar gisteren lichtte prof. Van den Beld toe, dat het prijspeil nu al een half procent boven de raming voor het gehele jaar is. De CPB-directeur zei dat de juist deze week bekendgeworden prijsstijging van 1,5 procent over de periode midden februari-midden maart een tegenvaller betekent.

De gemiddelde loonsomstijging zal 12 procent zijn tegen 15 procent in 1974. Hierbij wordt echter aangekondigd, dat de ontwikkelingen in de wereld zo moeilijk te pellen meer zijn, dat de invloeden daarvan op onze huishoudportemonnees zelfs niet meer een half jaar van tevoren te voorspellen zijn.

(Vervolg zie pagina 3)



Na het verzet, de demonstraties en het politie-optreden van dinsdag was het gisteren in de Amsterdamse Nieuwmarktmarkt, waar een reeks oude panden voor de in aanbouw zijnde metro moet wijken, een dag van haast weldadig aandoende rust. Die indruk krijgt men althans als men er de rustende agenten van de zon ziet genieten...

## Wetsontwerp RUL dit jaar nog in behandeling

Van onze verslaggever

DEN HAAG — De rijksuniversiteit Limburg in Maastricht zal bij de stichting bestaan uit de faculteiten der geneeskunde en der algemene wetenschappen. De laatste zal een kader scheppen voor de relatie tussen wetenschappelijk onderwijs en het hoger beroeps onderwijs en voor het toekomstig hoger onderwijs. Binnen deze faculteit zal stevig geëxperimenteerd kunnen worden met de ontwikkeling van dit onderwijs. Aldus staat te lezen in het wetsontwerp, dat minister van Kamenade en staatssecretaris Klein van Oordewijs en Wetenschappen gisteren bij de Tweede Kamer h-b' en ingediend.

Het ligt in de bedoeling, dat het wetsontwerp nog in het lopende parlementaire jaar door de Kamers wordt behandeld. Speciale aandacht moet volgens de bewindslieden worden besteed aan de opleiding van huisartsen, naast de curatief-speci-

alistische zorg en de sociale en geestelijke gezondheidszorg. Niet mag worden geconcludeerd, dat nu de productie van artsen in totaal zal worden vergroot — wel, dat door de instelling van Maastricht de druk op andere grote faculteiten wat wordt verminderd. Zoals reeds gemeld, is de staatssecretaris bereid te bevorderen dat de mogelijkheden worden onderzocht of de faculteit zich mede verantwoordelijk mag voelen voor de paramedische opleidingen. Als dat het geval is, kan worden onderzocht of de faculteit er de consequenties uit kan trekken voor de ontwikkeling van het studieprogramma en de organisatie.

(ZIE VERDER PAG. 3)

### Het weer

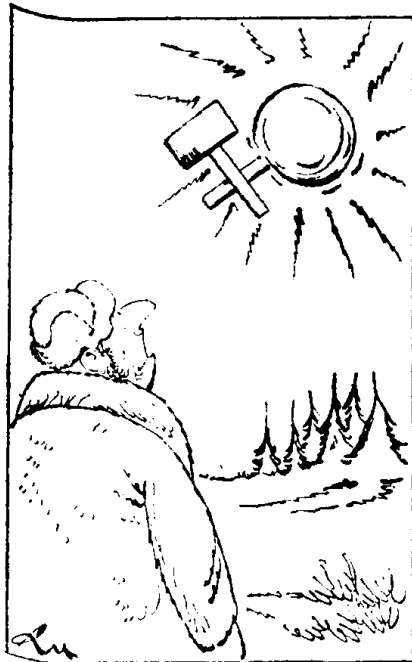
Aanvankelijk opklaringen maar plaatselijk ook kans op regen en hagelbuien. Matige wind uit noordwestelijke richtingen. Middagstemperatuur rond 7 graden. Verwachting voor vrijdag: waarschijnlijk met iets hogere temperaturen.

Zon op: 05.56	Onder: 19.28
Maan op: 05.06	Onder: 18.34
Zuid-Limburg	regen 6
Afene	licht bew. 22
Barcelona	regenbui 15
Limbruck	sneeuw 5
Rome	zwaar bew. 15
Ni Aviv	onbewolkt 27

### Oordeel

In een interview heeft de Westduitse minister van wetenschappenbeleid, Hans Matthöfer, de Chileense militaire junta 'een moordenaarsbende' genoemd, die in bestaande en meedoelende brutaliteit 15.000 mensen heeft vermoord. De liberale bewindsman zei ook dat hij een maand of twee geleden de Chileense ambassadeur in Bonn woordelijk had geschreeven dat moordhebbers, die mensen folteren laten, eerloze schoffen zijn, smerig tot in de uitheken van hun verrotte en verluide zielen'. Als u het ons vraagt, moet deze 'rheinländische Kraftbrühe' zelfs een dictator als Pinochet zwaar op de maag liggen.

30 graden warmte in Rusland



### Den Uyl bezoekt Ford

Van onze correspondent  
DEN HAAG — Premier Den Uyl zal waarschijnlijk in mei een bezoek brengen aan de Amerikaanse president Ford. Hij is daartoe door de Amerikaanse president uitgenodigd. Den Uyl zal vermoedelijk vergezeld worden door minister Van der Stoep van Buitenlandse Zaken. Een datum voor het bezoek is nog niet vastgesteld. Het wordt mogelijk geacht dat Den Uyl vanuit Suriname naar de Amerikaanse hoofdstad zal reizen. Van 14 tot 21 mei vindt in Paramaribo de laatste reeks besprekingen over de Surinaamse onafhankelijkheid plaats tussen de Nederlandse en de Surinaamse regering.

(ADVERTENTIE)

Als u weet dat  
koffieevrije  
koffie beter  
voor u is...  
♥  
**KOFFIE  
HAG**  
is de echte

## NOG FIKSE SCHULD NA AFLOSSING Bouwfonds vermoedt fout in hypotheeken

Van onze verslaggever  
GELEEN/UBACH OVER WORMS — „Inderdaad bestaat bij ons het ernstige vermoeden dat er in de samenstelling van onze zogenaamde „inbouwhypotheeken“ fouten zijn gesloten. De oorzaak moet worden gezocht in een rente op renteberekening. Dat heeft tot gevolg dat op het einde van de rit, wanneer de looptijd van de hypotheek voorbij is, nog een aanzienlijke restschuld moet worden voldaan”. Dat zegt directeur H. J. Timmermans van het bouwfonds voor Limburgse Gemeenten, die gisteren werd geconfronteerd met de resultaten van een onderzoek dat de Gemeentelijke Dienst Financiën van Ubach over Worms instelde met betrekking tot inbouwhypotheeken van het Bouwfonds. Volgens burgemeester van 't Hooft van Ubach over Worms is in twee gevallen geconstateerd dat door een veronderstelde foute berekening, restschulden aan het licht zijn gekomen die per hypotheek, variëren van circa 8.000 tot circa 12.000 gulden. Naar schatting staan in Lim-

burg 20.000 inbouwhypotheeken van het bouwfonds uit. Burgemeester van 't Hooft vreest in deze een miljoenenaffaire voor Limburg. Directeur Timmermans van het Bouwfonds verklaarde gisteren „op het eerste oog de bevindingen te Ubach over Worms te kunnen bevestigen”. „Maar vergeet niet, voegde hij er later aan toe, dat het Bouwfonds zelf er financieel geen cent wijzer van is geworden”. Volgens de heer Timmermans is de voorfinanciering debet aan een ander. Die voorfinanciering hanteert hij als service aan het publiek. Zoals ons vanmorgen is gebleken leidt dat in de twee in Ubach over Worms geconstateerde gevallen tot restschulden. Ook wij vinden dat geen juiste gang van zaken en zullen daarom niet nalaten de zaken grondig te onderzoeken. Zoals het zich nu laat aanzien weten we eerst

vrijdag precies hoe de vork in de steel zit”, aldus de heer Timmermans, die waarschuwt dat er geen enkele reden voor paniek is. „Mochten er fouten zijn gemaakt dan zullen we die fouten rechtzetten. Overigens verbaast het mij zeer dat nooit eerder gereclameerd werd, immers aan de hand van de saldi-bijlatten die wij jaarlijks aan onze cliënten versturen is eenvoudig vast te stellen of er sprake is van rente op renteberekening. Nog vreemder komt het de heer Timmermans voor dat de externe accountantsdienst van het Bouwfonds, het Verificatiebureau voor Nederlandse gemeenten, niets daaromtrent signaleerd heeft.

Het Bouwfonds heeft de zogenaamde inbouwhypotheek al sinds 1967 in zijn pakket. Daarenboven voert het nog tal van andere hypotheekvormen. Volgens directeur Timmermans zit „de kneep” alleen in de inbouwhypotheek.

een slimme verkoper van dassen  
wou eens al 'n klanten „verrassen”  
hij verkocht voor 'n riks  
da's bepaald niet voor niks  
alle dassen die krompen bij 't wassen!

**TIP VOOR GEJOPTE CLIENTS:**  
**TORO**  
heeft behang dat altijd past!  
Maastricht Grote Staat 59 tel. 043-14565  
Roermond Neerstraat 51-53 tel. 04750-16224  
Heerlen Dr. Ponsstraat 14 tel. 045-712618

## ONTHULLING VAN WITTE HUIS: Nixon deed Thieu geheime beloften

WASHINGTON — Oud-president Richard Nixon deed in 1973 vertrouwelijke beloften aan Zuid-Vietnam. De beloften hielden in dat de VS 'krachtig' zouden reageren als Noord-Vietnam de Parijse akkoorden zou schenden. Dit heeft de woordvoerder van het Witte Huis, Ron Nessen, gisteren onthuld. Nessen bevestigde dat de geheime beloften van Nixon aan president Thieu een weerspiegeling vormden van het beleid van de regering, zoals dat destijds naar buiten werd gebracht. Hij weigerde te

(ADVERTENTIE)

### Men neme...

...150 g suiker, 7 eieren, 50 g margarine, 150 g ongeschilde amandelen of andere noten, 50 g pure chocolade, geraspte citroenschil, 50 g paneermeel, flinke mespunt bakpoeder, poedersuiker.

**Napoleon-taart**  
Amandelen en chocolade goed fijn malen, 6 eiwitten zeer stijf slaan, 50 g suiker erdoor kloppen, 6 ei-gelaten plus het extra ei en de overige 100 g suiker goed schuimig roeren, afgekoelde gesmolten margarine, gemalen amandelen en chocolade, het met bakpoeder vermengde paneermeel en citroenschil erdoor roeren. Tot slot het zeer stijve eiwit er voorzichtig door scheppen. De taartvorm invetten, met paneermeel bestrooien en vullen. Langzaam bakken bij 170° ongeveer 45 min. a 1 uur. De afgekoelde taart bestuiven met poedersuiker.

Simulapen kunnen een boekje met de nieuwste Zuidvruchten-recepten aanvragen bij antwoonummer 2212, Amsterdam (geen postzegel nodig).

**Gedroogde Zuidvruchten**

President-directeur van Meneba:

### Minimumprijs brood moet 19 cent omhoog

AMSTERDAM — De prijs van een brood zal gemiddeld zes tot negen cent moeten stijgen om de brooddivisie van het concern gezond te krijgen. De president-directeur van Meneba (Meelfabrieken der Nederlandse Bakkerij) mr. F. Martin, heeft dit woensdagmiddag op een persconferentie in Amsterdam gezegd.

De minimumbroodprijs van f 1,01 zal volgens zijn visie zeker tot f 1,20 moeten worden verhoogd. Overigens zei de heer Martin dat het broodverbruik in 1974 stabiel is gebleven. Een geringe daling in 1975 achtte hij niet uitgesloten.

(ADVERTENTIE)

### SOMA ROGGEBROOD GEZOND EN LEKKER

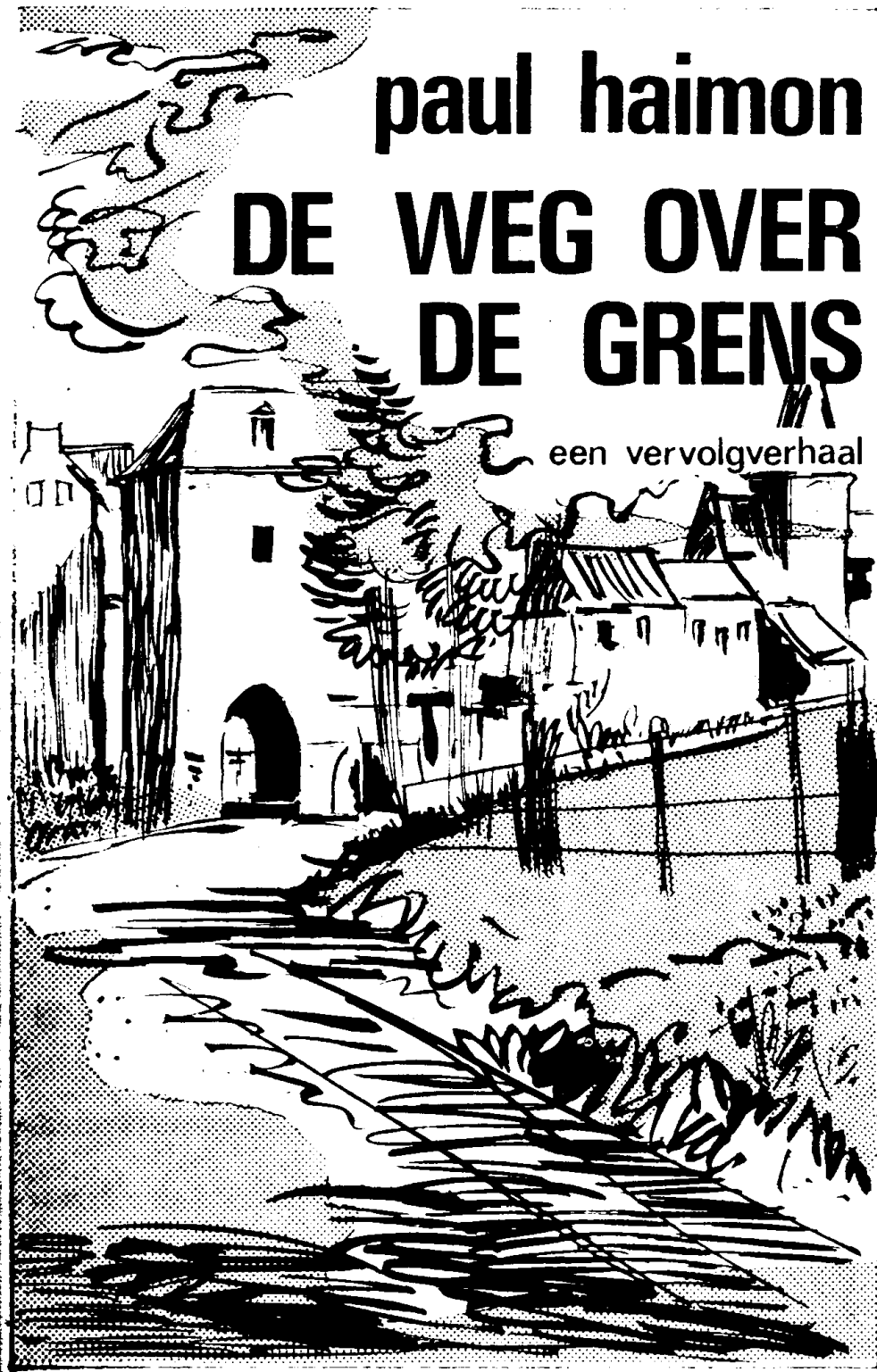
SOMA ROGGEBROOD

### Halfvolle Koffiemelk fles 1000 gram nu 149

**VeGé** zoóó'n idee

doe mee met het grandioze gezins-voordeel-feest





# paul haimon DE WEG OVER DE GRENS

een vervolgverhaal

Als hij zei dat hij getrouwd was, zou je maar 'n datum vragen en ze zou het in de gemeente opgeven als hij een datum verzinnen zou. Dit kwam er nu van als je alleen maar gewerkt had, je kwam altijd wat te gitten als je alleen maar werkte. Je zag niets meer dan leem en stenen en je werd op de duur zelf als een steen, denkt hij en hij vraagt zich af of Drieka die plotseling, terwijl ze zelf bijna nog een kind is, een kindje gaat voortbrengen. Nu gelooft dat hij, Peter Knarren, voor haar als een steen is geweest. En zonder dat hij iemand heeft moeten vragen staat hij opeens voor een vierkant, groot herenhuis. Boven de ramen zitten dure hoekstenen, ziet hij en onder de vensters, waar de bakken met donkerdere geraniums staan, zijn dakjes van stenen met donker glazuur overbaken. Dat is van de vijfde groeschen, denkt Peter, dat is juist zoveel te veel aan dit huis als aan die vijfde groeschen te veel is geteld voor het helpen van een vrouw die een kindje gaat geven. Op een koperen bordje naast de deur staat iets te lezen dat Peter in dat vreemde rondje schrijft bijna niet ontfijferen kan. Sebilla Schuster, Hebamme, daar lijkt het tenslotte toch wel op. En hij trekt de pet van zijn hoofd, want het is voor hem om iets dat heilig is, gaat aanraken. De deur heeft in het midden een raampje van glas waar je niet doorheen kunt kijken, glas met figuren als of Drieka die plotseling, ergens uit een van de vele ramen waarachter de Hebamme als een koningin schijnt te petelen. Hij ziet een lichtje achter het ondoorzichtig glas en voordat het bij de deur is gekomen heeft hij de Hebamme met weer nieuwe slagen van zijn vuist tegen het hout tot meer spoed gemaand. Een zware, forse man met een walrusnor maakt het raampje even open en kijkt hem van bovenaf bekijken. 'Sie wunschen?' vraagt de gestalte. Frau Schuster, de Hebamme, zegt Peter Knarren en dan gelooft hij

Ja, warten Sie. Wir kommen', hoort hij van boven roepen. Ergens uit een van de vele ramen waarachter de Hebamme als een koningin schijnt te petelen. Hij ziet een lichtje achter het ondoorzichtig glas en voordat het bij de deur is gekomen heeft hij de Hebamme met weer nieuwe slagen van zijn vuist tegen het hout tot meer spoed gemaand. Een zware, forse man met een walrusnor maakt het raampje even open en kijkt hem van bovenaf bekijken. 'Sie wunschen?' vraagt de gestalte. Frau Schuster, de Hebamme, zegt Peter Knarren en dan gelooft hij

hous' en zijn gedachten door hem heen blijven gaan, ofschoon hij ze wil bedwingen. 'Ik heb Drieka Storms te kort gedaan', begint een gedachte te zagen, en hij hoort zijn hart luider bonzen in de ruimte van het vertrek. Ze zal daar nu liggen en wachten, en ze zal denken dat ik niet gedaan heb wat de meesters heeft gevraagd. Het zou wel eens niet goed met haar kunnen zijn, zoals de Meister heeft gezegd, omdat ze zo lang gewerkt heeft zou het wel eens niet goed met haar kunnen zijn. Hij voelt dat hij het warm heeft, en hij voelt dat het zweeft in zijn nek begint te drijven en dat hij als hij over zijn voorhoofd wrijft zich natte handen kan wrijven. Hij moest door het kamertje gaan lopen, de stilte gaan meten met zijn lange benen, naar zijn stappen luisteren in plaats van naar zijn gedachten. Hij kijkt naar de prenten waar de herfst is gekerd met peper en zout en hij ziet dat de bladeren zo nooit op een vijver vallen. Verdond, verdond, kom nu gauw, Frau Schuster, Frau Schuster, kom nu, anders is het voor die arme Drieka misschien te laat. Ik heb met Drieka iets aangevangen. Ja, ik heb het gedaan, ik zal wel bekennen dat ik het gedaan heb, maar ik wil alles in orde brengen. Maar laat mij nu niet nog langer in dit vertrek zitten, in dit ene gemak of ik doe hier iets, Frau Schuster, ik doe hier iets dat hier niet nooit gedaan is. De hond heeft het hier nog niet mogen doen, want hij heeft hem eerst opgemaakt voor dat hij hier binnen mocht, in dit vertrek, dit vertrekje dat lijkt op het kamertje naast de deur van een vertrekken de pastoor. Verdond, Frau Hebamme, als ik geweten had dat ik hier zo lang had moeten wachten, had ik nog ginds kunnen blijven, dan zal Drieka tenminste niet uit te zien zoals ze nu zal zitten, uitziende en schreeuwend of de wijsvrouw nog niet in zicht is. En misschien had ik haar zelf nog kunnen helpen. Frau Hebamme, misschien had ik zelf wel geweten... Ik ben... ik weet... Frau Hebamme, Frau Sebilla, ik weet hoe een kip een ei legt en ik weet of een eend nog een ei moet leggen en ik weet dat een wijf van zeventig een meid van dertig niets wijs hoeft te maken. Ik wou nu maar dat je die deur binnenkwam, en dat je een paard had.

Ik wilde dat ik een paard had, maar alleen zigeuners hebben paarden, geen steebakkers die alleen handen hebben als bereklauwen en voeten als leemshuizen. Frau Hebamme, ik deed niet goed met Drieka, maar ik wil haar geen pijn laten lijden, ik kan niet verdragen, dat ze daar moet wachten, bij de Meister en moeder Katrin, en dat de andere mannen en de jongens en de meisjes met wie ze slaapt, denken dat ik niet naar jou gezocht heb. 'Frau Schuster, Frau Schuster, het wordt al donker, ze hebben in de keet niet veel licht, alleen wat kaarsen en een vetflambouw om als het regent 's nachts naar het werk te lopen. En anders hebben ze pek in een blikken ton, maar dat duurt niet lang, en het stinkt te veel voor iemand als Drieka'. Hij luistert aan de deur of hij in het huis nog iets hoort aan geluid, het is er zo stil alsof ze hem vergeten hebben. Alleen hoort hij buiten op een muur een kat miauwen. Hij kan nu de herfst op de prenten bijna niet meer onderscheiden, en hij kan zijn zweeft in druppels van zijn gezicht horen vallen. 'Mein Gott!' zegt Peter Knarren. 'Mein Gott! du lieber Himmel!' Het is of hij op de stoel kleefte als hij nog eens wil zitten, het is of hij zonde doet me daar in dat kamertje te zijn terwijl hij weet dat Drieka naar hem schreeuwt, van haar schoot omhoog en uit haar keel die het benauwd heeft van de angst.

Peter Knarren zit opeens alleen in een vreemd huis, een huis dat ruikt naar gewassen goed in alle kasten. Hij denkt dat het komt door het linnen dat de vrouw naar haar kanten moet meenemen en hij denkt dat het kamertje een beetje gelijktis heeft met het vertrek van de pastoor thuis waar hij eenmaal was, om de begrafenis van zijn vader te regelen. Het is hem opeens meer een huis om iets voor de doden te bestellen dan iemand te bestellen die de nieuwe levenden levend te voorschijn moet halen uit het voorgeslacht. Er hangen prenten aan de wand, parken met bladeren op vijvers. 'n bos met jachthonden en paarden tussen de bomen, en hij bergt zijn handen onder zijn pet omdat hij het niet de juiste handen vindt in dit vertrek waar zulke tafereelen de stilte in de kamer brengen. Hij hoort de stilte in het kamertje waarin zijn hart bonst. Hij hoort zich leven en hij hoort geluiden die in andere kamers schijnen te verkeerkaatsen. Een toeslaande deur, stilte, een opengaande deur, stappen. Hij hoort de stilte opnieuw in het kamertje alsof ze opgemaakt is in een stijf, zwart rouwkleed, alsof ze naast het opgemaakte hondje in de stoel ligt en mort omdat zijn hart

me vingers tegen de deur te klauwen alsof hij in een dierenkooi zit gesloten. Nu hoort hij een deur opengaan in het huis en met pijn in het hoofd blijft hij aan het sleutelgat luisteren naar wat er verder geschiedt. De dikke man sloft weer door de gang en komt hem mededelen dat Frau Schuster gereed is. Vijftig groeschen zal het zijn en of hij ze vooruit betalen wil. Anders moe' hij maar iemand anders zoeken.

De handen die zo juist nog in wanhoop tegen de bruin gepolitoerde deur hebben gekrabbeld gaan bijeen en er stroomt verbijtering in vermengd met woede. Een brikbakker willen ze natuurlijk niet hebben, nee, zo'n ploeteraar is hun te min en ze denken dat hij niet betalen zal. En dan werp t hij de man in zijn eigen gang opzij zodat hij tegen een der staanders aanvalt en een koperen pot met een groene plant tegen de plavuizen bonst.

'Ik wil haar zelf spreken, ik ben geen bandiet', veronderschuldigt Peter zich, en hij vindt aan het einde van de gang in een kamer met allemaal blanke kasten, een jonge vrouw die een beetje angstig naar hem opkijkt. 'Ik doe je niets, ik ben geen bandiet', herhaalt Peter op een luister veronuschuldiging kan hij niet komen. Hij heeft bevende handen, bemerkt hij, maar het is niet meer omdat hij iemand vrouw staat bij een opengeslagen valies, ze heeft er allerlei dingen in, uit de wet wil ruimen. De jonge verband en handdoeken en een grote schaar en flesjes waarvan een vreemde reuk op hem toekomt, en hij gelooft dat ze op weg was om hem te ontvluchten en op reis te gaan. Dan kijkt zij hem bijna lachend aan, met een blank, mooi gezicht. Ze heeft blank vlees zoals dat meisje zal hebben gehad waaroer Seop van André altijd sprak als ze bij het vuur zaten, die freule met haar lastige naam die hem tot haar vrijer had willen hebben, denkt hij, en dan laat zij ook haar prachtige tanden zien achter haar vichtige, lantzaam openwikkende lippen. 'Ich bin so weit', en dan eerst heeft hij haar begrepen. 'Er is niet genoeg linnen in de keet, Frau Schuster', zegt hij gauw, bang dat hij het dadelijk nog zal vergeten en dat Katrin hem zal terugsturen. De vrouw begrijpt hem en trekt een van de blanke kasten open, het is als een winkel vol van fijnste witte dingen en Frau Schuster begint er nu snel naar valies mee vol te stoppen zodat Peter meent dat ze een veel te hoge dunk van Drieka en van de keet van moeder Katrin zal hebben. Het is allemaal zo wit wat ze in het koffertje doet, zo wit als het linnen dat ze in de kerk gebruiken en hij gelooft niet dat hij Drieka iets gedaan hebben dat met zulke zuivere witte dingen ontvangen moet worden.

'Der Kerl will nicht bezahlen. Sebilla', roept de man en Peter weet dat de vrouw het even goed gehoord heeft als hij zelf. Ik wil het wel, aan haar wel, denkt hij, maar de jonge vrouw schijnt niet om een uitspraak van hem verlegen. Zij geeft hem haar koffertje in handen en loopt hem voor door de gang, zij passeren de walrus terwijl de vrouw zegt: 'Lieber Onkel, ich muss gehen'. En Peter ziet dat de zware man ook voor hem opzij treedt. Het lijkt of de jonge vrouw hem nu reeds voor een Meister houdt, en daarom betreurt hij het, dat hij haar voor de lange weg 'och geen paard kan aanbieden. 'Sie denken dass Sie der eerste Vater in der Welt werden', zegt de vrouw en zij lacht Peter toe, geheimzinnig alsof zij reeds aan een operatie bezig is. 'Altijd zijn het de vaders eerder dan de moeders die men gerust moet stellen als wij met ons werk beginnen', en dan heeft zij Peter Knarren zo klein als een jongen.

Een grijs breed boerenpaard ziet Peter daar voor hen in de groene weilanden, het is of het voor hen is neergetoeverd en hij weet dat hij, als er iets van een kerel in hem is, het voor haar gedurende deze avond moet stelen. Zij kijkt het dier aan of hij het daar op hen heeft laten wachten en daarom schuift hij zonder om te zien het hek open.

(Wordt vervolgd)



# Schooldecaan krijg steeds meer werk

„N.B. Wat doe je als je niet geplaatst wordt? Met rood viltstift is deze vraag op minstens één middelbare school te lezen op een affiche waarin de schooldecaan bekend maakt dat eind-examenkandidaten zich tot 1 maart kunnen opgeven voor een of andere vorm van Hoger Beroeps Onderwijs. Met de vraag zelf worden niet alleen de leerlingen van die ene school geconfronteerd, het is een van de problemen waarmee elke eind-examenkandidaat momenteel te maken heeft.

Eind-examenkandidaten van HAVO, Atheneum of gymnasium, die respectievelijk naar een hoger beroepsopleiding of naar de universiteit willen, zullen rekening moeten houden met de mogelijkheid dat de opleiding voor een bepaald beroep „vol" zit en dat ze genogen moeten nemen met een beroep waarvoor ze pas in tweede, derde of vierde instantie zouden kiezen. Ze zullen zich dus in het jaar van hun eind-examen al vroegtijdig moeten opgeven voor meerdere vervolgopleidingen. Iedere schooldecaan weet welke problemen dit alles voor de eind-examenkandidaat met zich meebrengt en welke invloed dat heeft op zijn motivatie.

Er is bijvoorbeeld een run op de sociale beroepen waartoe de sociale academies opleiden. Er zijn leerlingen die zich al in de vierde klas HAVO voor een sociale academie opgeven. Schooldecanen krijgen in de derde klas al de vraag van leerlingen: „Kan ik me in de derde klas al aanmelden?" Een leerling is dan vijftien jaar. Zijn besluit heeft nog niet de kans gekregen te „rijpen".

## Keuze

Het hier volgende is de neerslag van een gesprek met twee schooldecanen. Een gesprek over de problemen waarmee de schooldecaan te maken krijgt, over de moeilijkheid van de beroepskeuze voor de leerling die zich door de keuze van een bepaald pakket in het vierde jaar al vastgelegd heeft op een bepaalde richting, maar die in het eind-examenjaar - toet al bijzonder druk - tot de ontdekking komt, dat hij zijn keuze niet kan realiseren, omdat zijn opleiding vol zit. Met man en macht moet de kandidaat dan aan alternatieven worden geholpen.

De taak van de schooldecaan is de leerlingen een stuk sociale begeleiding te geven. Er komt gauw een vertrouwensrelatie tot stand tussen leerling en schooldecaan en de laatste krijgt vaker dan voorheen, een „luthifunctie". De leerling komt vaak niet alleen met problemen op studiegebied. Volgens een van de twee schooldecanen komen ook ouders te een gesprek met de schooldecaan van hun zoon of dochter vaak met privéproblemen op de voorgrond, die een decaan weer helpen een beter beeld te krijgen van de leerling.

„Het is niets bijzonders als leerlingen naar je toekomen. Ik zeg

wel eens: een conector heeft een drempel, een decaan heeft de folders", aldus een schooldecaan, die daarmee wil aangeven hoe makkelijk het voor een leerling is bij de decaan naar binnen te stappen, omdat deze eenvoudige de meest exacte informatie over allerlei dingen heeft. De schooldecaan is vaak de eerste aanpakver als het gaat om de richting waarin een leerling wil. Bij de samenstelling van het keuzepakket - dat nodig is voor het eind-examen - is de decaan zelfs de spil. Hij bepraat met de leerling alle elementen die bij die keuze belangrijk zijn.

Een van de gevolgen van de onmogelijkheid om in een vroeg stadium een keuze te doen die later toch weer teniet gedaan kan worden, is de „vlucht in vrij ongekleurde pakketten" - zoals een schooldecaan het noemt - de keuze voor een soort MMS-pakket, waar wel allerlei aardige dingen in zitten, maar waar je niet zoveel mee kunt beginnen.

## Kosten

Beide schooldecanen zijn het er over eens, dat het aantal HBO-opleidingen dat de voorkeur geeft aan een Atheneumdiploma boven een HAVO-diploma te verwaarlozen is.

Boos zijn beiden over het feit dat er een aantal HBO-opleidingen is dat inschrijffeld vraagt, geld dat bij afwijzing of uitlooting geheel of gedeeltelijk wordt ingehouden als „administratiekosten". Er zijn pedagogische academies, die f. 75,- inschrijffeld vragen. Beide schooldecanen vragen zich af: „Is dat geen verkapt schoolgeld? En heeft dat geen consequenties voor kinderen uit minder draagkrachtige gezinnen?"

Door de onmogelijkheid om in bepaalde opleidingen terecht te komen krijg je merkwaardige verschijnselen, zoals bijvoorbeeld

de „parkeerstudie". Zo wordt studie van een leerling genoemd die medicijnen wil studeren, niet toegelaten wordt tot de universiteit en die dan naar de middelbare school teruggaat om proberen een 7,5 te halen. De cijfer moest hem zonder meer toegang tot de universiteit randeren, althans tot voor een

Of je krijgt het verschijnsel mensen bovenop hun MAVO-leiding een HAVO-opleiding of bovenop hun HAVO-Atheneum-opleiding, omdat denken dan meer kansen te hebben.

Het probleem voor de schooldecanen is: hoe bouw je je voorlichting op? Gewoonlijk begint men in de derde klas, laat het de vierde wat doorsudderen en begint op het eind van de vierde opnieuw over de beroepskeuze praten. De ervaring is dat leerlingen soms weigeren dat denken over wat ze willen gaan doen. De situatie op de arbeidsmarkt en andere maatschappelijke gegevens spelen daarbij een rol. Maar evenzeer is de ervaring: „Als je er dan uiteindelijk op wijst dat het gaat draaien, dan staan ze wekenlang voor je deur". En de schooldecaan knoopt daar de verzuichtheid aan vast: „Wat hadden wij het dan vroeger gemakkelijk! konden kiezen wat we wilden".

Tot slot plaatst een van de beide decanen de hele kwestie van de keuze in het juiste licht door te zeggen: „De verantwoordelijkheid voor de keuze mag je als decaan nooit overnemen. Onze verantwoordelijkheid is: zoveel mogelijk informatie aandrigen en dat laten kiezen". Hoe zwaar dat keuze is en voor welke problemen ze de eind-examenkandidaat kan plaatsen wanneer zijn keuze niet te realiseren blijkt, daar hoeft je geen enkele schooldecaan meer iets van te vertellen.

# ASTERIX HET CADEAU VAN CAESAR C Dargaud 1975



# DE BEMINDE BARABAS Suske en Wiske



## Oplossing van gisteren

e ja u epaulet riant p drie ti bed nero megaton i a no gestrand



Dit beroemde Amerikaanse gerecht kent verscheidene varianten. De onderstaande is al heel gemakkelijk als u er een pot gare witte bonen voor gebruikt. Giet het sap van de bonen. Soms zult u het potje even moeten verwarmen, als het sap erg geleig is. Meng door het sap een eetlepel tomatenketchup, een eetlepel stroop, drie theelepels mosterdpoeder, twee eetlepels azijn, een afgestreken eetlepel paprikapoeder, een geraspote ui en desgewenst cayenne als u van flink pikant houdt. Leg in een vuurvaste schaal dikke plakken ontbijtspek, schep de bonen erop, giet de saus erover en leg bovenop (dunne) plakjes ontbijtspek. Leg een deksel op de schaal en zet deze ruim een half uur in een voorverwarmed, vrij hete oven.



**VANDAAG de dag**

**Log eens zes**

**molukkers**

**gearresteerd**

**Minder abortus**

**Kleridis wil opstappen**

**Executies in Zuid-Korea**

**overigens ....**

# Nederlands contact met VRR loopt via speciale „agent”

## Geen volkenrechtelijke erkenning van de VRR



MIN. VAN KEMENADE  
Ook samenwerking met buurlanden

**DEN HAAG/SAIGON** — De Nederlandse regering zal een Nederlandse diplomaat aanwijzen voor het onderhouden van geregelde contacten met de Voorlopige Revolutionaire Regering van Zuid-Vietnam (VRR). Aanwijzing van een dergelijke „agent” betekent geen volkenrechtelijke erkenning van de VRR, aldus minister van buitenlandse zaken, mr. Max van der Stoep, na een gesprek met de vaste Kamercommissie voor buitenlandse zaken.

Volkenrechtelijke erkenning is onder de huidige omstandigheden niet goed mogelijk, omdat het VRR-gebied niet als een zelfstandige staat kan worden beschouwd. Hoe en wanneer de contacten tot stand zullen komen, hangt volgens de minister af van de reactie van de VRR, die via de Nederlandse ambassadeur in Parijs zal worden benaderd. Een van de taken van de nieuwe functionaris zal zijn om te blijven aandringen op uitvoering van de Parijse akkoorden.

Minister van der Stoep ziet op het moment geen aanleiding de Nederlandse ambassade in Saigon te sluiten. Zolang er Nederlanders zijn, is het goed er een diplomatieke post te hebben. Ook als er een ander regime komt, is het van belang dat er onmiddellijk een diplomaat ter plaatse aanwezig is, aldus de bewindsman.

**Goederen**  
Het Medisch Comité Nederland-Vietnam zal binnenkort hulpgoederen naar Vietnam zenden met twee chartervluchten. In totaal wordt

135 ton voedsel en medicamenten ter waarde van anderhalf miljoen gulden verstuurd. De zending zal onder meer bestaan uit duizend kilo kanië, 110.000 kilo melkpoeder, 35.500 blikken babyvoeding, grote hoeveelheden antibiotica en vitaminetabletten, medische instrumenten en verbandmiddelen. De voorzitter van het comité, prof. dr. J. de Haas, zei dat het medisch vraagstuk in Zuid-Vietnam blijft domineren, vooral door de veel voorkomende malaria. „De gevolgen van deze ziekte voor de mens zijn erger dan alle andere ziekten tezamen”, zo zei hij.

**Hulp**  
Hij benadrukte dat hulp op grote schaal en op korte termijn dringend gewenst is. Bijdragen voor deze hulpverlening zijn nodig, omdat ook na deze beide chartervluchten hulp moet worden geboden. „Het tekort is nu al meer dan een miljoen gulden”, aldus prof. de Haas, die reageerde op dat zijn stichting al ruim zes jaar lang de Vietnamese bevolking van voedsel en medicamenten voorziet.

Volgens prof. de Haas is momenteel driekwart van heel Zuid-Vietnam in handen van de Voorlopige Revolutionaire Regering. In dit gebied liggen vijf van de acht grootste steden. Hij verklaarde dat in de pas bevrijde gebieden de toestand van vooral kinderen en bejaarden erbarmelijk slecht is.



ED VAN THIJN  
„Restje invloed niet gaan verspelen”

**Beheerst proloog aan vooravond PvdA-congres**  
**Drs. Van Thijn vindt uittreden uit NAVO „niet effectief”**

Van onze parlementaire redactie. **DEN HAAG** — „Uittreden uit de NAVO is naar mijn vaste overtuiging geen effectief middel om onze doelstellingen te bereiken. Het zal een week wereldnieuws zijn en een zeker schok-effect hebben, maar de Oost-West-Verhoudingen zullen er niet wezenlijk door beïnvloed worden”. Aldus de leider van de PvdA-fractie in de Tweede Kamer, drs. Ed van Thijn, aan de vooravond van het NAVO-congres van zijn partij.

Door uit te treden zou Nederland elk restje invloed op de Oost-West-verhoudingen verspelen, vindt Van Thijn. „Een effectievere weg is die van een kritisch lidmaatschap, gericht op een doorbraak in de spanning tussen de NAVO en het Warschau-pact”. De socialistische zusterpartijen in Europa moeten daarvan volgens Van Thijn door-drongen worden, „om binnen de NAVO gemeenschappelijk front te



MR. VAN DER STOEP  
„VRR-gebied geen staat”

**Vaticaan verzacht censuur**

**VATICANASTAD** — Katholieken mogen voortaan geen stukken meer schrijven in kranten of tijdschriften, die vijandig tegenover de katholieke godsdienst of moraal staan, tenzij zij daarvoor „redelijke en ter zake doende motieven” hebben. Priesters moeten voor dergelijke publicaties bovendien verlof vragen van de kerkelijke autoriteiten. Dit staat in een gisteren te Vaticaanstad met goedkeuring van paus Paulus gepubliceerd decreet van de Vaticaanse Congregatie voor de Geloofsleer. Tot dusver hadden priesters voor iedere publicatie in kranten of tijdschriften kerkelijke toestemming nodig. In het decreet wordt voorts gezegd dat theologen die een vakwetenschappelijk werk willen publiceren, niet langer verplicht zijn dit eerst aan de bevoegde bisschop voor te leggen. Wel wordt hun sterk aangeraden dit te doen. Dit betekent dat de congregatie voor de Geloofsleer afziet van alle kerkrechtelijke sancties bij overtreding van de nieuwe instructies en aanbevelingen.

**PvdA-voorzitter steunt stroming De Zeeuw in KVP**

Van onze parlementaire redactie. **DEN HAAG** — De waarnemend voorzitter van de Partij van de Arbeid, Ien van den Heuvel, heeft de stroming „De Zeeuw” in de KVP sterk genoeg zal zijn om de partij om te vormen tot een open en progressieve partij, waarvan ook niet-christenen deel uit kunnen maken. Zij schrijft dat in het kaderblad van de PvdA „Roos in de Vuist”. „Het lijkt erop dat de Zeeuw met zijn open partij een partij bedoelt die duidelijk kiest voor een progressieve koers. Een partij die niet langer wil doorgaan met het veroorzaken van het onovereenkomstige”, aldus Ien van den Heuvel. Dat zou volgens haar kunnen betekenen dat het afgelopen zou zijn met een KVP waarvan je van tevoren nooit kunt zeggen of die naar de conservatieve of naar de progressieve kant zal omvallen. Ien van den Heuvel vindt dat er met de huidige KVP moeilijk te regeren valt, „omdat er in die rijen altijd een aantal „remmers in vaste dienst” aanwezig is die proberen fundamentele veranderingen tegen te houden”.

## PROGNOSE IN MINEUR

(VERVOLG VAN PAGINA 1)

De werkloosheid zal ook in de tweede helft van dit jaar nog verder stijgen als gevolg van alle ontwikkelingen. Het gemiddelde voorspelde cijfer van 185.000 noemt het Centraal Plan Bureau geflatteerd, omdat er steeds meer werkloze werknemers naar de voorafloeten. „Mogelijk is het niveau van de werkloosheid nog onder-schat. Het hoge peil waartoe de arbeidsmarkten in 1974 stegen zou er toe kunnen leiden dat sterk op de factor arbeid wordt bespaard”, aldus het Centraal Economische Plan. In het nu geraamde cijfer is rekening gehouden met een afloeiing van 25.000 werklozen naar de wao. Door dit alles komt onze staatskas ook in moeilijkheden. Tot nu toe hebben we door een geringe stijging van onze export een overschot op de betalingsbalans, doch gezien de ontwikkeling in de hele wereldhandel wordt verwacht, dat onze export eerder zal dalen dan toenemen. De overheid zal dit jaar waarschijnlijk een financieringstekort krijgen die gelijk is als in de jaren zestig. „Over het algemeen was dat een periode van overbesteding. In 1975 zal echter nog van onderbesteding gesproken kunnen worden”, aldus het Centraal Plan Bureau.

**Van Doorn in Djakarta Zuidmoluks probleem in 1976 opgelost**

**DJAKARTA** — Het probleem van de 30.000 Zuidmolukkers die in Nederland verblijven, zal volgens Jan van Doorn (CRM) heftig dit in Djakarta worden opgelost. Minister H. van Doorn (CRM) heeft dit in Djakarta verklaard. Volgens hem zal voor het eind van dit jaar een beslissing worden genomen die dan in 1976 zal worden uitgevoerd. De minister die inmiddels is doorge-reisd naar Medan op Sumatra voor het laatste deel van zijn bezoek van tien dagen aan Indonesië, verklaarde dat de naar schatting tien procent van de Zuidmolukkers die naar Indonesië wil terugkeren, enig werkkapitaal zal meekrijgen, terwijl ook steun zal worden gegeven aan de gemeenschappen in Indonesië die de betrokkenen willen opnemen.

**Wetsvoorstel van Van Agt krijgt fiat**

**DEN HAAG** — De Tweede Kamer is zonder hoofdelijke stemming akkoord gegaan met het wetsontwerp schadeloosstelling voorlopige hechtenis van minister van Agt (Justitie). Dit wetsontwerp geeft rechters de gelegenheid op ruimere schaal schadevergoeding te geven aan mensen die ten onrechte in voorlopige hechtenis hebben gezeten. De schadeloosstelling zal niet alleen gelden voor de voorlopige hechtenis, maar tevens voor de in verzekeringstelling (de eerste twee maal 48 uur, die een verdachte bij de politie doorbrenkt). Volgens het wetsontwerp moet de rechter vaststellen, hoe hoog de schadeloosstelling moet zijn.

(ADVERTENTIE)

**Nieuws voor Antiekliedhebbers:**

Zowel de geïnteresseerde handel als de partikuliere verzamelaar mogen de 10e Antiekmarkt Kerkrade niet missen.

Er zijn nieuwe inzendingen, zoals schilderijen, kristal, ethnografie, tin, religieuze kunst, munten, Chinees en Japans porselein, Jugendstil, glas, aardewerk en scheep-antiek.

**DE 10e ANTIKBEURS KERKRADE**

is helemaal wat de liefhebbers verwachten.

**Een ware ontdekkingsmarkt**

KERKRADE, zaterdag 12 (van 14 tot 22 uur) en zondag 13 april (van 11 tot 19 uur) a.s.

RODA-HAL — KERKRADE

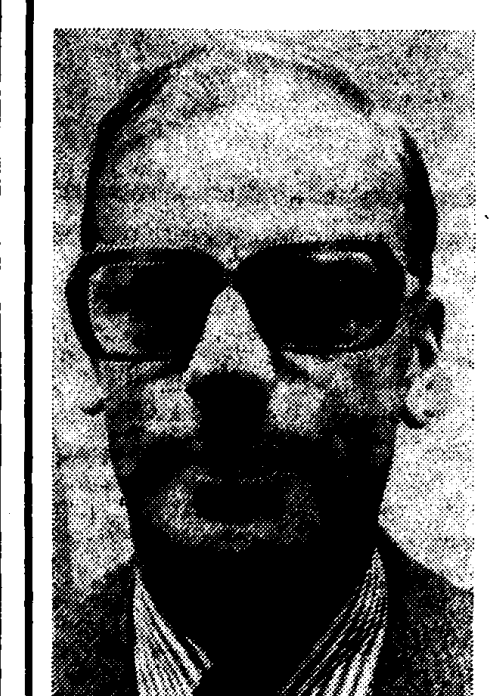
## Bewindslieden over wetsontwerp RUL: Unieke kans voor onderwijsvernieuwing

(vervolg van pagina 1)

**DEN HAAG** — De nieuwe rijksuniversiteit in Maastricht zal het ook tot haar taak dienen te rekenen haar verhouding tot het hoger beroepsonderwijs niet alleen in beschouwing te nemen, maar ook te regelen. Samenwerking tussen gelijksoortige instellingen in de buurlanden en „Maastricht” wordt toegejuicht. De bewindslieden menen met de RUL een unieke kans te scheppen bij te dragen aan vernieuwing van het onderwijs en vergroting van de mogelijkheden tot persoonlijke ontplooiing.

De faculteit der algemene wetenschappen zien zij daarbij in de eerste plaats als centrum voor de opzet en uitwerking van ontwikkelingen in het hoger onderwijs. Het is hun bedoeling, dat er in Zuid-Limburg een begeleidings- of coördinatiecommissie komt voor een samenwerkingsexperiment tussen hogere be-

**Senator Vergeer wil voorzitter van KVP worden**



**UTRECHT** — De Utrechtse wet-houder en Eerste-Kamerlid W. Vergeer heeft zich bereid verklaard voorzitter van de KVP te worden. Hij heeft dit woensdag op een persconferentie in Utrecht meegedeeld.

De commissie van zeven, die de partij na het aftreden van KVP-voorzitter dr. Dick de Zeeuw uit de bestuurscrisis moest halen, heeft hem aangezocht, evenals acht andere kandidaten voor het partijbestuur. De commissie heeft deze lijst woensdag definitief vastgesteld en was unaniem over de voordracht.

roepsopleidingen in de gezondheidszorg en de Medische Faculteit. Zij noemen de faculteit een „broedplaats” voor dergelijke experimenten. Zij spelen ook met de gedachte, dat t.z.t. een experiment begint met een algemeen vormend programma voor hoger onderwijs. De faculteit der algemene wetenschappen zal ook een thuishaven moeten zijn voor alle niet-medici die als docent aan de faculteit der geneeskunde verbonden zijn. De algemene faculteit zal voorts onderwijskundig onderzoek en ontwikkelingswerk doen. De ontwikkeling tot eventuele nieuwe studierichtingen vanuit deze faculteit zal moeten worden gezien in het licht van het toekomstig hoger onderwijs, aldus de bewindslieden.

heeft het college van B. en W. in Dordrecht besloten om op 1 mei de rode vlag van het stadhuis te laten waapperen. • vindt Luns opmerking van Spanje in de NAVO niet haalbaar • heeft de Portugese regering de kredietverlening voor auto's beperkt • mag Albert Heijn van de rechter geen goedkope Bokma verkopen • is het NRV van oordeel dat aan de GAB's gekoppelde stichtingen de taak van de uitzendbureaus moeten overnemen • zijn in Würzburg 3 Nederlanders wegens een poging tot het verhandelen van hasj ieder tot 2 jaar en 3 maanden gevangenisstraf veroordeeld • zullen Arafat en de Franse president Giscard d'Estaing elkaar deze week nog in Algiers ontmoeten • gaat Indonesië de polygamie aan banden leggen • en hebben Israël en Syrië hun krijgsgesvangenen uit de oorlog van 1973 slecht behandeld, zegt Amnesty International.

**WIT is de kracht van macleans**

Voel het plezier en de frisheid van helder-witte tanden.

Er is geen tandpasta die tanden witter maakt dan witte Macleans.

Frisse witheid. Natuurlijke witheid. Dat proef je!

...want wit is de kracht van Macleans!

Ook bij uw winkelier in prijs verlaagd!



**C. Bos**



# Een Groot uur Limburg



• PIERRE CNOOPS  
...da's weer 'n goej heij...



• Wiljen JO ERENS



• SJEF DIEREN

**show**  
radio en televisie  
eindredactie: harrie cremers



## Inter-Limburgse dag voor de amateur blaasmuziek

MAASTRICHT — In het kader van de Basisscholenconcerten (onderdeel van de Festival van Vlaanderen) zal zaterdag 28 juni in Hasselt een "Dag voor de Amateur Blaasmuziek" worden gehouden in samenwerking met de Limburgse Muziekfederatie, de Federatie van Katholieke Muziekgezelschappen, de R.K. Limburgse Bond van Muziekgezelschappen, de Gewestelijke Omroep B.R.T. 2 Hasselt en de Regionale Omroep Zuid (ROZ) Maastricht. Het programma voor de 28e juni ziet er als volgt uit: 's middags vanaf 14.00 uur een drietal concerten in de grote zaal van het Cultureel Centrum in Hasselt: Van 14.00 tot 15.00 uur door de Ken. Harmonie St. Caecilia uit Stokkern (Nationaal Belgisch kampioen in de hoogste afdeling 1974) o.l.v. Jacques Ubachs. Van 15.30 tot 18.30 uur door fanfare St. Caecilia uit Ubachsberg (nationaal en internationaal kampioen te W.M.C. Kerkrade) o.l.v. Wil Jacobs en van 17.00 tot 18.00 uur door de kerkelijke harmonie St. Michael uit Thorn (nationaal en internationaal kampioen te W.M.C. Kerkrade) o.l.v. Henk Ramackers.

Om 20.00 uur begint, eveneens in het Cultureel Centrum in Hasselt, een avondmanifestatie, waarbij dit diverse facetten van de blaasmuziek aan de orde zullen komen.

De Federatie van Katholieke Muziekverenigingen in Belgisch-Limburg heeft al twee keer eerder met enorm succes zijn "play-in" gehouden. De gang van zaken is als volgt: Men roept via inschrijving een aantal muzikanten op. Deze mensen worden op 28 juni in Hasselt verwacht tussen 09.00 en 10.00 uur 's morgens. Om 10.00 uur beginnen, onder leiding van de dirigenten Harry Ries en Leon Adams, repetities voor de twee volklijke ad-hoc korpsen, tot 11.00 uur. Dan wordt de zaak in groepen opgesplitst en worden er door 6 dirigenten (3 voor de harmonie en 3 voor de fanfare) groeprepetities gegeven. Om 12.00 uur komt de hele groep weer bij elkaar om onder leiding van de heren Ries en Adams verder te werken aan de ensemble-klank. Om 13.00 uur is er een lunch en daarna bestaat er gelegenheid om de concerten van Stokkern, Ubachsberg en Thorn bij te wonen. Om 18.00 uur volgt nog een korte laatste repetitie, daarna 'n gezamenlijke avondmaaltijd en tijdens de avondmanifestatie, rond 21.00 uur, het optreden van de beide ad-hoc korpsen.

### + Instudering

Ingestudeerd moet op 28 juni zijn (zowel door de harmonie als door de fanfare): een werk van ongeveer 10 minuten; en een mars als inspelwerk. Enkele weken voor 28 juni worden de partijen van deze werken aan iedere muzikant toegezonden, zodat iedereen in de gelegenheid is, zelf of met behulp van bijvoorbeeld zijn muziekleraar, die werken al te bekijken. Op 28 juni wordt dan alleen nog gewerkt aan de ensemble-klank. Muzikanten, die mee willen doen, kunnen zich opgeven via ROZ, Postbus 94 in Maastricht. Er is geen leeftijds grens, wel wil de ROZ voor 5 mei graag weten: naam en adres, leeftijd, welk instrument wordt bespeeld, hoe lang al of men muziekles heeft gehad, welke partij in het eigen korps wordt gespeeld en het vervoer naar Hasselt. Voor de mensen, die niet over eigen vervoer beschikken, zullen 's morgens rond 08.30 uur twee bussen rijden, één uit Zuid-Limburg en één uit Midden-Limburg. Het inschrijffgeld bedraagt f. 6,50 per muzikant (dit in verband met ontbreken van maaltijden etc.).

### + Mgr. Roncken-trofee

De winnaars van de Mgr. Roncken-trofee 1975 zullen te beluisteren zijn, verder een musicerende familie uit Rummen, een Egerländer-formatie uit Houthalen, een percussieensemble en twee korpsen (een harmonie en een fanfare), die uit vrijwilligers gevormd zullen worden. Het geheel wordt omlijst door muziek van de Big-Band van René Beckers. Een belangrijk onderdeel van deze "Dag voor de Blaasmuziek" vormt een "play-in".

**BEZETTING BARRELHOUSE Jazzband:** leider Martin Koekeloren (klarinet, tenor- en sopraan-saxofoon), Wim Schulp (trombone, zang en slid-whistle), Rinus van Loon (banjo), Eugène De Wilde (contrabas) en Nico Roeters (drums).

## Privé bij Luns

**HILVERSUM —** In zijn programma "Privé" praat Henk van der Meyden vanavond met de secretaris-generaal van de NAVO, de Nederlander Joseph Maria Antoine Hubert Luns. "TV privé" begint om 21.45 uur bij de TROS op Nederland II.

### R.O.Z.

188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ aktueel, 19.10 Hardop meedelen, 19.30-20.00 Journal van de kunst en z.

### RADIO LUXEMBURG

208 en 492,6 m; FM-kanalen 6 en 33 (Na 19 u. uitsluitend FM-kanalen)

Nieuws: 6.30 t.m. 17.30 elk heel uur, 19.30, 21.30, 23.30. Na 19 uur uitsluitend FM-kanalen. Duits: 6.15 Der frühe Wecker, 8.00 Von Haus zu Haus, 8.30 Mister Morning, 10.30 Luxemburg 25905 mit Helga, 11.30 Hallo, Nachbarin, 12.00 Die Luxemburger Funkkantine, 14.00 Autofahrer unterwegs, 15.00 Monikas Kontastprogramm, 15.30 Das Schlagzeug, 16.30 Hörergruss-Lotterie, 17.00 Die Musikmagazine von Radio Luxemburg, 17.40 Stars and Stories, 18.00 Superclub, 19.00 Immer mit der Ruhe, 20.00 RTL-Discothek, 24.00-01.00 Hallo, Nachtarbeiter!

### B.R.T. II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws om 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40 uur.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen, 8.10 Hallo. Gezinsinformatie en lichte muziek.

Limburg: 10.03 De vrije teugel, Lichte muziek, 11.00 Vluchtweel, 11.02 Koud buffet, 12.00 Variété van 12 tot 2.

Antwerpen: 14.00 Splinterleis, 14.02 Cappuccino, 16.00 Splinternieuws, 16.10 Drive-inn, 16.30 Panoramisch gezin. Filmmuziek met commentaar en actualiteit.

Brabant: 17.03 Piek-ur, Lichte muziek, 18.00 Focus Brabant, Regionaal nieuwsmagazine, 18.25 In t. lieg platon, Verzekeringprogramma, 19.10 Prikkelpop, 19.45 Goedsdienstige uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Toeternietoe! 22.05-23.45 Jeugd 75.

## Dubbel-elpee met tal van bekende artiesten

Van onze showpagina-redactie

**HEERLEN/ROERMOND —** Vooral de gloriëtijd van bekende Limburgse sterren van weleer herleeft op een dubbel-elpee die de grammofoonplatenmaatschappij Dureco gisteren op het label Capri (2 CQ 55/56) heeft uitgebracht. Motto van deze twee platen: Gestoken in een fraaie hoer: „Een groot uur Limburg”. Onder deze titel, bekend van het gelijknamige TV-programma van VARA's Koos Postema is een hele serie elpees verschenen.

„Een groot uur Limburg” voert terug naar de vijftig en zestig jaren. Wiljen Jo Erens uit Sittard, de troubadour die zijn erkenning moest krijgen via het buitenland (het Claassen, het hoofd BRT II, omroep Limburg was zijn grote promotor), zingt „Treeske”, „het vrijerslied” en „het bankske in de schadum”. Jammer dat zijn grote succes van destijds „Limburg alleen” niet op deze dubbel-elpee is opgenomen. Nog een bekende naam uit die vijftiger jaren: Harry Bordon. Hij is tegenwoordig met (hoe kan het bijna anders) „t Kapelke”, „t Zuden”, „Treeske” en „Marieke”.

En andere bekende troubadours die we gelukkig nog in ons midden hebben is Sjef Dieren uit Hoensbroek. Op deze dubbel-elpee zingt hij „Wo is loch mien Limburg”, „Heimwee”, „Pap ich wool zot ins bedanke” en „Mien dorpeke”. Johnny Blenco zingt over „t Hart van Mestreech”, „Heimwee naar Mestreech” en „Boe is deej soenen tied naar tow”.

Midden-Limburg is van de partij met „allround-butterdeener” Pierre Cnoops die het heeft over de onderwerpen „huwelijksreis”, „en „d'n douane”. Piet Geuskens bezingt „De avensmoder”, „Mien paradijs” en de „ballade van oma en de buuzen”.

### + Harmonie-orkest ON-mijnen

Voor de leden van het vroeger harmonie-orkest der Oranje Nassamijnen in Heerlen onder leiding van Marcel Arbeel zal het ongetwijfeld een verrassing

zijn dat ook zij op deze dubbel-elpee vermeld staan met „Limburgs glorie”.

Tenslotte nog enkele andere instrumentalisten. De Barrel House Jazzband met voortreffelijke muziek in jazzstijl. En... met nummers die velen ongetwijfeld kennen: „Loeënde klokken”, „t Huikske”, „Limburg alleen” en het „Limburgs volkslied”. Grappig is het verder om nog even te vermelden hoe fouten in titels op de plaat kunnen sluipen wanneer men geen ruggespraak houdt over de schrijfwijze van de Limburgse taal. Zo wordt er gesproken over „Op t friethof op 'n baank” in plaats van „t vriethof”. Maar ja, weten ze in Holland veel. Zij het dat men op z'n minst denkt dat alles in het zuiden eindigt met carnaval, bier en frieten!



Alle uitzendingen in kleur  
■ = zwart/wit-programma's

### NEDERLAND I

Kanalen 5, 51, 53 en 57

14.00-14.50 ■ Schooltelevisie. 14.00 De school in jouw leven. 14.25. Kijk als je tekent, zie je meer: Een pop-groep.

18.15 Wereldkampioenschappen ijschokey. Finland-Tsjechoslowakije.

18.45 Paulus de Boskabouter. 18.55 Journaal.

19.05 Horen zien zwijgen. „Werk aan de Winkel”. Stomme filmfragmenten, gepresenteerd door Marten van Rooijen.

19.25 Julia en haar nachtpapa. TV-serie voor de kinderen. Bakkeleien.

20.00 Journaal.

20.20 Achter het nieuws. Actualiteitenrubriek.

20.35 Ronnie Corbett, klein maar dapper. TV-serie. Ronnie gaat met zijn vrouw een weekende naar zijn moeder. Het begrip „drie-hoekverhouding” krijgt weer eens een geheel andere betekenis.

21.05 2 voor 12. Spelprogramma, gepresenteerd door Joop Koopman.

21.45 Duiken...politie. TV-serie. „Een man van onbesproken gedrag”. De garageverder van meneer Hodder is met een bom ondermijnd. De melkboer ondervindt dit aan den lijvel. Ook Hodder is gewond. Omdat hij niet begrijpt wie hem zou willen vermoorden, gaat de politie graven in het verleden van Hodder.

22.35 Achter het nieuws. Actualiteitenrubriek.

23.10 ■ Den Haag vandaag. 23.25-23.30 Journaal.

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 54 en 60

18.15 Hoe is het gemaakt? Teleac-cursus. „Boetersen en afgieten”.

18.45 Paulus de Boskabouter. 18.55 Journaal.

19.05 Vika en haar dieren. Film van de Russische natuurfilmer Yuri Ledin.

19.25 Even bijsturen. Gevarieerd programma over auto- en motorrijden.

20.00 Journaal.

20.21 Tator. TV-serie. „Moord voor twee personen”. Hans Joachim Tomaschewski werkt als manager in de zaak van zijn vrouw. Zij leven echter gescheiden van elkaar. Om zijn financiële problemen op te lossen pleegt Tomaschewski een bankoverval. Zijn vriend Chris Breuer betraft hem als hij met het geld de bank uitloopt. Deze getuige wordt opgesloten in een winkel, om hem het zwijgen op te leggen. De politie vindt later het lijk van de manager op straat.



## Koffieconcert in Sittard met de Barrelhouse Jazzband

• RITA HOVINK

Van onze RTV-redactie

**SITTARD —** De zangeres Rita Hovink treedt zondag 27 april tijdens het laatste koffieconcert van dit seizoen in de „Studio” van de Stadsschouwburg Sittard als gastsolist op bij de Barrelhouse Jazzband. Limburgs enige Dixielandgroep. Het is 't eerste optreden

van Rita Hovink in Limburg. Het ligt in de bedoeling dat de zangeres in de toekomst vaker met de Barrelhouse Jazzband gaat optreden.

**EEN AUTO-ONGELUK** was er de oorzaak van dat het gerume tijd geleden stil werd rond de zangeres. In september 1974 ver-

scheen ze weer voor het eerst in de radio- en televisiestudio's en verscheen onder de titel „From Rita, with love” een nieuwe langspeelplaat, terwijl binnenkort de nieuwste single in roulatie wordt gebracht. Na haar ongeluk heeft Rita besloten om maar dingen te doen die ze zelf fijn vindt, en daartoe behoort — naast radio- en televisiewerk — onder meer het optreden met de Barrelhouse Jazzband. In Sittard zingt zij 6 nummers, t.w. Summertime (uit „Bess” and „Bess”), Bill Bailey, won't you please come home, When you smile, Hey, mister Banjo, Lazy River en When the saints go marchin' in.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50 en 58

9.30-10.00 Sesamstrasse. 18.00 Sesamstrasse. 18.30 Type-cursus.

19.00 Klaas Vaak. 19.05 Voor Turkse gastarbeiders.

19.15 Sport en spel. 19.45 Nieuws uit de regio.

19.55 Commentaar. 20.00 Journaal.

20.15 Dagthema. 20.30 Maria Magdalena. TV-spel van Friedrich Hobel met o.a. Hans Schulze, Barbara Nüsse en Volker Roos. De geschiedenis van de onschuldige zondares Klara die zelfmoord pleegt om haar vader de schande te besparen dat zij een buitenechtelijk kind baart.

22.30 Peggy Guggenheim. Portret van deze kunstverzamelaarster.

23.15 Journaal.

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen 10, 25, 44 en 62

15.30-16.30 De grote tocht. Engelse speelfilm voor de kinderen.

18.00 Paulus de Boskabouter. 18.05 De Zwitserse familie Robinson.

TV-serie voor de kinderen. „Het wilde kind”.

18.30 Tienerklanken, met o.a. de top-10.

19.15 Uit de dierenwereld. Serie. „Avonturen met alligators”.

19.40 Mededelingen. 22.50-23.00 Journaal.

20.15 Basketbal. De tweede helft van de finalewedstrijd om de Europese beker.

20.45 Pano '75. Actualiteitenrubriek.

21.35 Merkwaardige bomen: De tamme kastanje.

21.40 Standpunten. Een van de standpunten van het Instituut Emile Vandervelde.

22.05 Premiere. Bespreking en fragmenten van nieuwe films.

22.50-23.00 Journaal.

### BELGIË (Frans)

Kanalen 8, 28 en 42

17.20 Poly in Spanje. TV-serie voor de kinderen.

18.10 1,2,3... j'ai vu. Voor de kinderen.

18.30 Schooltelevisie. 19.00 Arpad, de zigeuner. TV-serie. „De schat”.

19.25 Antenne-soir. Regionaal nieuws.

19.40 ■ Consumentenadvies. 19.45 Journaal.

20.15 Tips voor weggebruikers. 20.20 Warning shot. Amerikaanse speelfilm van Buzz Kulik met o.a. David Janssen, Eleanor Parker en Stefanie Power.



• = stereo

### HILVERSUM I

402 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55 uur.

7.02 Het levende Woord. 7.08 ■ Klassieke muziek. 7.41 ■ Hier en nu. 7.55 ■ Programma-overzicht. 8.00 Gewijde muziek. 8.24 Op de man af: evangelisch commentaar bij de tijd. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ■ Podium: informatie over gezin en samenleving. 9.45 ■ Onder de hoogtoezon. 10.33 ■ Klassieke muziek. 12.00 ■ Bel Canto: klassieke liederen. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.41 ■ Hier en nu. 12.55 ■ Middagpauzedienst. 13.15 ■ Lichte koorsang. 13.30 ■ Globaal: muziek, reportages en meningen. (16.30 ■ Hier en nu. 17.32 ■ Hier en nu. 18.00 ■ Tijd vrij voor muziek in vrije tijd. 18.41 Wereldpanorama. 18.53 Zojuist verschenen: nieuwe boeken. 19.00 Leger des Heils-kwartier. 19.15 ■ De wereld zingt Gods lof: verzoekprogramma van gewijde muziek. 19.55 ■ Overdenking. 20.09 ■ Licht platenprogramma. 21.50 Bij de Tijd-serie over deelname van ouders aan het onderwijs. 22.10 De kerk vandaag: nieuws en commentaar. 22.40 ■ Hier en nu. 23.00 Naar een andere levensstijl, lezing. 23.15-23.55 Album: minder bekende muzikale Roman-tiek.

### HILVERSUM II

298 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55 uur.

7.11 Oetendgymnastiek. 7.20 ■ Dag met een plaatje. 8.11 Radiojournaal. 8.50 Morgenwijing. 9.00 Spiegel van

België. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ■ Voor de kleuters. 10.10 ■ en Mono. Arbeidsvitaminen. 11.03 ROZ-radiojournaal. 11.30 ■ Rondom Twaalf, gevarieerd programma (11.55 Beursberichten). 12.30 Zelfstandig zijn en blijven, praatje. 12.35 ■ Sportrevue. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ■ Alert - op het vlak van muziek en maatschappij. 13.47 ■ Enk's Mannenkoor. 14.10 ■ De wetenschap, dat... nieuws uit de wereld der wetenschappen. 14.30 ■ Venus met pistool, hoorspelserie. 15.00 Lichte grammofoonplaten. 15.10 ■ Aspecten: kunstrubriek. 16.03 Radiojournaal. 16.05 ■ Gebakken vensterbanken: kindermagazine. 17.00 ■ Mobil: een bewegelijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.20 Uitzending van de VVD. 18.30 Kleur: informatie over kerk en samenleving. 19.00 ■ De wereld van de Opera: beschouwingen over Aidia van Verdi. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 Radiojournaal. 20.10 Inleiding avondprogramma. 20.15 ■ Concertbouwwerk. 21.55 Essay: kunstprogramma. 22.25 ■ Dichter bij de muziek: nieuwe liedjes, chansons of songs. 22.50 ■ Vanavond laat nieuws. 23.20 Radiojournaal. 23.25-23.55 ■ Jazz.

### HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 25 en 39

Elk heel uur nieuws

Het programma wordt van 19 tot 20 uur onderbroken door de ROZ.

7.02 Drie op je boterham. 9.03 Pepo-drie. 11.03 Drie draait op verzoek. 12.03 Drie tussen de middag: Boter, Klaas en Pijzen met het spel More, die klept daar. 14.03 Top-kontakt: De Hugo van Gelderenshow, met de Nederlandse tipparade. 16.03 De Hitmeesters: de Nederlandse top-40. 18.03 De Vakaturebank. 18.10 Joost mag niet eten. 19.02 ■ Poster: de geschiedenis van de popmuziek. 20.02 Ferry Maat's soul top-10. 21.00 ■ Sesjun: jazz en blues. 22.02 ■ De Hugo van Gelderenshow met de Nederlandse tipparade. 23.02 ■ Jazz-Sir. 0.02 De Hugo van Gelderenshow. LP's. 1.02 De Nachtwacht. 5.00 ■ Old time religion: Blue grass gospelmusiek. 5.30 ■ Matinata: muziek voor de vroege ochtend.

(ADVERTENTIE)

**boerderijdrop**

De Topklasse Serie Van Red Band Natuurlijk! is een verscheidenheid aan lekkernijen voor iedereen: Stoofvlees, Topdrops, Enkele drops, Boerderijdrop, Verschuim en nu.

**RED BAND**

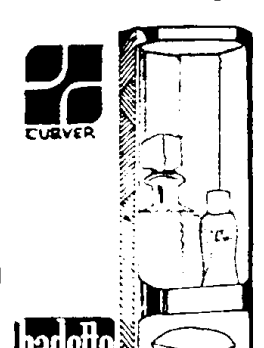
**Topklasse Serie Van Red Band Natuurlijk!**



## Weekendkoopjes



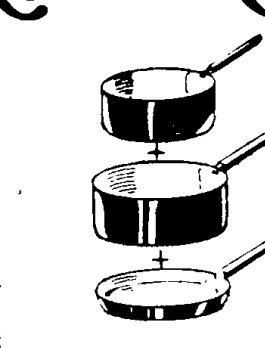
Echt Engels porseleinen kop en schotel met roos- of wingerdekort op wit fond. Randen met goudlijst. Nu wegens onzichtbare schoonheidsfoutjes van 6,95 voor **4,75**



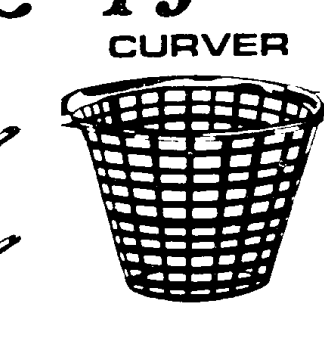
Curver Badette schept extra ruimte voor toilet artikelen bij uw bad. Zowel hangend als staand te gebruiken. Kleur avocado. **Curver prijs 8,50** Onze prijs **3,75**



Thermos isolerflessen houden al- fles langer warm. Fles goed beschermd in sterke metalen huls. Inhoud 1 ltr. 4,95, inhoud 0,75 ltr. 3,95 en 0,5 ltr. **2,95**



Steelpan met Alufon non-stick coating, binnenzijde grijs, buitenzijde oranje. Diameter 16 cm. 4,50, 14 cm. 3,50. Koekpan 16 cm., eveneens met koud-greep **2,75**



Onbreekbare kunststof wasmand, oranje gekleurd, met vele ventilatie openingen en dubbele grepen. **Curver prijs 7,50** Onze prijs **3,95**

uitsluitend  
donderdag  
vrijdag  
en  
zaterdag

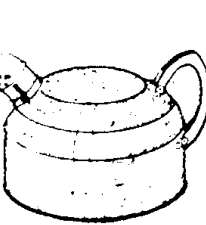
# Schunck



HEERLEN

## bij Schunck

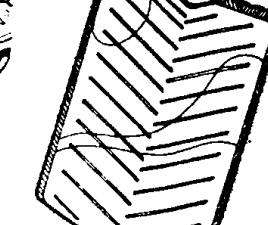
ORANJE



Oranje aluminium fluitketel met geprofileerde koud-greep en speciaal bodemvlak voor snelle warmte opname. Inhoud 1,75 ltr.



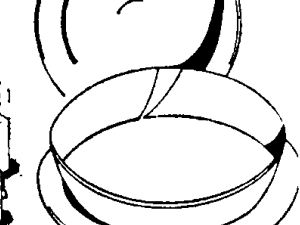
Romertopf voor uw zomerse slanke lijn met behoud van alle vitamines. **Adviesprijs 16,75** **Onze prijs 13,95**



Voorcom beschadiging van servies-goed en krassen op roestvrijstalen aanrecht. Onbreekbare afdruiptmat met afdruiptzijde en ass. kleuren. **3,50**



Smeedijzeren kaarsenkring met ketting en 5 armen afgewerkt met lak. Komplet met 5 oranje cilinder kaarsen. **Van 19,75 voor 16,95**



Wit porseleinen borden afgewerkt met strakke zilverbies, in coupe model. Plat-, of diep-bord, per stuk **1,85**

5,50 Receptenboek 4,75

3,50

16,95 Dessertbord 1,65

# Tegen zulke prijzen kan niemand meer op!

## Spaar vele guldens op uw huishoudbudget

Alle prijzen gaan omhoog.  
Bij OK gaan ze drastisch omlaag.  
Elke week. Alles is er goedkoper.  
En veel goedkoper.  
En u kiest er ook nog  
uit een heel groot assortiment.  
Geen zaak  
die daarmee konkurreren kan!

# Fakt

koffer  
geen 695 maar

# 398

Altijd vaste O-K prijzen

# Koffie- melk

halfvolle liter

# 129

# Frites

kilo baal

geen 189 maar

# 99

## O-K SLAGERIEN

FRICANDEAU	kg	1080
RIBCARONADE	kg	850
ZUURVLEES	kg	1080
BRAADVLEES	kg	1180
VARKENSFILET	kg	1190
MAGER SOEPVLEES	kg	980
HAMSPEK	100 gram	119

uitgezonderd OK markt Heerlen

## DIEPVRIESPRODUKTEN

AARDAPPELKROKETTEN	zak à 500 gr.	149
IJS	literpot	179
SOEPPAKKET	friki 500 gr.	119

## BROOD EN BANKET

KRUISBESSENVLA	groot van 575 voor	450
PUDDINGKRUIJELVLA	groot van 525 voor	425
RIJSTVLA	slag middel van 395 voor	325

## GROENTEN EN FRUIT

PREI	kg	89
KNOLSELDIERE	p. st.	85
BAMI	pakket	95
SPAANSE SINAASAPPELEN	18 in net	195
CONFERENCE PEREN	(klasse 1) 1 1/2 kg	155

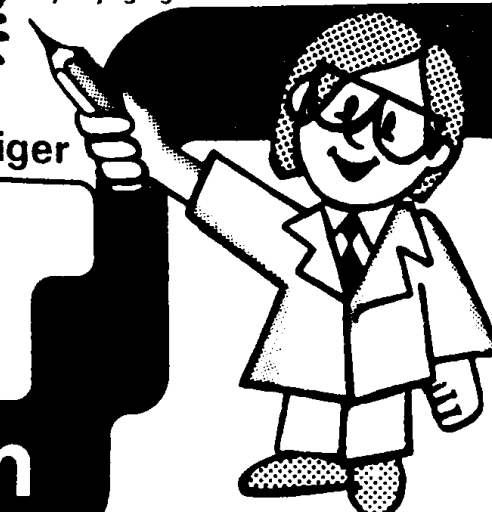
uitgezonderd OK-markt Heerlen

's Maandags gesloten

Wij behouden ons het recht voor bij verkoop van bepaalde artikelen een maximum vast te stellen. Prijswijzigingen voorbehouden.

REKEN  
MAAR UIT  
ALTIJD OKÉ

Altijd 20 tot 40% voordeliger



Sinas	Hersch Hele Liter	69
Pub	Hersch Hele Liter	69
Cola	Hersch Hele Liter	69
Melk	Halfvol liter	77
Blue Band	margarine	59
Wasverzachter	2 ltr	179
Chips	grote baal	59
3M Koffie	vacuum	169
Filterzakjes	80 STUKS	119
Thee	Duikertjes	109
Koffiemelk	halfvol	139
Suiker	kilo	147
Amstel	Euro	1098
Jam	H 2 450 gr.	98

Luncheon	340 gr	127
Meat	GEEN 170 MAAR	
Soepballetjes	GEEN 84 MAAR	59
Halvarine	Vitello 250 gr	35
Appelmoes	34-pot	65
Mayonaise	600 gr	229
Augurken	34-1/2	115
Uitjes	34-1/2	138
Unox	soepen 4 borden	109
Bloem	kg	85
Cakemeel	500 gr	59
Bakmeel	500 gr	59
Toiletpapier	4 rls	98
Afwasmiddel	1 liter	65
Toiletfris	grote bus	148

Dobbelman	baal	475
Lucifers	GEEN 47 MAAR	39
Boterham	zakjes	112
Appelstroop	GEEN 112 MAAR	77
Bambix	GEEN 112 MAAR	95
Nutrix	GEEN 118 MAAR	98
Liga	GEEN 74 MAAR	55
Babyvoed.	Blauw	75
Babyvoed.	Rood	85
Kleutervoeding	GEEN 125 MAAR	98
Melk	vol liter	88
Loyal	GEEN 109 MAAR	88
Katkins	GEEN 105 MAAR	88
Zout	kilo	19

PERWOL gezinspak van 5.95 voor **3.85**  
alleen dinsdag en woensdag

Looptijd der aanbiedingen: 10-4 tot 16-4-1975

Winkelcentrum 't Loon, Heerlen  
Achterkant C&A, naast ANWB  
en het DE-Geschenkhuis.

Heerstraat 144,  
Stein-Nrd.

Akerstraat 50,  
Kerkrade-W.  
Achterkant markt.

Leyenbroekerweg 1,  
Sittard

# OK-MARKT

de lage prijzenzaak waar u méér kunt kopen

## AANGEB. BETREKK.

Mona Lisa Club vr. zeer leuke BARMESJES. Zeer hoog loon 04480-7363. Heerlenerweg 3, Leyenbroek-Sittard.

Lucky Star Club vr. zeer leuke BARMESJES. Intern mog. 045-717340, Gringelstr. 3, Heerlen.

Leuke BARDAMES gevr. v. bediening achter het buffet. Dancing Nightclub Cabaret Palma Palace, Kempkensweg 1, Heerlen tel. 714218. x

Voor het bezorgen van het Limburgs Dagblad in Sittard (grote wijk) zoeken wij een actieve AGENT-BEZORGER. Meldt u 04494-46868, na 18 uur 04490-7111 x

Voor het bezorgen van het Limburgs Dagblad in Schinnen zoeken wij een actieve BEZORGER. Meldt u 04494-46868, na 18 uur 04490-7111 x

Voor distributiewerkzaamheden in de vroege ochtenden zoeken wij voor Vaals en omgeving een actieve AGENT-BEZORGER. Meldt u 04496-15047. x

"Club" The Shadow, bar, vraagt leuke BARDAMES. Hoog loon en provisie. Voor vervoer wordt gezorgd. Tel. 045-410988. Na 17 u. x

Dames. Wij bieden BIJVERD. met 6-8 gld. p.u. — Schr. vlug v. ind. P.B. 144. H'broek. x

Gevr. voor dir. nette KELLER. Aanm. woensdag en vrijdag na 18 uur Bar-Dancing Manula, Sarolestr. 48 Heerlen. x

Zelfst. werkend KOK gevr. Wisseldiensten 9-5 of 5-12 uur. Aanm. na 11 uur Café. Rest. Bon Appetit, Geleenstr. 56, Heerlen, tel. 717088

Gevr. nette HULP in de huishouding voor dinsdag t.m. zaterdag. Mevr. Hanssen, Akerstr. 98, Kerkrade-West, tel. 045-413438. x

Iste KAPPER of kapster gevr. zelfstandig kun- nende werken goed loon. Damekapsalon Anita, St. Pieterstr. 82, Chevremont, tel. 7734. x

Ervaren DISK-JOCKEY gevr. Zonder ervaring on- nodig te refl. Wilhelmina Bar. Hoogstraat 76, Nieuwenhagen. x

Voor onze Moonen-slagerij- en te Brunsum vragen wij nette SLAGER hoog loon. Bedrijfskleding vrij. Bij te- lef. aanmelding wordt u aan huis bezocht. Tel. 043-15527 of 12781. x

Wij vragen voor spoedige dienstverrichting de VER- KOOPSTER voor halve da- gen Boor B.V. Solastr. 73 Heerlen tabakszaak gaarne tel. afspraak 714521. x

Enkele leuke MEISJES gevr. voor excl. club "Blue Bell" v. midd. en avondu- ren hoge verd. Int. mog. Industriest. 34 Spekhele 045-413608. x

Mini boetiek te Brunsum vrgt leuk MEISJE of jonge vrouw om zelfst. ons Mini- shopje te runnen 1/2 dgn. Za. v. 10-18 uur bell. tussen 19-20 uur 045-253006. x

Gevr. HULPKOK of kook- ster, kelder of serveerster en zelfst. werkster van p.m. 7.30-14.00 uur Hotel Emma Grendelplein 9 V'burg tel. 04406-12350. x

Fa Fraisl zoekt ervaren METSELAARS voor lang- durige bouw in België. Hoog loon reisgeld volledig Belg. verzekerd tel. 045-314382. x

Exclusief besloten club La Cartouche Hoofdstr. 105 Amstenrade vraagt net- spoed charmante BARD- MES voor de avonduren eventueel intern zat. en zondag vrij hoge verdien- sten voor vervoer wordt ge- zorgd. Tel. 04492-2130 b.g. 04447-2718. x

Belgische onderneming vraagt voor direct METSE- LAARS. Int. tel. 045-352067. x

KAPSTER gevr. van 18-20 jaar. — Coiffure Guillaume. Rijksweg C. 10, Geleen, tel. 46227. x

Wij vragen voor onze su- permarkt een leuke vlotte jongedame die als CASSI- RE in ons bedrijf wil wer- ken. Leeftijd p.m. 17 jaar, liefst met enige ervaring. P. Paffen, Kalkbeiderste- weg 142, Kerkrade-West. x

Gevraagd POETSvrouw 3 morgens of 3 middagen per week. I. Looze, Kluisstr. 41, Doenrade, tel. 04492-1815. x

Ervaren DAKDEKKERS (pannenwerk) gevr. voor di- rect. N. Ink B.V. Ter- weyweg 11 Heerlen tel. 045-213852. x

Leuke BARDAMES gezocht. tel. 045-253763. x

Gevr. tweede AUTOMON- TEUR LTS-diploma en vrij van dienstplicht. Autobedrijf Kera B.V. Kerkrade- steenweg 3, Kerkrade tel. 2121 Sollicitaties vrijdag 11-4-75 tussen 11 en 12 uur. x

Gevr. JONGEMAN voor zelfstandige bediening van benzine verkooppunt in wisseldienst. Autobedrijf Kera B.V. Kerkradesteenweg 3, Kerkrade tel. 2121 Sollicita- ties vrijdag 11-4-75 tussen 11 en 12 uur. x

Born Crest hotel zoekt jon- ge energieke 2e MAITRE d'hotel. Alleen zij die in eerste klas huizen hebben gewerkt worden verzocht te solliciteren. Ook chefs de rangs die menen hiervoor in aanmerking te komen worden verzocht hun soli- citaties te richten aan dhr. Veldhof - Born Crest hotel, Julianaweg 6 Born tel. 04498-1666. x

Born Crest Hotel zoekt le- vante restaurant KOK. Wij bieden prettige werksfeer, 5-daagse werkweek. Sollicitaties to- den aan dhr. Kruis- tionstraat 116, Hoensbroek na 14.00 uur. x

Born Crest Hotel Juliana- weg 6 Born tel. 04498-1666. x

HULP in de huish. gevr. dinsd. t.m. vrijdag v. 9-12 uur Ruys de Beerebroeck- laan 4 Heerlen. x

Gevr. huish. HULP bij jong- gezin met 4 kind. hele of halve dagen Voorstellen Akerstr. 16 Hrl. x

Allround accordeonist gevr. voor trio. Tel. 045-217307. x

BARDAMES gevr. Tel. 04402-3618. x

Gevr. WERKSTER maand- dinst. woensd. 530-12.30 uur Fr. Erenslaan 32 Schaes- berg. x

Nieuw in Heerlen Lucky Star Club vrgt zeer leuke BARMESJES Gringelstr. 3 Heerlen geopend van 2 tot 2.45-717340. x

V.d. avonduren van 7 tot p.m. 11 uur voor het Tevens adres voor uw ver- bouw. Bel 04445-3818. x

Voor al uw VERHUIZIN- GEN, wij zijn het goed- koopst, tel. 045-416598. x

Voor al uw VERBOUWIN- GEN en dakreparaties. Tel. 04445-7961. x

Voor al uw DAKREPARA- TIES bel 045-313644. Wij zijn zo bij u. x

Plantere klevende MEISJES gevr. Tor Bogstrasse 21 Gangelt 09-4924541258. x

Gevr. voor dir. KAMER- WERKMEISJE van 7.00-14.00 uur hotel Heiligen- Wjre tel. 04450-1385. x

BOUWKUNDIGE verzorgt uw bouw- en verbouwteke- ning. Speciaal v. part. Vrijbl. prijs. Tel. 045-718428. x

Zelfst. TIMMERMAN b.z.a. v. aftimmeren, deuren en vleugels afhangen. Vrijbl. prijs. Tel. 045-718428. x

# GROTE TAPIJTFABRIEK SLUIT, U PROFITEERT!

AANBIEDING NR. 1	leuk tapijt voor in uw huiskamer 400 breed, in drie kleuren normaal 79,—	Fabrieksprijs	38,—
AANBIEDING NR. 2	smaakvol tapijt voor in uw beste kamer normaal 89,—	Fabrieksprijs	49,—
AANBIEDING NR. 3	soliede huiskamerkwaliteit, ook voor uw slaapkamer. normaal 99,—	Fabrieksprijs	59,—
AANBIEDING NR. 4	moete kleuren in diverse dessins, ook voor uw eisen voldoende normaal 109,—	Fabrieksprijs	69,—
AANBIEDING NR. 5	moete pastekleuren oranje, groen, beige normaal 119,—	Fabrieksprijs	79,—
AANBIEDING NR. 6	prachtig dessins, fantasievol normaal 129,—	Fabrieksprijs	89,—
AANBIEDING NR. 7	ijzersterk, niet te evenaren normaal 139,—	Fabrieksprijs	99,—

## WONINGINRICHTING

Bergstein

WONEN OP NIVEAU MARKT 99 KERKRADE



**economie vandaag**

**Olievondst in Siberië**

MOSKOU — In West-Siberië is een nieuw olieveld ontdekt. Dit is de 45e vondst in dit gebied in vijf jaar. Verwacht wordt dat Siberië dit jaar meer dan 1 miljard vaten olie zal opleveren. De Sovjet Unie zegt de grootste olieproducent van de wereld te zijn met een jaarproductie van 490 miljoen ton olie ofwel 3,4 miljard vaten.

**Geschied in Rotterdam**

ROTTERDAM — De stichting Europort-Bottelbelangen, waarbij zestig bedrijven zijn aangesloten met in totaal bijna 25.000 werknemers, is verontrust door een ombuig van het beleid van de gemeente Rotterdam en het openbaar lichaam Rijnmond. Dit zal er toe leiden dat het bedrijfsleven zich hoe langer hoe minder in de Rijnmond zal vestigen, aldus een woordvoerder, die een opgelegde boete aan Oxirane chemie en het weigeren van het hinderwetvergunning aan Paktank als voorbeelden aanhaalde.

**Prijzen gestegen**

DEN HAAG — Het prijsindexcijfer van de gezinsconsumptie is in maart met 1,5 procent gestegen. De verhoging van de ziektefondstarieven van januari 1975 af is in deze prijsindex verwerkt. In maart gaf 59 procent van de goederen en diensten een stijging te zien. De belangrijkste stijging kwam voor in de kleding. Voor 18 procent van de goederen daalde de prijzen, met een invloed van 0,2 procent op de totaalindex.

**EEG tegen Frankrijk**

BRUSSEL — De EEG-commissie heeft besloten tegen Frankrijk een procedure te beginnen wegens het boycotten van de invoer van wijn uit Italië. Frankrijk moet zijn actie binnen acht dagen motiveren. Afkankelijk van dit antwoord zal worden besloten of de zaak voor het Europese Hof wordt gebracht.

**Korter werken bij Enka**

EMMEN — De directie van Enka in Emmen heeft werkdagverlof toegevoegd aan 3100 werknemers. Sinds november verken er al 3100 mensen korter. Enka gaat nu de vijfde periode van zes weken korter werken in.

**Inflatie vermindert**

PARIS — Sinds enige tijd is er in de 24 landen die zijn aangesloten bij de OESO sprake van een vermindering van de inflatie. De verbruikersprijzen stegen in februari met 0,8 procent. Wel werden de onderlinge inflatieverschillen groter. Duitsland had het laagste inflatiecijfer van alle OESO-landen met een stijging van gemiddeld 5,8 procent.

**VS verhoogt wapenverkoop**

WASHINGTON — De Amerikaanse wapenverkoop aan het buitenland zullen dit jaar naar schatting 7,2 miljard dollar belopen, hetgeen acht keer zoveel is dan vijf jaar geleden. Bij de verkopen zijn meer dan 60 landen betrokken: Iran, Saoedi-Arabië, Israël en Koeweit zijn de beste klanten van de VS op dit gebied.

**Minder winst Heineken**

ZOETERWOUDE — De resultaten van Heineken zijn in de eerste helft van het lopende boekjaar niet onbelangrijk lager dan in het vorige boekjaar over dezelfde periode toen de winst f 30,3 miljoen bedroeg. Dit zal van invloed zijn op de resultaten van het gehele lopende boekjaar. Vorig jaar was de winst bij Heineken over het gehele boekjaar f 81,1 miljoen gulden.

**overigens ....**

wordt er een houdstermaatschappij opgericht door Fiat en Klockner Humboldt Deutz, waarin beide maatschappijen in Nederland hun belangen op het gebied van bedrijfsvoertuigen, autobussen en trekkers bundelen. • bleef de winst van van Lanschot voor belastingen nagenoeg onveranderd op f 10,8 miljoen • verwaart Proost en Brandt een duidelijkere terugslag op de papiermarkt • en waren in Canada in maart 840.000 mensen werkloos.

# „GEEN PRULLEBAK VOOR ILLUSIES”

## Kleine ondernemer kent krediet niet

DEN HAAG — Dertigduizend ondernemers in het midden- en kleinbedrijf hebben nadere informatie gevraagd over garantiekredieten, nadat daarover op de tv attent was gemaakt. Dit bericht zelfstandig ondernemerschap, officieel orgaan van de drie centrale organisaties van ondernemers in het midden- en kleinbedrijf.

Het ministerie van economische zaken loopt zich het vuur uit de sloffen om het midden- en kleinbedrijf van dienst te zijn, zo merkt het blad op. Via televisiespots heeft het de ondernemers attent gemaakt op de garantiekredieten. En onlangs heeft het postbus 51 in Den Haag ge-

speciale bank waar zij te rade kunnen gaan.”

Het blad merkt voorts op dat de reactie op het vermelden van het centrale informatie-adres aanzienlijk geringer is geweest dan de dertigduizend die meer wilden weten over garantiekredieten.

Gelukig maar voor het ministerie, want het versturen van dertigduizend brochures over de garantiekredieten is niet zo'n kunst, het adviseren van dertigduizend ondernemers wel.

Felt is nl. dat alle voorlichtingsinstellingen van het midden- en kleinbedrijf bij elkaar geen dertigduizend ondernemers extra kunnen bedienen. Zelfs geen drieduizend extra. Nu het ministerie het blijkbaar nodig vindt zelf de propaganda voor de voorlichtingsmogelijkheden op ruime schaal te verzorgen, loopt het een dikke kans meer vraag naar voorlichting te kweken dan er voorlichters zijn.

Wil het die kans niet lopen, dan zal het ook de voorlichtingsinstellingen de mogelijkheden moeten geven om op ruime schaal voorlichters aan te trekken. Anders wordt postbus 51 een prullebak voor illusies.”



### 30.000 aanvragen na TV-uitzending

bombardeert tot centraal informatie-adres voor alle ondernemers die met zakelijke problemen zitten, maar niet weten tot welke organisatie of instantie zij zich moeten wenden. „Wie denkt dat zulke ondernemers in 1975 niet meer bestaan, heeft het mis. Het zijn de ondernemers die horende doof en ziende blind zijn en er zelf geen vermoeden van hebben dat er centrale organisaties zijn, een centraal instituut, een economisch instituut, bedrijven en een

### Voor 3300 man korter werken Hoogovens

IJMUIDEN — Bij Hoogovens is de huidige orderaanpak zodanig, dat voor een aantal afdelingen verlening van de werkdagverlof moet worden aangevraagd, voor de staaf- en draadwalsen de werkdagverlof voorlopig niet behoort te worden verlengd en voor een aantal afdelingen, waaronder walsen West, voor het eerst werkdagverlof moet worden aangevraagd.

Op 19 februari diende Hoogovens, zoals bekend, op grond van de sterke achteruitgang van de orderpositie een aanvraag tot werkdagverlof in voor 3.000 van de 24.000 personeelsleden.

Het totaal aan personeelsleden waarvoor na 4 met werkdagverlof zal gelden, zal ruim 3.300 bedragen, zo heeft Hoogovens bekendgemaakt.

### Een paspoort voor paarden

Het jaarverslag van de algemene secretaris van de koninklijke vereniging „Het Nederlandse Trekpaard” over 1974 was optimistisch gesteld dan de laatste jaren het geval was. De trekpaard- en Haflingerfokkerij heeft zich in het voorbije jaar niet alleen kunnen handhaven, maar ondervond op enkele onderdelen een stijgende belangstelling. Prettigheden van de heer Chr. Oomen vooral laten horen over de deelname en de belangstelling aan de keuringen en tentoonstellingen. „Redenen tot een gewettigd maar steeds gematigd optimisme” aldus de algemene secretaris „liggen in een goede financiële ontwikkeling en een vruchtbare samenwerking tussen de vijf stamboeken onder een dak. Verder een stijgende vraag en uitvoer naar het buitenland van trekpaarden en Haflingers en een uitzonderlijk geslaagde Nationale Tentoonstelling bij gelegenheid van het diamanten jubileum van „Het Nederlandse Trekpaard”. Volgens voorlopige cijfers werden in 1974 ruim 750 fok- en gebruikspaar, 288 slaappaarden en 57 ton paardenvlees uitgevoerd. In genoemd jaar 2696 werkpaarden, 2879 slaappaarden, 1665 ponies, ruim 3000 fok- en gebruikspaar en 35.545 ton paardenvlees ingevoerd. Als gevolg van de forse daling van het inlands aanbod

aan slaappaarden is de import van paardenvlees in enkele jaren tijds verdrievoudigd en was in 1974 rond 35 miljoen kg. groot. Terwijl in 1970 het aantal Nederlandse slaappaarden nog 13.500 dieren bedroeg slook genoemd aantal tot 5500 in 1973 en 1974.

In 1974 was de productie van paardenvlees in de EEG 65.000 ton bij een consumptie van 230.000 ton. Het gemiddeld verbruik in de landen van de gemeenschap bedraagt 0,9 kg. per hoofd. In Nederland echter 2,50 kg. per kop. Het aantal paarden in de EEG bedroeg in 1974 1,4 miljoen stuks waarvan 30% in Frankrijk en 40% in West-Duitsland. Het stant is verdeeld over de overige landen. Momenteel wordt gedacht en gewerkt aan een „pas” voor de paarden, waardoor het internationale verkeer van dit dier in vlotter banen wordt geleid...

door Willi Lebens

### Schiphol weer iets groter

Gisteren werd de uitbreiding van de stationshal op de luchthaven Schiphol officieel geopend. Foto toont een overzicht van de luchthaven, die door deze accommodatie-uitbreiding tot de modernste van de gehele wereld gerekend kan worden.



### Heineken in reactie

AMSTERDAM — Op de effectenbeurs bestond vandaag veel animo voor de aandelen Heineken. Als gevolg van de uitspraak van het bestuur dat de winst over de eerste zes maanden van het lopende boekjaar lager is uitgevallen als die over dezelfde periode van het voorgaande jaar ging de koers van de aandelen Heineken daalde op f 145,50. De beurs had ten opzichte van dinsdagmiddag een verlies betekend van precies f 4.

De internationale aandelen startten enigszins verdeeld, waarbij Hoogovens f 1 lager werd verhandeld op f 56,70, terwijl Unilever en Kon. Olie een herstel vertoonden van f 0,60 op resp. f 107,40 en f 83,00. Aandelen Philips begonnen met een vooruitgang van f 0,20 op f 27,50. Tijdens de handel trok de notering van deze aandelen nog wat aan.

De scheepvaart aandelen openden onveranderd tot iets lager en de bank-aandelen vielen over het geheel genomen iets terug. Morgen begint de handel in de claims Algemene Bank Nederland en uitgaande van een notering van f 305,50 voor de aandelen die geen recht geven op het slot-dividend, belooft de theoretische waarde van de claims f 5.

De obligatiemarkt was over het algemeen iets lager en aandelen KLM openden onveranderd op f 55,50. De koers van Deli Maatschappij ging met f 0,20 vooruit tot f 99, terwijl HVA nog bijna een gulden achteruit moest tot f 57,60.

### Advieskoersen

**BUITENLANDS BANKPAPIER**

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopkoersen) voor buitenlandse bankpapier geldend in Amsterdam op de volgende werkdag luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,36-2,46  
Engelse pond 5,62-5,92  
Belgische fr. (100) 6,55-6,85  
Duitse mark (100) 100,00-103,00  
Ital. lire (10.000) 36,00-39,50  
Portugese esc. (100) 8,40-9,90  
Canadese dollar 2,35-2,45  
Franse fr. (100) 55,25-58,75  
Zwitserse fr. (100) 83,25-96,25  
Zweeds kroon (100) 59,25-62,25  
Noorse kroon (100) 47,00-50,00  
Deense kroon (100) 42,25-45,25  
Oostenr. sch. (100) 14,30-14,60  
Sjoanse pes. (100) 4,16-4,46  
Griekse drachme (100) 7,40-8,90  
Finse mark (100) 66,25-69,25  
Joegosl. dinar (100) 13,25-16,25

### Avondkoersen

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)

AKZO 42,30-42,40 (42,00)  
Hoogovens — (56,70)  
Kon. Olie 83,20-83,70 (83,00)  
Philips 27,70-28,00 kl (27,30)  
Unilever 107,50-108,00 (107,30)  
KLM — (56,00)

## BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN			7½% K.N. Pap. .... 121,20			121,50			10% K.N. Pap. .... 121,50			121,50		
AKZO f 20.....	42,20 f	42,00	4½ Philips.....	90,00	89,00	4½ Philips.....	90,00	89,00	4½ Philips.....	90,00	89,00	4½ Philips.....	90,00	89,00
ABN f 100.....	321,00	318,00	6½ Rotinco 1000.....	76,00 f	76,00	6½ Rotinco 1000.....	76,00 f	76,00	6½ Rotinco 1000.....	76,00 f	76,00	6½ Rotinco 1000.....	76,00 f	76,00
AMRO f 20.....	308,00	78,80	20 7 Skol.....	88,70	88,65	20 7 Skol.....	88,70	88,65	20 7 Skol.....	88,70	88,65	20 7 Skol.....	88,70	88,65
A'dam Rubber f 750.....	79,30	—												
Deli-Mij f 75.....	—	99,00	AANDELEN			Bank Cred. Verzek.								
Dordtsche P. f 20.....	108,20	109,50	AMEV.....	64,10	64,10	AMEV.....	64,10	64,10	AMEV.....	64,10	64,10	AMEV.....	64,10	64,10
Dordtsche P. pref.....	106,80	—	AMFAS.....	82,50	83,00	AMFAS.....	82,50	83,00	AMFAS.....	82,50	83,00	AMFAS.....	82,50	83,00
Heineken f 25.....	149,50	146,80	Ass. St. R'dam.....	107,80	109,00	Ass. St. R'dam.....	107,80	109,00	Ass. St. R'dam.....	107,80	109,00	Ass. St. R'dam.....	107,80	109,00
Heineken Hold. f 25.....	137,50	135,00	Ennia.....	126,50	127,00	Ennia.....	126,50	127,00	Ennia.....	126,50	127,00	Ennia.....	126,50	127,00
Holl.-Am. Lijn f 100.....	57,50	58,50	Mees Hope.....	150,80	151,50	Mees Hope.....	150,80	151,50	Mees Hope.....	150,80	151,50	Mees Hope.....	150,80	151,50
Hoogov. f 20.....	57,70	58,70	Ned. Credietb.....	42,30	42,50	Ned. Credietb.....	42,30	42,50	Ned. Credietb.....	42,30	42,50	Ned. Credietb.....	42,30	42,50
HVA-Mij en A+Rec.....	58,50	58,50	NMB.....	146,00	145,50	NMB.....	146,00	145,50	NMB.....	146,00	145,50	NMB.....	146,00	145,50
KNSM f 100.....	139,50	140,50 f	Slavenb. Bnk.....	2820,00	2790,00	Slavenb. Bnk.....	2820,00	2790,00	Slavenb. Bnk.....	2820,00	2790,00	Slavenb. Bnk.....	2820,00	2790,00
KLM f 100.....	55,50	56,00	Fr. Gr. Hyp. Bk.....	102,50 a	102,50	Fr. Gr. Hyp. Bk.....	102,50 a	102,50	Fr. Gr. Hyp. Bk.....	102,50 a	102,50	Fr. Gr. Hyp. Bk.....	102,50 a	102,50
Kon. Olie f 20.....	82,40 f	83,00	Tib. Hyp. Bk.....	148,00 a	148,00 e	Tib. Hyp. Bk.....	148,00 a	148,00 e	Tib. Hyp. Bk.....	148,00 a	148,00 e	Tib. Hyp. Bk.....	148,00 a	148,00 e
Nat. Ned. f 10.....	74,60	74,50	Westl. Utr. Hyp.....	315,00	309,00	Westl. Utr. Hyp.....	315,00	309,00	Westl. Utr. Hyp.....	315,00	309,00	Westl. Utr. Hyp.....	315,00	309,00
Onbeken cert.....	27,30 e	27,30	AANDELEN			Handel Industr. & Div.								
Robeco f 50.....	165,00	166,00	ACF.....	305,00	309,80	ACF.....	305,00	309,80	ACF.....	305,00	309,80	ACF.....	305,00	309,80
Roelco f 50.....	114,00	114,30	AHOG-BOB.....	40,00	41,00 e	AHOG-BOB.....	40,00	41,00 e	AHOG-BOB.....	40,00	41,00 e	AHOG-BOB.....	40,00	41,00 e
Scheepv.un. f 50.....	128,50	130,30	Ahold.....	90,10	90,00	Ahold.....	90,10	90,00	Ahold.....	90,10	90,00	Ahold.....	90,10	90,00
Unilever f 20.....	106,80	107,30 e	Amas.....	18,40	18,00	Amas.....	18,40	18,00	Amas.....	18,40	18,00	Amas.....	18,40	18,00
OBLIGATIES			Asd. Droogd.....	130,50	130,00	Asd. Droogd.....	130,50	130,00	Asd. Droogd.....	130,50	130,00	Asd. Droogd.....	130,50	130,00
Staatsleningen			Asd. Rijkst.....	140,00 b	145,00	Asd. Rijkst.....	140,00 b	145,00	Asd. Rijkst.....	140,00 b	145,00	Asd. Rijkst.....	140,00 b	145,00
10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	Aniem Nat.....	145,00	150,00 e	Aniem Nat.....	145,00	150,00 e	Aniem Nat.....	145,00	150,00 e	Aniem Nat.....	145,00	150,00 e
1½ id. 74.....	103,90	103,60	Arnh. Schbw.....	74,50	74,00	Arnh. Schbw.....	74,50	74,00	Arnh. Schbw.....	74,50	74,00	Arnh. Schbw.....	74,50	74,00
1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	Asselberg.....	70,00	72,00	Asselberg.....	70,00	72,00	Asselberg.....	70,00	72,00	Asselberg.....	70,00	72,00
1 idem 70 III.....	90,00	97,70	Audet.....	175,00	170,50	Audet.....	175,00	170,50	Audet.....	175,00	170,50	Audet.....	175,00	170,50
1 idem 70-77.....	100,10	100,10	Aut. Screw.....	100,00 a	100,00 a	Aut. Screw.....	100,00 a	100,00 a	Aut. Screw.....	100,00 a	100,00 a	Aut. Screw.....	100,00 a	100,00 a
7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	Aut. Ind. Rt.....	135,00 a	140,00 e	Aut. Ind. Rt.....	135,00 a	140,00 e	Aut. Ind. Rt.....	135,00 a	140,00 e	Aut. Ind. Rt.....	135,00 a	140,00 e
7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	Ballast-N.....	34,80	35,70	Ballast-N.....	34,80	35,70	Ballast-N.....	34,80	35,70	Ballast-N.....	34,80	35,70
7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	BAM.....	80,00 e	81,00 e	BAM.....	80,00 e	81,00 e	BAM.....	80,00 e	81,00 e	BAM.....	80,00 e	81,00 e
7 idem 68-84.....	88,60	88,40	Batava.....	—	262,00	Batava.....	—	262,00	Batava.....	—	262,00	Batava.....	—	262,00
6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	Beek van.....	101,00	101,50	Beek van.....	101,00	101,50	Beek van.....	101,00	101,50	Beek van.....	101,00	101,50
6 idem 67-92.....	86,70	86,30	Beers.....	74,50	75,00	Beers.....	74,50	75,00	Beers.....	74,50	75,00	Beers.....	74,50	75,00
6 idem 67-92.....	82,80	82,50	Bergmann.....	155,00	150,00	Bergmann.....	155,00	150,00	Bergmann.....	155,00	150,00	Bergmann.....	155,00	150,00
5½ idem 65 II.....	84,70	84,50	Berkel P.....	128,70	129,50	Berkel P.....	128,70	129,50	Berkel P.....	128,70	129,50	Berkel P.....	128,70	129,50
5 idem 64 II.....	83,40	83,20	Blydenst.....	515,00	505,00	Blydenst.....	515,00	505,00	Blydenst.....	515,00	505,00	Blydenst.....	515,00	505,00
5 idem 64-84.....	83,10	82,90	Boer Druk.....	210,00	215,00	Boer Druk.....	210,00	215,00	Boer Druk.....	210,00	215,00	Boer Druk.....	210,00	215,00
Converteerbare Obligaties			Bols.....	90,20	89,00	Bols.....	90,20	89,00	Bols.....	90,20	89,00	Bols.....	90,20	89,00
4½ AKZO.....	72,00	71,30	Borsumij W.....	93,50	93,50	Borsumij W.....	93,50	93,50	Borsumij W.....	93,50	93,50	Borsumij W.....	93,50	93,50
6 A.B.N.....	111,50	110,00	Bos Kalis.....	94,00	93,20	Bos Kalis.....	94,00	93,20	Bos Kalis.....	94,00	93,20	Bos Kalis.....	94,00	93,20
6 AMRO 73.....	96,80	100,00	BOZ.....	298,00	299,00	BOZ.....	298,00	299,00	BOZ.....	298,00	299,00	BOZ.....	298,00	299,00
6½ AMRO.....	207,25 e	206,50 e	Brat Bouw.....	1480,00	1480,00	Brat Bouw.....	1480,00	1480,00	Brat Bouw.....	1480,00	1480,00	Brat Bouw.....	1480,00	1480,00
6½ Bührm. T.....	92,00	91,20	Br. C. Hyp. Bk.....	1430,00	1430,00	Br. C. Hyp. Bk.....	1430,00	1430,00	Br. C. Hyp. Bk.....	1430,00	1430,00	Br. C. Hyp. Bk.....	1430,00	1430,00
7½ Elsevier.....	137,50	133,00	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50
7½ Gelder.....	94,50	94,20	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50	Id. Cert.....	422,00	419,50

10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50
1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60
1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50
1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70
1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10
7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30
7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30
7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60
7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40
6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00
6 idem 67-92.....	86,70	86,30	6 idem 67-92.....	86,70	86,30	6 idem 67-92.....	86,70	86,30	6 idem 67-92.....	86,70	86,30
6 idem 67-92.....	82,80	82,50	6 idem 67-92.....	82,80	82,50	6 idem 67-92.....	82,80	82,50	6 idem 67-92.....	82,80	82,50
5½ idem 65 II.....	84,70	84,50	5½ idem 65 II.....	84,70	84,50	5½ idem 65 II.....	84,70	84,50	5½ idem 65 II.....	84,70	84,50
5 idem 64 II.....	83,40	83,20	5 idem 64 II.....	83,40	83,20	5 idem 64 II.....	83,40	83,20	5 idem 64 II.....	83,40	83,20
5 idem 64-84.....	83,10	82,90	5 idem 64-84.....	83,10	82,90	5 idem 64-84.....	83,10	82,90	5 idem 64-84.....	83,10	82,90
Converteerbare Obligaties			Converteerbare Obligaties			Converteerbare Obligaties			Converteerbare Obligaties		
4½ AKZO.....	72,00	71,30	4½ AKZO.....	72,00	71,30	4½ AKZO.....	72,00	71,30	4½ AKZO.....	72,00	71,30
6 A.B.N.....	111,50	110,00	6 A.B.N.....	111,50	110,00	6 A.B.N.....	111,50	110,00	6 A.B.N.....	111,50	110,00
6 AMRO 73.....	96,80	100,00	6 AMRO 73.....	96,80	100,00	6 AMRO 73.....	96,80	100,00	6 AMRO 73.....	96,80	100,00
6½ AMRO.....	207,25 e	206,50 e	6½ AMRO.....	207,25 e	206,50 e	6½ AMRO.....	207,25 e	206,50 e	6½ AMRO.....	207,25 e	206,50 e
6½ Bührm. T.....	92,00	91,20	6½ Bührm. T.....	92,00	91,20	6½ Bührm. T.....	92,00	91,20	6½ Bührm. T.....	92,00	91,20
7½ Elsevier.....	137,50	133,00	7½ Elsevier.....	137,50	133,00	7½ Elsevier.....	137,50	133,00	7½ Elsevier.....	137,50	133,00
7½ Gelder.....	94,50	94,20	7½ Gelder.....	94,50	94,20	7½ Gelder.....	94,50	94,20	7½ Gelder.....	94,50	94,20
7½ Gist-Br.....	101,50	102,00	7½ Gist-Br.....	101,50	102,00	7½ Gist-Br.....	101,50	102,00	7½ Gist-Br.....	101,50	102,00
6½ Grinten.....	115,10	113,00	6½ Grinten.....	115,10	113,00	6½ Grinten.....	115,10	113,00	6½ Grinten.....	115,10	113,00
6½ Hoogov.....	—	—	6½ Hoogov.....	—	—	6½ Hoogov.....	—	—	6½ Hoogov.....	—	—
6½ KLM.....	71,75	71,75	6½ KLM.....	71,75	71,75	6½ KLM.....	71,75	71,75	6½ KLM.....	71,75	71,75

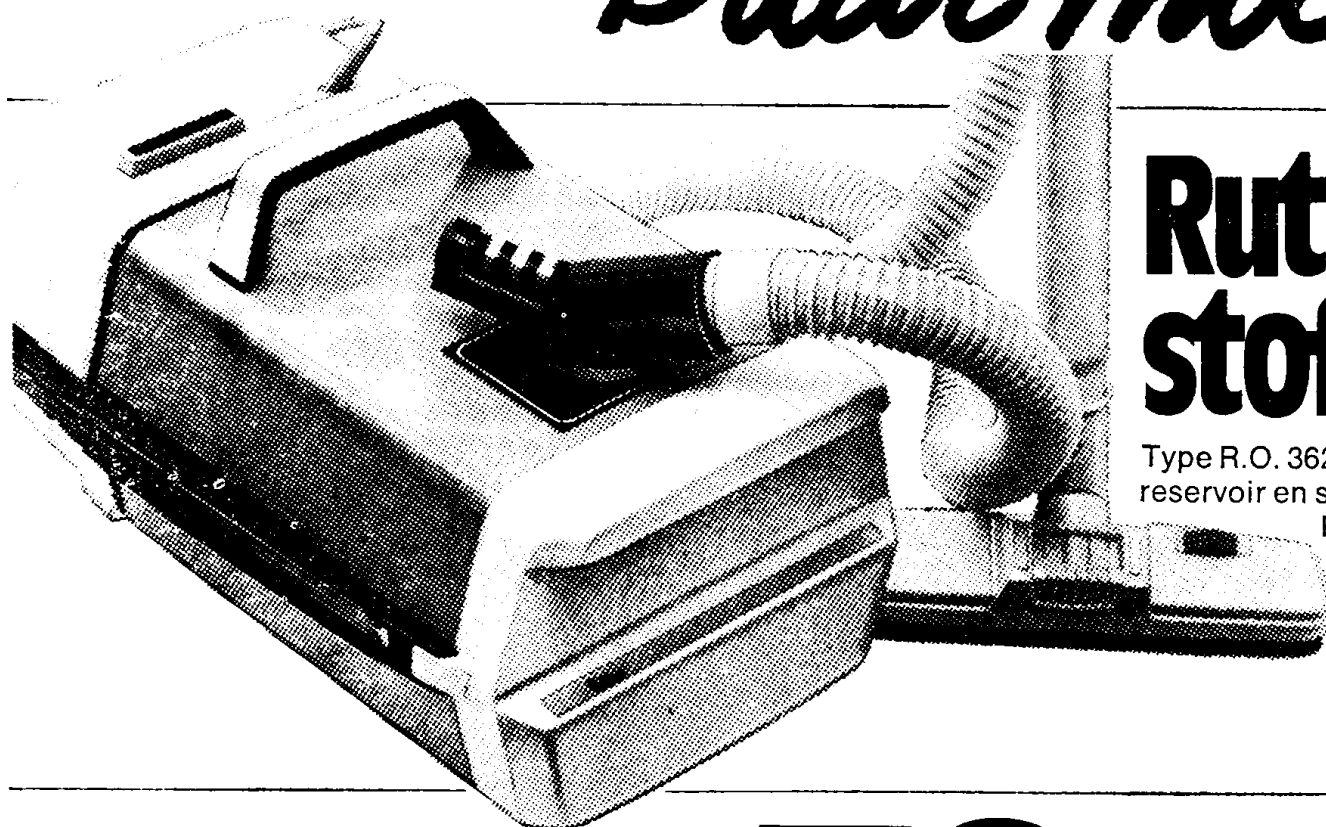
10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50	10½ Ned. 74.....	106,50	106,50
1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60	1½ id. 74.....	103,90	103,60
1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50	1 Ned. 70-85.....	93,80	93,50
1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70	1 idem 70 III.....	90,00	97,70
1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10	1 idem 70-77.....	100,10	100,10
7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30	7½ id. 84-88.....	90,80	90,30
7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30	7½ idem 72-97.....	88,80	88,30
7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60	7½ idem 88-94.....	97,70	97,60
7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40	7 idem 68-84.....	88,60	88,40
6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00	6½ idem 68 IV.....	83,40	83,00
6 idem 67-92.....	86,70	86,30	6 idem								



Bij Miro bent u zeker van de naaktste prijzen.

# Aktie prijzen bij Miro

*Daar moet u heel vlug bij zijn*



## Ruton draaitop stofzuiger 270,-

Type R.O. 3623. 750 Watt motor, groot zuigvermogen, groot stof reservoir en stofmeter. Zuigkrachtregelaar en extra handgreep. Kompleet met diverse hulpstukken. Dubbel geïsoleerd. L x B x H: 44 x 28 x 20 cm.

**195.-**

## Picknick Tafelset 39.-

5-delig. Met 4 inklapbare stoeltjes (deze kunnen in de koffertafel opgeborgen worden).



## Windscherm 29.-

Kompleet met stokken, scheerlijnen en haringen. 400 x 140 cm. In oranje, rood en blauw.

## Ligmatras 15.-

Handig opvouwbaar polstermatras in diverse dessins.



## Kettler lichtgewicht Kampeerbed 25.-

2-poots. Als bed en stoel te gebruiken (in diverse standen verstelbaar). Kleuren: rood, blauw en groen.

**25.-**

## Albert Strandlaken 15.-

90 x 160 cm. Kleuren: groen en oranje.



## Bell & Howell Super-8 filmkamera 285.-

Type 493. Automatische CdS belichtingsregeling. Zoomobjectief 3 x, 2,8/11-33 mm. Afstandinstelling van 1 meter tot oneindig. Automatische scherpstelling d.m.v. Focus-matic instelsysteem. Reflexzoeker, waarschuwingssignaal bij te weinig licht. Incl. handgreep. 398.-



## Polsterbed 49.-

3-poots. Los gepolsterd en doorgestikt dek met enveloppen. In bruin en rood fantasiedessin.

## Denim Herenjack 29.-

Patchwork met ritssluiting en twee zakken. 100% katoen. Kleur: blue. Maten: 46 t/m 54.

## T-shirt 5.50

Voor dames en heren. Met korte mouwen. Kleuren: blue, geel, lichtgroen, donkergroen, rood, ecru, marine en zwart. Maten: S, M, L en EL.



## Emmenthaler 100 gram 1.35

**98**

## Vacuum Schouderham 99

zonder zuoerd 100 gram 1.19

## Hele verse kip kilo 4.98 4.50

## Duyvis slanksaus halve liter 2.07 1.49

## Magere Runderlappen kilo 9.90

## Riblappen kilo 9.50



## Golden Wonder Chips reuze zak halve kilo

naturel 3.50 paprika 3.75

**2.79**

## Gin 0.7 liter 7.75 6.75



## Diepories Patates frites 2 kilo 3.50 2.50

## Komkommer per stuk 59

## Sla 2 kroppen 79

# Zó laag zijn Miro prijzen



6e Week

Reeds 1.250.000 enthousiaste bezoekers  
(inslechts 5 weken) TIPPELden op "KEETJE"

De Grote Nederlandse Speelfilm



Andrea Domburg  
Hannah de Leeuw - Jan Blaaser  
Eddy Brugman - Peter Faber exa.

Regie: PAUL VERHOEVEN • Productie: ROB HOUWER

...van de makers van "Turks Fruit"

In Royal en 50 andere theaters in Nederland

Pag. 2.15, 4.45 en 8.45 uur

rivoli

DAVID MERIKH/PRODUCTIE VAN  
EEN JACK CLAYTON FILM  
ROBERT REDFORD  
MAFARROW  
KAREN BLACK  
SCOTT WILSON  
Geproduceerd door  
DAVID MERIKH  
Gedirecteerd door  
JACK CLAYTON  
Gebaseerd op de roman van  
F. SCOTT FITZGERALD

voorbij is de  
roes van een  
rijke romance  
THE  
GREAT  
GATSBY

Pag. 2.00 8.00 uur 3e week

10 april t/m 16 april

GEVR. BETREKK.

24 uren service. Reparatie  
alle merken beeld- geluids-  
tuig. Apparatuur H.  
Kraaiers en zn. Mgr. Feron.  
Paul 51 Heerleheide tel.  
045-21753-21562.

LET OP! Dakvernieuwingen  
en/of reparaties. Dakdek-  
kersbedrijf Peters, Maas-  
trichterlaan 42, Waubach.  
tel. 812817.

Floegje MYTELAARS Pa-  
nog nieuwbouw of verbou-  
wingen aann. met stuc-  
coor, timmer en tegelwer-  
zaamheden concurr. prij-  
zen, tel. 045-711850.

Voor al uw LOODGIP-  
TERS- en tegelwerk. Tel.  
045-710350. Wij komen di-  
rect.

Voor snelle REPARATIES  
van uw kleurentelevisie en  
radio's. Bel Elektro Bemel-  
mans, Wannerstraat  
10-12 (Markt) Heerleheide  
Tel. 045-212330.

Erk. TIMMERMAN kan nog  
aann. verb. timmerw. en  
rep. werkzaamh. Tel. 045-  
413861.

C.V.-MONTEUR kan nog  
enige opdrachten aann. ook  
loodgieterswerkz.h. Goedk.  
install.kosten tel. 045-315734.

Potomodel vrgt. HEER ben-  
ranch, in Lucky Star Club  
Gringelstr. 3 Heerlen 045-  
717340.

TV-ANTENNES compl. v.a.  
f. 200,-. Tev. alle reparaties.  
Kochten Antennebouw- tel.  
0442-1093, b.g.g. 0445-3108.

Voor al uw gas water en  
SANTAIR install. P. Mul-  
derij, Julianstr. 26 Schin-  
veld. 045-252176.

TE KOOP AANGEB.

Te k. 8-track CASSETTES  
v.a. f. 12.50. Ook ruilen. Hal-  
lronic Hoensbroek, Grube-  
laan 2.

AANHANGWAGENS in ve-  
le maten en modellen 50 a-  
60 stuks in voorraad. "Fra-  
da". Fr. Dassen, Stationstr.  
no. 6, Kerkrade.

AANHANGWAGENS in  
div. maten en uitv. Prijzen  
van f. 595,-. Mostard-Re-  
creatie B.V. Rijksweg 2, 7,  
Susteren tel. 04499-1580.

Te k. AANHANGWAGEN  
vanaf 300,-. Tiendschuur 2  
Susteren.

PASSAGE THEATER

VROUWEN DIE  
UIT DE BAND  
SPRINGEN

TOEGANG 18 JAAR

WIE: Beginnende en gevorderde  
en goede spelers

HOE: In trainingscursussen:  
— met de beste trainers  
— volgens erkende leer-  
methodes  
— met de modernste leer-  
middelen  
(video-recorder-systeem,  
programmeerbare balgooi-  
machine, nieuwe ball-  
backs)

WANNEER: vanaf 2 mei — 14 trainings-  
uren voor slechts DM 210,—  
incl. tennissuitrustingWAAR: Tennis Hallen  
„Aachener Kreuz“  
Kantooruren: ma.-vr.  
van 17-19 h.  
Tel. 09-492450381We nodigen U uit een voorstelling van onze leer-  
middelen bij te wonen op: zondag 20.4.75, 10-12  
uur en 15-17 uur.

Vraagt onze uitgebreide prospectus aan!

TENNIS-TRAININGS-CENTER

51 Aken, Bergdriesch 4 - Postbus 1523 -  
Tel. 09-4924129057.

ROXY GELEEN

DAGELIJS 8.30 UUR, ZONDAG 6 EN 8.30 UUR.

KLEUR 14 jaar

WOENSDAG GEEN VOORSTELLING.

De eerste rampenfilm!

Een nieuwe bioscoopgebeurtenis!

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

2e week  
ROYAL  
HOENSBOEKVrijdag 8.30, zaterdag 8.30,  
zondag 5 en 8.30 uurDE LAATSTE FILM VAN  
BRUCE LEE

WIE: Beginnende en gevorderde  
en goede spelers

HOE: In trainingscursussen:  
— met de beste trainers  
— volgens erkende leer-  
methodes  
— met de modernste leer-  
middelen  
(video-recorder-systeem,  
programmeerbare balgooi-  
machine, nieuwe ball-  
backs)

WANNEER: vanaf 2 mei — 14 trainings-  
uren voor slechts DM 210,—  
incl. tennissuitrustingWAAR: Tennis Hallen  
„Aachener Kreuz“  
Kantooruren: ma.-vr.  
van 17-19 h.  
Tel. 09-492450381We nodigen U uit een voorstelling van onze leer-  
middelen bij te wonen op: zondag 20.4.75, 10-12  
uur en 15-17 uur.

Vraagt onze uitgebreide prospectus aan!

TENNIS-TRAININGS-CENTER

51 Aken, Bergdriesch 4 - Postbus 1523 -  
Tel. 09-4924129057.

ROXY GELEEN

DAGELIJS 8.30 UUR, ZONDAG 6 EN 8.30 UUR.

KLEUR 14 jaar

WOENSDAG GEEN VOORSTELLING.

De eerste rampenfilm!

Een nieuwe bioscoopgebeurtenis!

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

De bewaardende  
dring van een luchtopp.  
Een nieuwe bioscoopgebeurtenis  
met nog meer vertoende  
luchtkrachten

CHARLOTTE HESTON  
KAREN BLACK GEORGE KENNEDY  
GLORIA SWANSON HELEN REDDY  
EILEEN YOUNG LINDA CLARK  
SIO CASAR LINDA BLAIR BANA ANDREWS  
ROY THOMAS NANCY OLSON ED NELSON MYRNA LOY

by Arthur Hailey Directed by JACK SMITH with JPM GAGAN  
© 1974 Columbia Pictures Industries, Inc. All Rights Reserved  
COLUMBIA PICTURES PRESENTS

„We zijn geraakt... de bemanning is dood...  
help ons, in Godsnaam, help ons!“

theater-agenda

stadss



# S<sup>T</sup> MICHEL

## FILTER



**simon  
dat scheelt  
guldens**

**zo is dat,  
je merkt 't  
elke dag aan de  
alledaagse  
boodschappen**



### Eenmalige partij aanbiedingen

Chocolade  
verzachter flakken  
à 600 gram 2,79 **1,79**

Mona magere  
vruchtenyoghurt,  
beker à 1/2 liter 1,87 **89**  
Verkade wafels,  
aardbeien of citroen,  
pak ..... 1,25 **89**

### vaste Simon prijs

Zilvermerk margarine,  
pakje à 250 gram ... **45**  
Golden Wonder  
slasaus, fles à 500 cc. **1,19**

### vaste Simon prijs

Suiker, kilo  
(minimumprijs) ... **1,47**  
Verse volle melk,  
literpak (minimumprijs) **88**  
Gesneden bruin  
brood (minimumprijs) **98**  
Roodmerk koffie,  
vacuumpak à 250 gr. **1,98**  
\* Sla  
per krop ..... **45**

\* Bananen,  
kilo ..... **1,49**  
Aardappelen,  
5 kilo ..... **1,19**

### vaste Simon prijs

Halfvolle koffie melk,  
fles à 1000 gram ... **1,59**  
Hille beschuit,  
rol ..... **49**  
Pindakaas,  
pot à 350 gram ..... **1,39**  
\* Verse kip,  
kilo ..... **4,98**

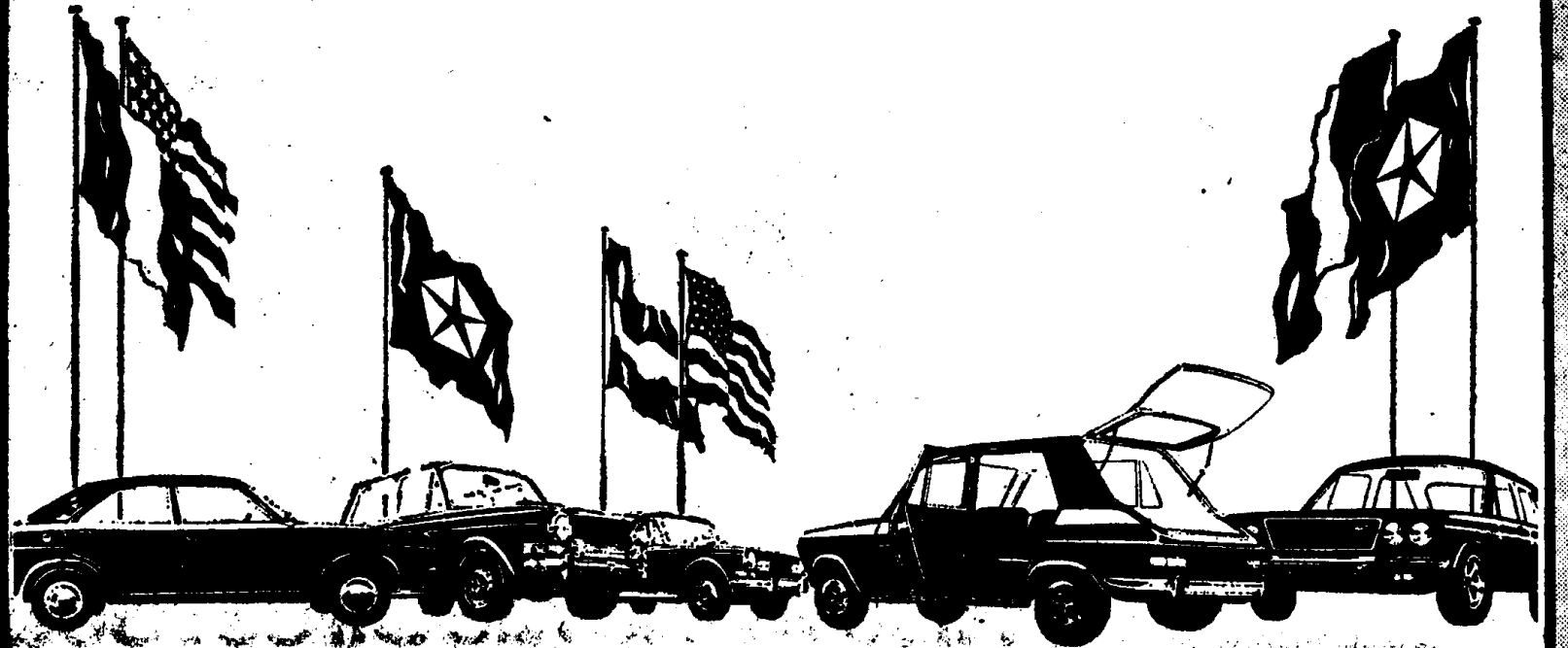
\* Gehakt,  
kilo ..... **5,50**  
\* Magere runder-  
lappen, kilo ..... **10,50**

\* In Simon-filialen met verkoop van  
vers vlees, groenten en fruit.

**op simon kun je rekenen**

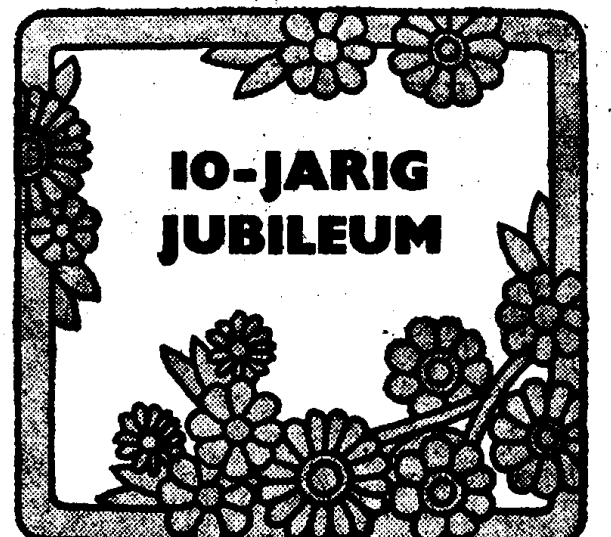
# Show

**Simca-Chrysler  
Sunbeam-Matra  
Dodge-Plymouth  
Chrysler USA  
Jubileumshow**



Ter gelegenheid van ons 10-jarig  
jubileum houden wij een feestelijke  
Jubileumshow. Onder het genot van een  
drankje kunt u de complete 1975 lijn van  
Simca, de franse Chryslers, Sunbeam,  
Matra, Dodge, Plymouth en Chrysler  
U.S.A. modellen bekijken op:

donderdag 10 april van 14.00 tot 18.00 uur  
vrijdag 11 april van 10.00 tot 18.00 uur  
zaterdag 12 april van 10.00 tot 19.00 uur



**Automobielbedrijf  
J. van Hinsberg**

Mauritsaan 53 - Geleen - tel. 04494 - 45800

**Kom eens langs bij Keser.  
Inschrijven kost niets.  
En koffie drinken ook niet.**

Een veelgehoord misverstand: inschrijven  
bij een uitzendbureau kost geld. Misschien  
dat u daarom nooit eens bij Keser bent  
binnengelopen. Doet u dat rustig, bij Keser  
bent u hartelijk welkom zonder dat het u  
een cent kost. Integendeel, wij schenken  
graag een gratis kopje koffie aan ieder die  
meer wilt weten over een beste baan via  
een best bureau.



**KESER**  
UITZENDGROEP  
VOOR ELK BEROEP

Stationstraat 35 Maastricht - Tel. 043 - 18 15 11  
Dr. Poelstraat 16 Heerlen - Tel. 045 - 71 31 20

Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven  
Heerlen - Helmond - Maastricht  
Nijmegen - Oss - Tilburg  
Utrecht - Venlo

**Wij lenen u graag geld.  
En spelen daarbij open kaart.**

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug				
	12 mnd.	24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
2000,-	185,14	99,80	70,83		
3000,-	272,40	147,54	104,22		
4000,-	363,00	195,66	138,05		
5000,-	452,16	242,66	171,66	115,32	
6000,-	539,97	288,47	204,44	137,36	
7000,-	626,91	335,19	237,40	159,41	
8000,-	717,85	381,90	270,87	181,46	
9000,-	806,78	429,12	303,34	203,50	
10000,-	895,72	476,33	335,81	225,55	149,30
12000,-			404,16	270,72	178,16
15000,-			505,20	338,40	223,95
16000,-			538,88	360,96	238,88
18000,-			606,24	406,08	268,74
20000,-			673,60	451,20	298,60

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 10.000,-.  
Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

**Crediet Maatschappij Venlo N.V.**

Kantoor: Brunssum, Kerkstraat 294, telefoon (045) 2510 43 - 251017.  
Kantoor: Kerkrade, Klein Graverstraat 189, telefoon (045) 413700.





# berichten uit uw warenhuis

## Groot voordeel in zomers badstof

Bloemetjes in tientallen vormen en kleurencombinaties spelen de hoofdrol in dit badstof van superkwaliteit. Goed voor talloze zomerse mogelijkheden. Nu, zolang de voorraad strekt, voor een uitzonderlijk lage prijs: 80 cm breed, van **12.95** nu voor slechts

**6.-**  
per meter!



## Steek uw meubelen in een nieuw jasje

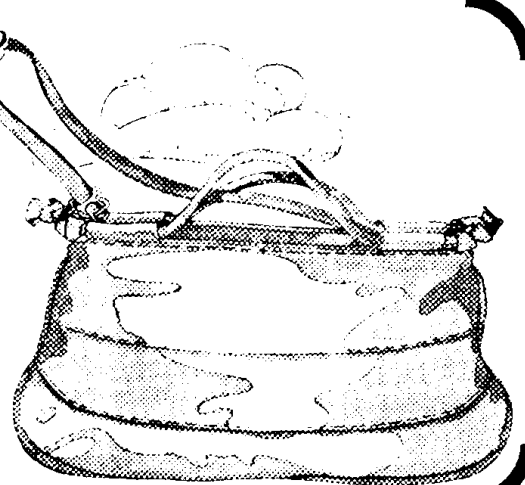
Die vale bank, dat fletse stoeltje, die versleten fauteuil, u maakt 't allemaal weer piekfijn in orde met zo'n stuk canvas van prima kwaliteit, in fijne natuurlijke kleur. Extra breed: 156 cm. Nu per meter van **12.95** voor slechts

**10.-**

## Zo ziet een tas in de nieuwe modelijn eruit:

Siedlijk, afgerond van vorm, met als aksent speelse handvatten en als extra handig accessoire een Josse schouderriem. Gemaakt van een heel mooi, soepel materiaal met licht glansellect. In de kleuren die perfect passen bij de nieuwe voorjaarsmode: zwart, bruin, brique, marine en groen

**39.95**



## Hoor ze ruisen, de lichte, zwierige voorjaarsjassen



*Jij in een glansrol. In een glimmende voorjaarsjas van poplin of katoen. Pas van boven en zwierig wijf van onderen. Met speelse aksentjes als bindceintuurs en plooijs. Jassen om in te dansen.*

*Chintz (glanskatoenen) voorjaarsjas met plooijs vanuit de schouderpas aan de voorkant en (dat is 't nou juist) aan de achterkant. De knie is bedekt. En de pasteltinten zijn caramel, lindegroen of teerblauw. Maten 36 t/m 42*

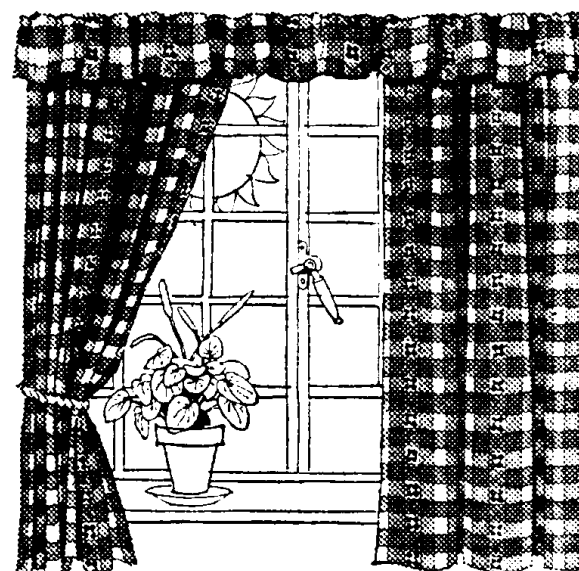
**110.-**

*Of 'n poplin voorjaarsjas met als hoog genoteerd trendje opgezette borstzakjes en manchetten. De knie is ook hier weer bedekt, en er valt te kiezen uit twee lentepastellen: zand of redeva. Maten 36 t/m 44*

**140.-**

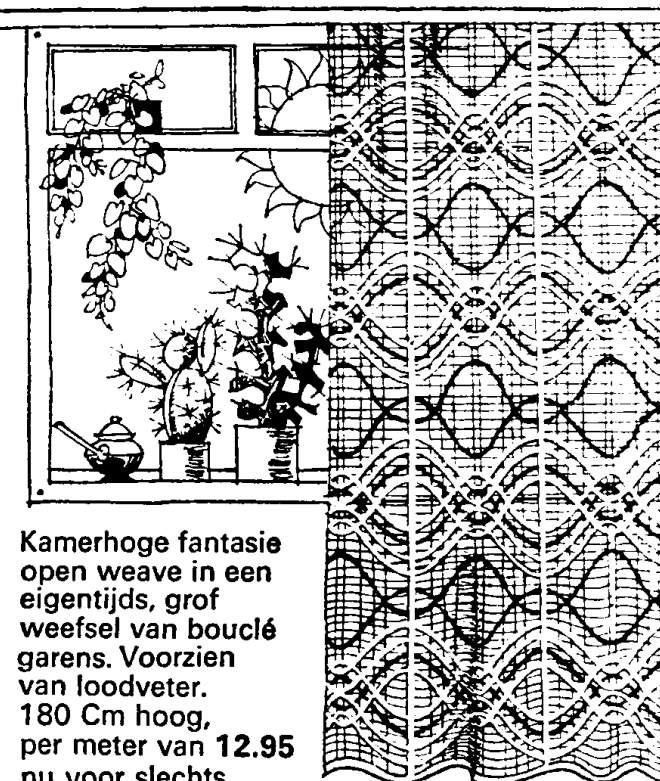
## Zonnige ramen voor zonnige prijzen!

Vier buitenkansen om uw ramen een zonnig aanzien te geven voor wel héél weinig geld: zolang de voorraad strekt



Sterke, uitstekend wasbare acryl stof met leuk ingeweven motief. In bruin/witte of in een oranje/witte ruit. 120 cm breed, per meter slechts

**7.95**

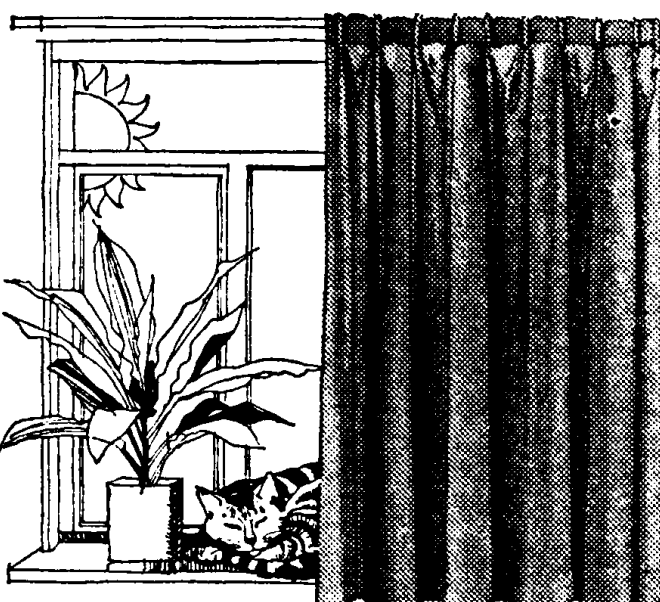


Kamerhoge fantasie open weave in een eigentijd, grof weefsel van bouclé garens. Voorzien van loodveter. 180 cm hoog, per meter van **12.95** nu voor slechts

**10.-**

270 cm hoog, ideaal voor plafond tot vloer decoratie, per meter van **17.95** nu voor slechts

**15.-**



Effen interieur stof van hoogwaardige acryl garens, in diverse sprankelende kleuren, zoals o.m. geel, bruin, oranje en groen. 120 cm breed, per meter van **13.95** nu voor slechts

**12.50**

En dan is er ook nog een stevige non-woven gordijnstof in drie courante unitinten: bruin, groen en oranje. 120 cm breed, per meter van **8.95** nu voor slechts

**6.95**

## Nieuw! Revue Direct Sound 2.5 XL

### De filmkamera die uw hobby op bioscoop-niveau brengt!

Met de nieuwe Revue Direct Sound filmkamera neemt uw hobby een sensationele wending. Want Direct Sound betekent dat beeld en geluid nu in één moeite tegelijkertijd feilloos worden geregistreerd, en 100% lip-synchroon. Alles wat u voor dit soort professionele opnames nodig heeft, is reeds in de kamera ingebouwd: de geluidsopname gaat via de microfoon direct over op het geluidsspoor van de film. U hoeft dan alleen maar uw film te laten ontwikkelen en kunt 'm meteen afdraaien op een geluidsprojektor, zonder ingewikkeld plak- en snijwerk.

Technische specificaties:

- superlichtsterk 2.5 x motorzoomobjectief 1:1.1/9-22 mm
- CdS belichtingsmeting
- volautomatische diafragma-instelling
- grote schitteringsvrije reflexzoeker
- signaal voor onder- en overbelichting en transport/einde film in de zoeker
- filmsnelheid 18 bld per sec.
- tegenlichtknop
- batterijtester
- aansluiting voor afstandsbediening en continuëloep
- dioptriekcorrectie en afsluitbaar okulair. Slechts **799.-**

Deze kamera is ook verkrijgbaar in een versie met nog meer mogelijkheden: behalve over een 8-voudig kwaliteitsmotorzoomobjectief van 1:1.7/7.5-60 mm beschikt deze versie ook over regelbare zoomsnelheid en elektronische fade-in/fade-out. Dit enorme stuk compleet hobbyplezier, de Revue Direct Sound 8, kost in uw warenhuis slechts **999.-**



**259.-**

Nog een paradepaardje uit de Revue-filmkamerakollektie: de Revue Super 8-S/2M. Een super 8 filmkamera voor al die mensen die nog steeds denken dat filmen moeilijk is. Want met de Revue Super 8-S/2M maakt iedereen fantastische films zonder moeite. Daar zorgen o.a. een perfecte belichtingsautomaat, signalering van foutbelichte onderwerpen, een motorzoomobjectief dat ook met de hand te bedienen is en een altijd-juiste afstandsinstelling voor. Een geweldige kamera voor mensen die op de eenvoudigste manier toch de leukste films willen maken **259.-**

Uw warenhuis regelt snel en prettig uw betaling. Spreiding vanaf 2 t/m 36 maanden mogelijk.

## Twee kwaliteits-gazonmaaiers voor 'n gekortwiekte prijs!

Wolf Ti 45, een motormaaier van naam. Snijbreedte 45 cm. De snijhoogte is makkelijk te verstellen van 2.5 tot 7 cm. Voorzien van een krachtige 3 pk 4-takt motor.

Van **565.-** nu voor slechts

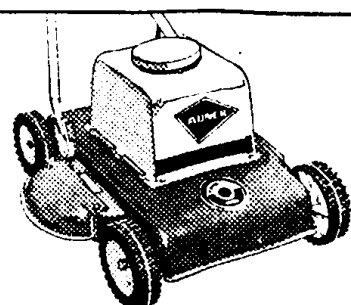
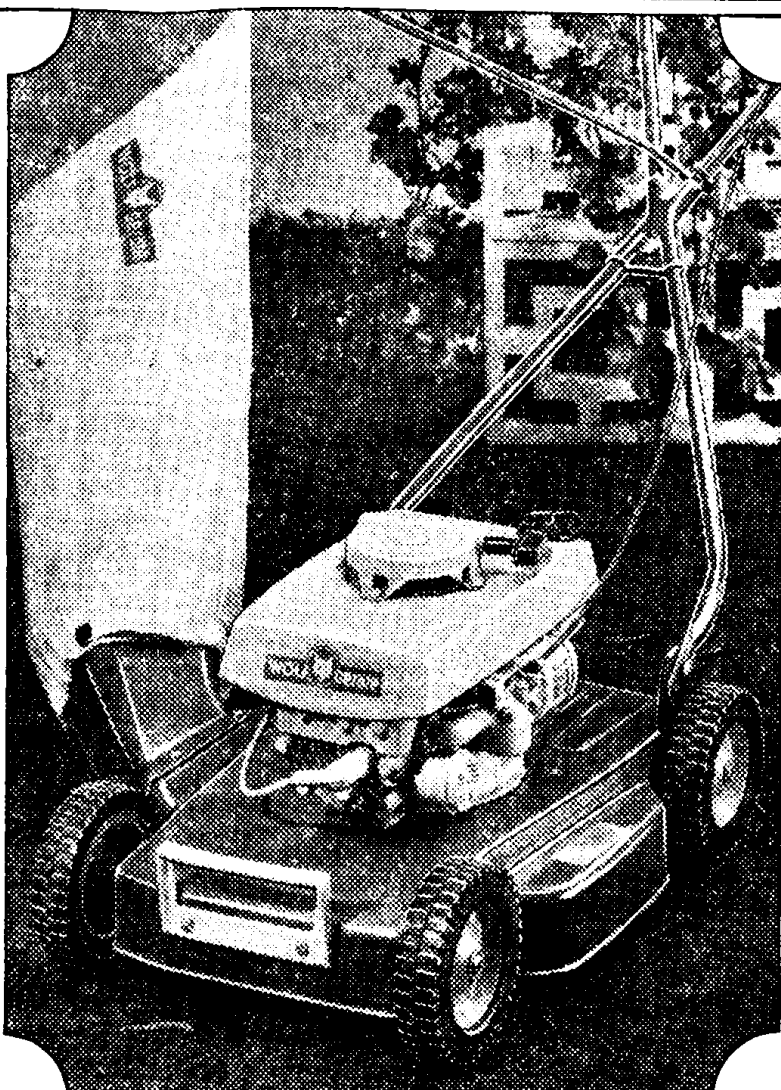
**PRISPRESTATIE**

**425.-**

Uw voordeel **140.-**

Grasvanger **72.-**

Uw warenhuis regelt snel en prettig uw betaling. Spreiding vanaf 2 t/m 36 maanden mogelijk.



Abner elektrische gazonmaaier, ook al weer zo'n kwaliteitsprodukt. Snijbreedte 40 cm. Beschikt over een messenbalk met verwisselbare messen. Wioldiameter 15 cm. De wisselstroommotor van 900 Watt/220 Volt, met schakelaar/stekkerkombinatie, draagt het VDE-keur. Van **265.-** nu voor slechts

**PRISPRESTATIE**

**210.-**

Uw voordeel **55.-**

## Bijschui-comfort



Asterix heet de handige bijschui-fauteuil op stalen frame met canvas bekleding in dezelfde kleuren. Kies uit geel, bruin of oranje. Geloof 't of niet; hij kost maar

**99.-**

Hij komt uit Zweden en dat ziet u aan de perfecte vormgeving van deze makkelijk zittende bijschui-fauteuil met losse kussens. In twee uitvoeringen: met chroom frame en zwart canvas of bruin gelakt frame met naturel canvas.

Met bruin frame **159.-**  
Met chroom frame **195.-**



## Een cruise voor de prijs van een gewone vakantie!

In samenwerking met Chandris Cruises biedt het reisburo van uw warenhuis u een 8-daagse Middellandsezee-cruise voor **899.-** per persoon in een 2-persoons hut, en **999.-** per persoon in een 4-persoons hut. U maakt deze cruise op het m.s. "Ellinis", een luxe éénklasse schip.

Bij deze fantastische lage prijzen is inbegrepen: Vliegretour naar de vertrekhaven Cannes, bezoeken aan Barcelona, Palma de Mallorca, Tunis, Palermo, Napels en Genua excursies naar Tunis en Pompei, alsmede volledige verzorging aan boord, haven- en luchthavengelden. Het enige dat u zelf nog betaalt zijn uw drankjes aan boord en uitstapjes. Vertrekdata: iedere zaterdag vanaf 14 juni t/m 20 september 1975.

Alle inlichtingen en boekingen: Reisburo's Vroom & Dreesmann.

**VROOM & DREESMANN**

Meubelen niet in alle vestigingen verkrijgbaar.



**Voor alle  
INFORMATIES  
over het  
werken in het  
buitenland**

vakantiebesteding, taalkursussen en au-pair banen kun je vinden tot:

Nederlands Informatie- en Adviescentrum  
Jonghe Mensen  
Herengracht 162, A'dam-C.  
Telefoon 020-243184

of in uw omgeving:

SITTARD:  
Mevr. De Goede-Wielders  
Kapellierweg 51, tel. 04490-3430.

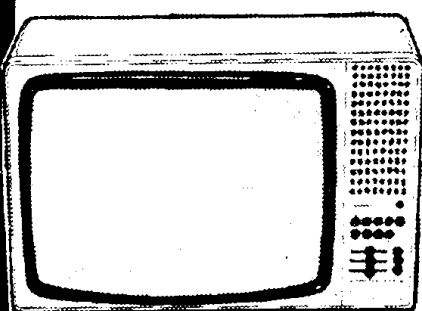
ROERMOND:  
Mevr. R. v. Zoest, St. Caris-  
toffelsdijk 5, tel. 04750-6124, x.

**KANTOOR-  
PERSONEEL**

gevraagd  
mal. of vrl.  
met ervaring.

Mm. elsen: MAVO-op-  
en typen.  
Rt. ond. no. C 472 L.D.  
Hr.

**kleurenknoepert**

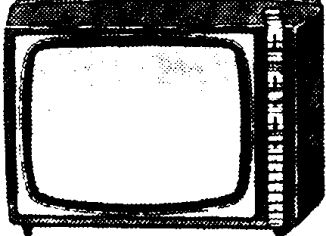


**Wega kleurenteevee**  
Werkelijk een panoramisch  
beeldscherm van 66 cm. Met  
afstandbediening. In noten-  
kleur, wit en metallic. 2855,-

**2098,-**

Of 18.36  
per week  
(PL36 mnd.)

**draagbuisje!**



**Aristona  
portable t.v.**  
31T312. Met 31 cm beeld-  
buis - 110°. Voor licht-  
net en akku. Voorkeur-  
selectie voor 6 stations  
met 6 aparte druktoet-  
sen. Schuifregelaars.  
Wegklapbare handgreep  
Neem 'm mee voor  
639,-

**479,-**

**PLATENHOEK**  
LP van  
Vicky Leandros  
Ceux que j'aime  
**8.98**

**geluids-studio!**



**Hifi/stereo set  
tuner/versterker Pioneer SX 300**  
2 x 18 watt. AM/FM  
**platen-speler Pioneer PL 10**  
met element Shure M 75/6  
**2 luidsprekerboxen**  
Wharfedale Denton II 2-weg-  
systeem. 18 watt

798,-

398,-

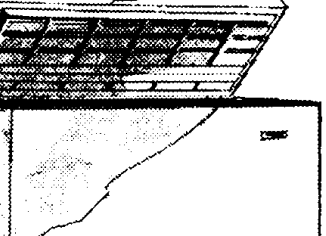
119,-

350,-

1665,-

**998,-**

**ijskouwe!**



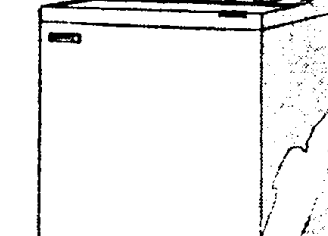
**Esta diepvriezer KF 20**  
Vriest ontzettend diep!  
Heeft 200 liter inhoud.  
En kost  
bij ons  
751,-

**549,-**

**Esta diepvriezer KF 30**  
Z'n grote broertje;  
inhoud  
300  
liter  
867,-

**629,-**

**wascomputer!**

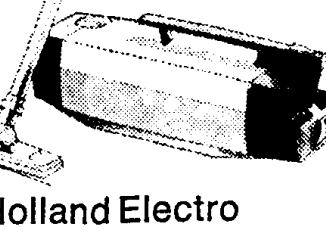


**Philips  
CC 1000**  
1628,-

**998,-**

Een wasautomaat die van  
wassen weet! Laat zich van  
boven laden, heeft 12 was-  
programma's, 3 zeepbakjes,  
voorwas- en hoofdwaspro-  
gramma, wasverzachter en  
ingebouwde 1000 toeren cen-  
trifuge. Een kind kan de was  
doen!

**stofvreter!**

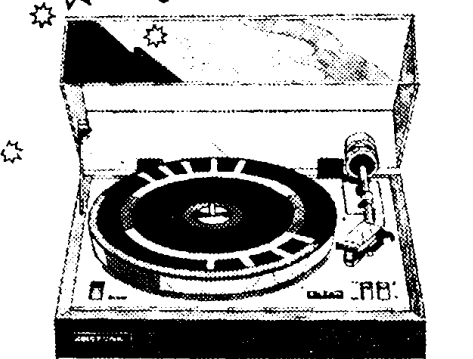


**Holland Electro  
Splendy**  
Geen stofzuiger lust zo  
graag stof en vuil als dit  
handige, zeer wendbare  
sledmodel van Holland  
Electro met z'n onvoorstel-  
baar grote  
zuigver-  
mogen.

**198,-**

Aanbiedingen geldig tot en  
met 16 april 1975.

**ZATERDAG  
AANBIEDING**



**platenspeler**  
Aristona SG 1408  
Sublieme draaitafel met  
snaaraandrijving.  
Automatische afslag.  
Met MD-element  
GP 400. 479,-

**279,-**

**kijk, da's nou typisch**

**Schunck**  
ELECTRO-AFDELING HEERLEN  
3e etage. Tel. 045 - 712057

**Mantels vallen wijd en op.  
Bij P&C.**



Wijd vallende poplin  
regenjas met aangerimpelde  
rug. In o.a. zwart, reseda,  
RAF-blue.  
Mt. 34 t/m 42. **169,-**

Chintz regenjas met wijde  
rok. In o.a. beige, zwart en  
olijfgroen.  
Mt. 34 t/m 42. **149,-**



**Wijd Wenkt**



**Peek & Cloppenburg**

**TE KOOP AANGEB.**

Giesen **MEUBELN** Anna-  
straat 46-48 Geleen, tel.  
04494-45149. F 100,- tot  
f 200,- voor uw oude bank-  
stel, bij aankoop van een  
nieuwe grote voorraad in  
eiken bankstellen ook in 3-  
2-1-zits. Draai bankstellen  
klassieke bankstellen mo-  
derne bankstellen, slaapkam-  
ers, in wit of eiken, eiken  
tafel, 4 stoelen v.a. f 595,-  
eiken kasten in alle maten  
moderne kasten, zwaar  
massief eiken tafels 200 cm.  
Massief eiken salontafels  
zwaar eiken stoelen alle  
prijzen betaling in overleg  
6-12-18-24-36 mnd. x

Let op Rijksweg Nrd. 42  
Geleen t.o. Paterskerk. Ei-  
ken **SLAAPKAMER** f 395,-  
palissander stoelen en tafel  
f 250,-, palissander l.v.-kast  
f 250,-, eiken bergmeubel  
f 695,-, Duitse buffetkast  
f 95,-, Teak bergmeubel  
f 95,-, klassieke bankstel  
f 125,-, groot skal bankstel  
f 285,-, tafel 4 stoelen v.a.  
f 95,-, 2 skal clubs f 85,-  
kubbankstel met 4 clubs  
f 195,-. Dit is ook uw adres  
voor goedkope nieuwe meub-  
els, klassiek bankstel  
f 695,-, eiken tafel, 4 stoelen  
f 595,-, tienslaapk. f 345,-,  
moderne slaapk. f 495,-, 4  
moderne stoelen met uit-  
trektafel f 420,-. x

Uw oude **MEUBELS** zijn  
veel geld waard als u ze  
inruilt en toch kunt u ko-  
pen bij de grootste fabrieks-  
voorzalen van Limburg. U  
slaagt altijd in eiken, klas-  
siek of modern. Tel. 045-  
416598. x

Eiken **MEUBELN** grote  
voorzalen, direct vanaf fa-  
briek, dus veel goedkoper  
en toch veel geld terug  
voor uw oude meubels.  
slaagt altijd. Tel. 045-416598. x

**TELEVISIES** o.a. Grundig  
grootbeeld z.g.a. zeer  
mooi. 185,- Blaupunkt  
grootb. drukknpbed. 150,-.  
Blaupunkt wit. electronic  
61 cm, niet v. nieuw te on-  
derscheiden 245,- grootb. tv  
Philips drukknpbed. 85,-.  
95,-, 115,-, Grundig tv vol-  
autom. zeer smal 125,-.  
verse 39 cm tv pr. spelend  
50,- kleuren-tv 100 pct ge-  
revisieerd pr. spelend v.a.  
650,- met garantie. Inruil  
mog. Fa. Curvers. Dr.  
Calstr. 23 (station), Schaes-  
berg, tel. 045-312091. x

Zeet lage prijzen **BONT-  
MANTELS** De Bontkoning,  
Hooghuistraat 3, Eindhov-  
ven-C., tel. 040-611100. x

**C.V.-MATERIALEN** Bude-  
rus en Crane ketels vanaf  
f 595, Jac. Köhler BV Rijksw-  
weg Nrd 104 (bij ziekenhuis)  
Sittard, tel. 3228. x

Te k. dikke **JAFFA'S** 20  
voor f 2.50, diepvries sprui-  
ten 85 ct. p. kg, bloemkool,  
25 ct. p. kg, prei en uien 50  
ct., appels, peren v.a. 40 ct.,  
aardapp. H. Timmermans,  
Julianastr. 15, Merkelbeek,  
tel. 04492-1430. x

Faber **OPEN HAARDEN** de  
beste en de goedkoopste v.a.  
f 404,- incl. B.T.W. Nu ook  
voorzet open haarden voor  
in bestaande woningen. -  
Steenhouwerij Moonen-Wan-  
ders, Rietrastraat 11, Hoens-  
broek, tel. 214831. x

Voor gebr. **NAAIMACHI-  
NES** is uw adres Paff. Em-  
maplein 3 Heerlen. Met ga-  
rantie en evtl. gespr. beta-  
ling. x

U kunt 't geloven of niet:  
**ROELKASTEN** worden ier-  
dere dag dunder! Uit voor-  
raad: 25 modellen van 140  
tot 400 liter inh. vanaf  
f 269,- Vossen RTV Heerlen  
Geleenstr. 64 tel. 045-711300  
x

**VLOERTEGELS:** plavuizen  
voor terras, serre, garage of  
hobbykamer f 14.95 m2,  
boerenplavuizen, antiek  
rood f 17.50 m2, eerste soort  
splittegels f 21.50 m2, Por-  
tugese leisteen 40x40  
f 29 m2, 1e soort rood ge-  
glazuurd f 32.50 m2. Alles  
incl. B.T.W. Eurotegel, Laan-  
derstr. 47, Heerlen, tel. 045-  
715544. 's Maandags geslo-  
ten, zaterdags tot 5 u. open.  
x

Prima **KLEIBINTJES** af-  
hoederij. 15 ct. H. Men-  
pens, Aan de kerk 2, Am-  
stenrade. x

**BANKSTELLEN** grote voor-  
raad, dir. af fabriek. Bestel-  
goedkoop. Inruil en financ-  
ieel, Kampstr. 62, Lindend-  
hevel-Geleen, tel. 43412. x

**★ J.v.d. ★  
HEIJDEN  
WIJNIMPORT**

NOBELSTRAAT 14, HEERLEN  
MARKT 33, SITTARD  
PLATIELSTRAAT 14, MAASTRICHT  
VIA REGIA 105, MAASTRICHT

Filialen door heel Nederland

**PRIJSPRIMEUR!  
'n echte Scotch voor  
nog géén 9 gulden!**

**PASSPORT**  
origin. Scotch whisky  
van 13.93 voor **8.98**

**SEAGRAM's** wereldberoemde  
**DRY GIN BURNETT**  
van 13.98 voor **8.98**

Fluweelzachte superieure  
**VIEWX „Napoléon“**  
met Franse cognac bereid  
literfl. **10.25**

Franse cognac  
**HENNESSY ...** **17.50**

**Captain Morgan RUM**  
Jamaica kwaliteitsrum  
nu extra voordelig voor  
met bovendien **GRATIS SPEELKAARTEN!**

12 verschillende smaken  
**FRANSE LIKEUREN**  
o.a. apricot brandy, cherry  
brandy, cr. de cacao, cr. de  
banane, noisette, etc., per fles **4.98**

Fine old  
**DOURO PORT** **4.98**  
rood of wit, per fles

**BEAUJOLAIS** **3.98**  
Appellation Contrôlée 71

Prijzen incl. BTW geldig t.m. 23-4-1975

**GELDLENINGEN  
NEEM NU GELD  
SPAAR ACHTERAF!**

Geld voor iedereen, voor ieder doel. Geen infor-  
matie bij werkgever of anderen. Overname  
lopende lening mogelijk. Geen behandelingskosten.

Kontant bedrag	Bedrag in maandtermijnen				
	24	36	48	60	120
1.000,-	50,-	—	—	—	—
1.500,-	75,-	55,-	—	—	—
2.500,-	125,-	90,-	75,-	57,-	—
4.000,-	197,-	141,-	105,-	91,-	—
5.000,-	244,-	174,-	134,-	114,-	77,-
6.000,-	291,-	207,-	161,-	137,-	93,-
7.500,-	361,-	256,-	201,-	171,-	116,-
10.000,-	478,-	338,-	269,-	248,-	155,-
15.000,-	739,-	530,-	429,-	383,-	232,-
25.000,-	1238,-	895,-	727,-	626,-	388,-

Andere hogere bedragen op aanvraag

120 maanden uitsluitend eigen woningbezitter.  
Bel of schrijf:

**Assurantie-Financieringskantoor**  
**H. J. RAATS**  
WILHELMINASTRAAT 153, HOENSBRÖEK  
TELEF. 045-213708 x

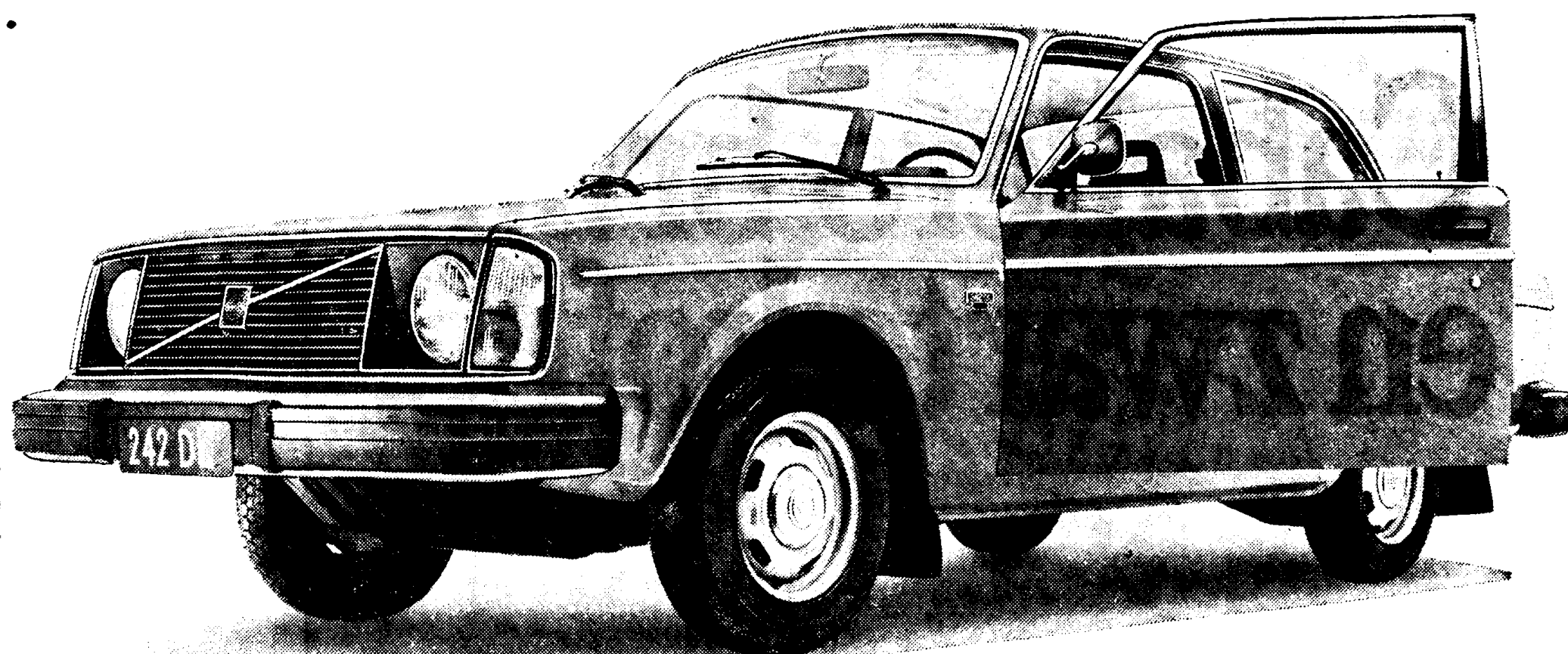


# De Singer Starlet is er nu met een flexisteeek, die u f 100,- voordeel oplevert.

De populaire en compacte, superlichtgewicht Singer Starlet met het vrolijke uiterlijk heeft er een steekje bij. De flexisteeek, speciaal voor rekbaar stoffen. En om dat feestelijke feit te vieren geven wij 'm tijdelijk met f 100,- korting. Want u betaalt er geen f 599,-, maar slechts f 499,- voor. Honderd harde guldens voordeel zo maar in 't handje! Geen geld voor zo'n allesdoener, die zo snel en handig weg te moffelen is, als er onverwachts visite komt. Geen geld voor zo'n machine, waarmee u zo gemakkelijk honderden guldens kunt verdienen. En de eerste honderd guldens verdient u snel, als u 'm koopt. Snel naar de Singerwinkel dus...



Nieuwe Singer naaimachines met Singer service alleen verkrijgbaar bij de echte Singerwinkel. Heerlen: Saroleastraat 40, tel. 715687. Sittard: Markt 3, tel. 2604. Maastricht: Markt 57, hoek Muntstraat, tel. 13321. Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 213226. Kerkrade-West: Naaimachinehuis De Veen, Akerstraat 186, tel. 412320.



## Bel voor 'n proefrit. Uw dealer rijdt bij u voor.

Veiligheid, betrouwbaarheid en comfort. Dat zijn voor Volvo de uitgangspunten geweest bij de conceptie van de nieuwe generatie automobielen. Wij nodigen u graag uit zelf te ervaren welke inhoud Volvo aan die begrippen heeft gegeven. **VOLVO**

04494-42719 Automobilbedrijf J. KALLEN B.V. Geleen	04754-1938 Autobedrijf GEBR. F. & H. SMEETS Echt	04950-34613 Autobedrijf Gebr. F. & H. SMEETS Weert b.g.g. 23931	043-14175 Autobedrijf ANDRÉ FEYTS B.V. Maastricht	045-212539 Garage „Service“ F. KLIJN EN ZONEN Hoensbroek	04454-1496 FA. JAEGER-PALUY EN ZN. Vaals
---	---	--	--	---	---



### VOOR AL UW DAGELIJKSE LEVENSMIDDELEN... DE SPAR vlakbij, goed!

#### FIJNE VLEESWAREN: natuurlijk ook van de spar!

100 GRAM CHAMPIGNON PATÉ	nu 79
100 GRAM SNIJWORST	nu 79

100 GRAM GEBAKKEN PASTEI	nu 75
100 GRAM VARKENS PRESKOP	nu 69
100 GRAM BOERENMETWORST	nu 79

#### DIEPVRIES:

*FRITES zak à 1 kilo	179 nu 1.59
500 gram pak	178 nu 1.69
*DOPERWTEN zeer fijn	nu 1.69
*BRAADHAAN of SOEPPKIP per kilo	nu 3.78
500 gram KUIKENBORST-FILET	nu 5.98

#### ZUIVEL:

MARGARINE ROODMERK 2 pk à 250 gram	nu 98
LITER MAGERE CHOC.MELK	nu 89
500 GR GOUDS VOLVETTE JONGE KAAS	nu 3.49

#### BROOD-BANKET:

LANG *KRENTENBROOD	nu 1.59
middelgrote linze *KRUISBESSENVLA met slag	395 nu 3.25
GROTE pudding *STROOISELVLA	525 nu 4.25
800 GR. GESNEDEN VERPAKT BROOD	1.01 nu 98
WIT	BRUIN

#### NON-FOOD:

3stukken CADUM TOILETZEEP	nu 1.89
*DAMESVERBAND met hechtstrip	1.75 nu 1.75
flacon *BLEEKMIDDEL	nu 79

#### VERS-VLEES:

*KILO MAGERE VARKENS-LAPPEN	nu 10.98
KILO MAGERE RUNDER-BORSTLAPPEN	nu 9.78
500 GRAM *BAK-LAPPEN	nu 7.48

#### GROENTE-FRUIT:

*waspeen op schaal 500gr.	nu 59
*jaffa 2 kilo SINAASAPPELEN	nu 2.79
*aard-appelen zak à 5 kilo	nu 98
limb. Kleibintjes	
*KROP SLA	nu 34
*hand-appel 1 KILO WINSTON	nu 98

#### HEEL BLIK

*APPEL-MOES 102 nu	89
--------------------	----

#### 2 KUIPJES à 250 gr.

*HALVA-RINE 104 nu	85
--------------------	----

#### PAK à 250 GR.

*KOFFIE VACUUM 219 nu	1.79
-----------------------	------

100 gram gekookte SCHOUDEHAM	nu 79
------------------------------	-------

#### LITER

HALFVOLLE MELK	nu 75
LITER MAGERE MELK	nu 59

#### DRAAGKARTON

DIXAN	nu 7.50
-------	---------

en... om te laten zien hoe ruim de Spar gesorteerd is!

HIBACHI BARBECUE	BARBECUE GARNITUUR	MABRIET TOILETSPIEGEL
nu 13.98	475 nu 3.60	450 nu 3.25
VLEBA AUTOZEEM	CORVER LUNCHTROMMEL	BADLAKEN 70 x 130 cm
nu 8.95	295 nu 2.25	995 nu 8.75
met gratis VISSCHER		

SPAR



WEEKREKLAME

\* versie produkten alleen tijdens weekend



# Caballero bruin en zwarte koffie.



**Caballero bruin geeft kleur aan alle daagse dingen.**

# Als je geld leent moet je dan diep buigen?

Vergeet het maar. Geld lenen kan best zo dat u er niet fluisterend „Dank u wel” voor hoeft te zeggen. Kijk maar zoals het gaat bij de Finata Bank. Daar bent u klant. Daar gaat het prettig. Als je zo gespecialiseerd bent in geldleningen als de Finata Bank, dan weet je hoe het moet.

Dus zorg je bovendien voor een snelle afwikkeling. En voor

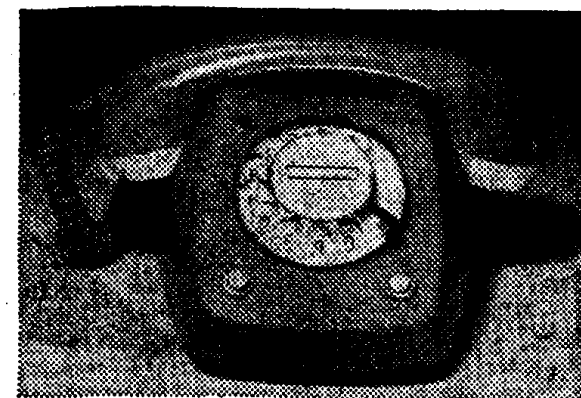
een lening die verantwoord is. Met deze ingebouwde garantie: bij overlijden wordt het nog resterende bedrag kwijtgescholden.

Wat zo'n lening kost ziet u hieronder. Het bedrag per maand is inclusief rente (aftrekbaar voor de belasting, dat weet u).

Vraagt u eens inlichtingen. Met opgeheven hoofd.

De telefoon is ervoor.

In handen.	Aantal termijnen.	Bedrag per maand.
f 2.000,-	24 maanden	f 104,16
f 3.000,-	24 maanden	f 153,64
f 4.000,-	36 maanden	f 146,44
f 5.000,-	36 maanden	f 180,64
f 7.500,-	48 maanden	f 213,67



**Finata Bank.**  
**Daar krijgt u geld, geen gezeur.**

U bent welkom bij onderstaande kantoren. Ook op koopavond van 18.30 - 20.00 uur. Anders op vrijdagavond van 18.30 - 20.00 uur.

Heerlen, Coriovallumstraat 3, (045) 717666 - Geleen, Salmstraat 104, (04494) 45641 - Maastricht, Grote Gracht 64, (043) 11311, Roermond, Willem II singel 38, (04750) 18126.

## TE KOOP

Landbouwland met huis en tuin, 10 ha.

**LACOURTEN Heerlen**

045-718096



## Interphono

Verkoop van complete professionele

apparatuur voor de muziekwereld.

geheel gereviseerd, met 1 jaar volledige

garantie.

Telefoon 04405-2007.

## Verkoop bij executie

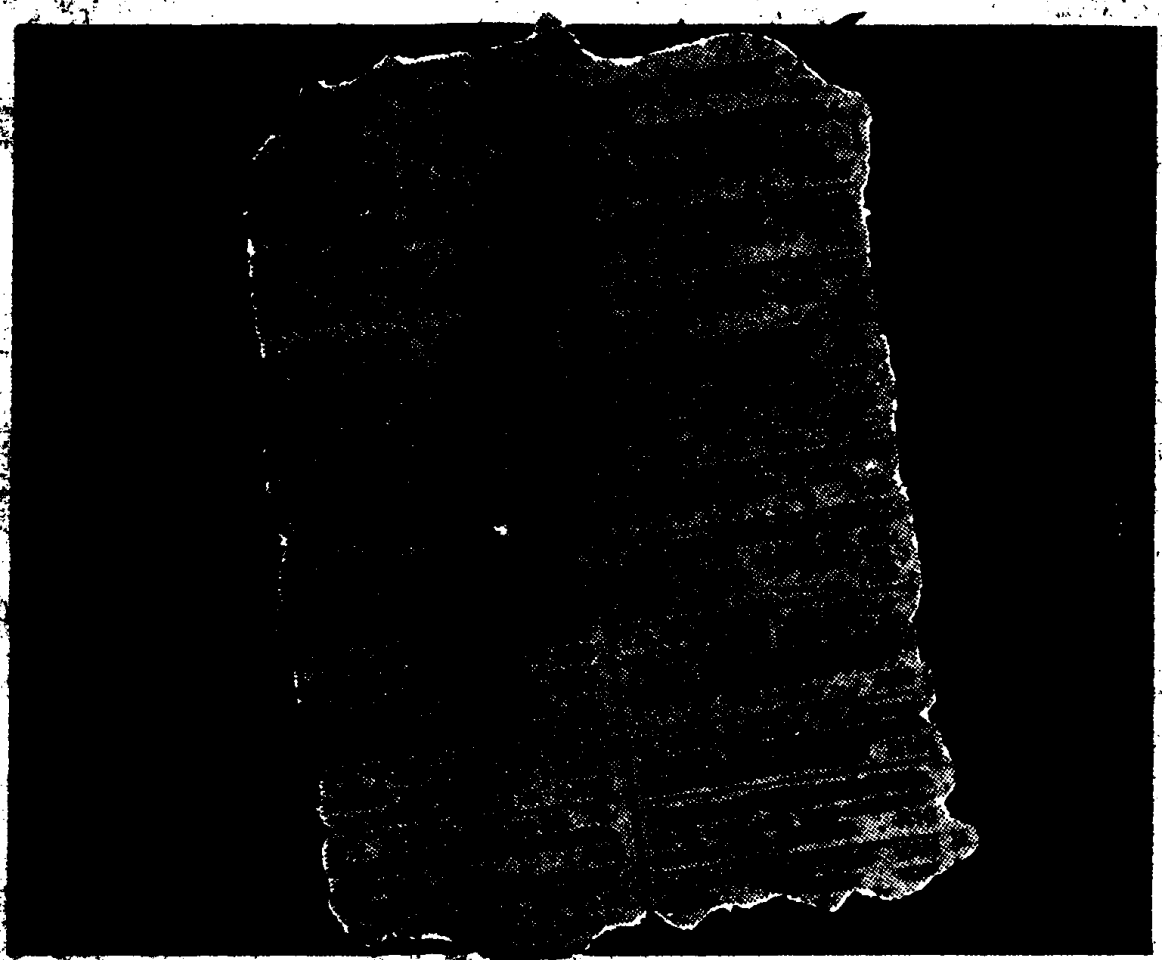
Welke zal worden gehandeld op vrijdag 11 april 1975, 11.00 uur, ten laeste van H. M. Vandermeulen, nennende te Voerendaal, K. plein 27, van enige REKENDE GOEDEREN, staande uit:

meubilaire goederen en wat verder te worden aangegeven.

De verkoop geschiedt, content zonder opgeld. De goederen zijn een voor de verkoop voor ieder te bezichtigen.

De deurwaarder van de Rijksbelastingen, belast met de executie, H. W. Franzen

# Echt betrouwbare inruil~auto's bij de Renault dealer.



Als je dergelijke advertenties mag geloven, zijn bijna alle gebruikte auto's z.g.a.n.

Maar als je er in trapt blijkt z.g.a.n. maar al te vaak te betekenen: „Zo Goed Als Nieuwe onderdelen Nodig”.

Een echt betrouwbaar adres voor een gebruikte auto is tegenwoordig een ongekende weelde.

De Renault-dealer heeft een uitgebreide sortering gebruikte wagens. In veel typen. Van alle merken.

## Diagnose rapport van elke occasion.

Al onze gebruikte wagens zijn gecontroleerd met feilloze diagnose-apparatuur. En van iedere wagen bestaat een uitgebreid rapport. Dat u natuurlijk te zien krijgt.

## Bovag garantie.

Op auto's boven de f. 3000,- krijgt u als extra veiligheid een waterdichte Bovag-garantie. Wat voor u een betrouwbare gezondheidsverklaring betekent.

Kom vandaag nog langs. Onze keuze is groot. En onze betrouwbaarheid is spreekwoordelijk.

## U bent aan het goede adres bij:

Heijnen, Frankenlaan 1, Heerlen. 045-713600

Autozuid Geleen, Rijksweg Noord 125, Geleen. 04494-46333

Kerres, Rolduckkerstraat 16, Kerkrade. 04445-2424-3801

Bogaard, Schelsberg 45, Heerlen. 045-711934

Corbey, Wilhelminalaan 29-33, Valkenburg. 04406-12514

Auto Smeets Maastricht, Akersteenweg, Maastricht-Heer. 043-21444



**occasions**



## TAI ENI



Typsoos vraagt met spoed de volgende talenten:

**VOEDINGS-ASSISTENTE** met INAS-opleiding

## typsoos

UITZENDORGANISATIE Heerlen, Schoolstraat 13, Tel. 045 - 716401

## Voortdurend

wordt onze collectie monturen geactualiseerd met nieuwe eigenijdse modellen.

Dus, als het om uw ogen gaat, dan naar



**BRILLEN**

P. Hoppenbrouwers

EMMAPLEIN 11

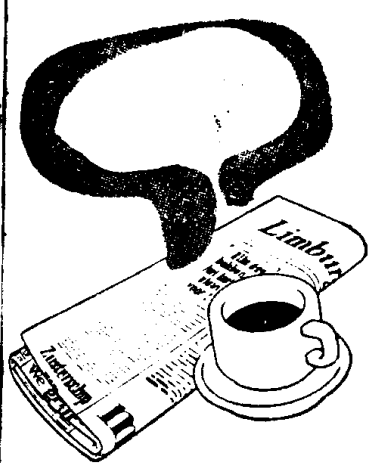
HEERLEN

telefoon 711984

bij de St. Pancratiuskerk t.o. Wiers-passage.

Voor ziekenfondsleden op recept 20% montuurkorting.





## Geen kip

In de afgelopen jaren was het veld van de kippen in Sittard en Geleen alomtegenwoordig. Er liep geen kip op straat. Daar was natuurlijk een verklaring voor. Een kip was de bewoner van deze gemeente en schiederachtige kippen stonden op de huizen gevestigd aan de buis. Het bal was moest rollen zoals het rolde en heel wat vaderlandse rijkdommen en manieren op de kippen. De andere helft van de kippen, louter uit vrees voor de kippen, merendeels de kippen, anderszels de kippen van de gekluisterde kippen, gaf zich over aan het kippen. Fijne schiederachtige, grote droogtrommel, echte kippen, alle kippen, nog geen honderd kippen, nog geen honderd kippen. En dat blijft gekluisterd.

## NATO

Het jongeren centrum Donderdag in Sittard geeft al geruime tijd enkele malen per maand het bulletin Donkiesjot uit. Daarvan wordt uitgebreid in de pers bericht over allerlei activiteiten die het jongeren centrum ontplooit. In nummer acht echter wordt behalve nieuws over films, concerten en andere activiteiten ook wat politiek bediscussieerd. Het blad vermeldt dat in Jac. Tonnaer, voormalig lid van de PPR, de grootste leider van Sittard is geboren, deze gemeente spoedig zal de Nato zal treden. Nou en? De Nato zal die 34.000 inwoners die Sittard telt echt niet missen.

## Vragen-balfuurtje

De burger zal nog even geduld moeten hebben voordat hij (zij) na afloop van een raadsvergadering vragen mag stellen. Onlangs deden in Sittard enkele jonge raadsleden pogingen om de raad ertoe over te halen een „vragenbalfuurtje“ te hebben te roepen. Niet om te publiek meer inspraak te gunnen, maar om onopgeloste vragen op te helderen. De Raad van Sittard heeft de pogingen van de raadsleden afgewezen. Het ziet er niet naar uit dat de Geleense raad in de toekomst een dergelijk voorstel anders zal beoordelen. De KVP, althans bij monde van de heer W. Leentjens, is geen voorstander van een vragenbalfuurtje. De heer Leentjens is bang dat verschillende actiegroepen het balfuurtje zullen gaan gebruiken. En dan niet voor het stellen van vragen, maar voor het voeren van „onrustbrengende acties“. Misschien zijn er ook wel andere fracties die de burger wel de kans willen geven vragen te stellen over zaken die onmiddellijk zijn gebleven.

## Zeldzaam

Echte, grote vergissingen zijn zeldzaam. Al wordt er soms zelfs erg hard om gelachen. Hoeveel opzettende lezers hebben dat gisteren niet gedaan bij het aanschouwen van een ander pagina's? Waarschijnlijk veel. Want daar stond twee keer hetzelfde op. En dat's niet alleen heel raar, maar gewoon onusiek. Alle lezers waren er daarom weer getuige van, hoe menigwaardig soms kan zijn. Dat het in het weer? Deed de controle een aantal oogjes dicht? Niemand zal het ooit te weten komen. Maar niemand ook zal kunnen ontgaten dat het Kraaiwinkel-project van Geleen niet genoeg en herhaaldelijk de aandacht trekt... Het zij zo.

## Troost

Een inwoner van het gehucht Kassen in Bunde, die anoniem wenst te blijven (en ook zijn naam niet wil noemen) beoogt de amateurvereniging. Zo heeft hij uitgerekend dat we in het jaar 11991 een fikse zomer kunnen verwachten, als compensatie voor de kwakkelwinter van 11409. Naar zeer grote waarschijnlijkheid mogen we op een strenge vorstperiode rekenen in de jaren 4441 tot en met 4442. Tot dat jaar blijft het kwakkelen wat het weer betreft. In elk geval iets om optimistisch over roeruit te zien. Al duurt het nog wel even.

## Kansspelloorlog in Broeksittard losgebarsten

# Kienorganisatoren met elkaar op de vuist

## Scholiere overspannen Concierge ontmaskert pseudo-lerares

Van onze verslaggever

SITTARD — Concierge R. Meeuwissen van de laboratoriumschool Zeld-Limburg aan de Dominicanerwal in Sittard heeft een 'illegale' leercursus ontmaskerd. Een 19-jarige Sittardse leerlinge van een middelbare school is daar doordrenkt met voor een klas gaan staan om een les Duitse taal te geven. De verbaasde leraar Duits van die school keek zijgend toe zich afvragend of hij wellicht met een van de daar nogal vaak te gast zijnde stagiaires had te maken. Na de ontmaskering bleek dat de Sittardse scholiere wat overspannen was omdat ze haar eigen studie moeilijk kon bijbenen.

Plotseling stond de Sittardse in de laboratoriumschool voor een klas studenten en slak van wal met de uitnodiging eerst maar een sigaret op te steken en koffie (uit de automaat) te laten aanrukken. Daarna liet ze een van de studenten wat Duitse taal lezen en gaf aanwijzingen daarbij. Veel verder kwam de pseudo-lerares niet omdat de concierge de onregelmatigheid in 'het systeem' had ontdekt. De gewaarschuwde moderator haalde het meisje uit de klas en bracht haar naar haar ouders aan het Sittardse Julianaplein terug. Directeur A. Aarts van de labora-

toriumschool vindt de affaire wel wat tragisch. „In de examentijd doen wel meer leerlingen zo iets gek. Het is voor de eerste maal dat ons zo iets overkomt“, aldus die directeur. De concierge had het meisje niet onmiddellijk herkend toen ze ongemerkt met de 600 leerlingen de schoolgebouwen binnengliepte. „Ik heb het meisje later nog gezegd dat ze zich eigenlijk aan inbraak in de school heeft schuldig gemaakt“, zegt de concierge Meeuwissen. „De politie hebben we er maar niet bijgehaald“.



● Ook de Buurtvereniging maakte reclame voor haar kienavond. Een affiche aan het gemeenschapshuis moest de Broeksittardenaars daarop attenderen.

toriumschool vindt de affaire wel wat tragisch. „In de examentijd doen wel meer leerlingen zo iets gek. Het is voor de eerste maal dat ons zo iets overkomt“, aldus die directeur. De concierge had het meisje niet onmiddellijk herkend toen ze ongemerkt met de 600 leerlingen de schoolgebouwen binnengliepte. „Ik heb het meisje later nog gezegd dat ze zich eigenlijk aan inbraak in de school heeft schuldig gemaakt“, zegt de concierge Meeuwissen. „De politie hebben we er maar niet bijgehaald“.

## Parkeerheuvel aan Rijksweg „dupeert“ aantal winkeliers

Van onze verslaggever

GELEEN — Een stuk of vijftien detailhandelaren langs de Rijksweg-centrum in Geleen hebben aan het gemeentebestuur hun ongenoegen kenbaar gemaakt over de onlangs daar aangelegde parkeerheuvel voor rijwielen en bromfietsen. Met de aanleg van die parkeerheuvel is een parkeerverbod voor auto's ingesteld over een afstand van ongeveer 50 meter. De ondernemers vinden dat daardoor klanten uit hun zaken worden gehouden.

De nieuwe situatie heeft al tot een groot aantal bekeuringen wegens fout parkeren aanleiding gegeven. Ook de toelers van de ondernemingen langs de Rijksweg-Centrum ondervinden hinder van het parkeerverbod.

De middenstanders hebben opgemerkt dat de parkeerheuvel voor de tweewielers ook nog niet eens gebruikt wordt. De fietsen en brom-

fietsen worden vooral in de avonden nog altijd tegen de winkelpui en gestald. Dat is veroorzaakt door schade aan gevels, vensters en automaten.

De parkeerheuvel is aangelegd om vooral van dat hinderlijk neerzetten van tweewielers af te geraken. Vooral de grote aantallen bromfietsen op de trottoirs blokkeren 's avonds de doorgang voor voetgangers. Na de aanleg van de parkeerheuvel moesten fietsers en bromfietsers om de geparkeerde auto's over de rijbaan van de Rijksweg passeren. Om die gevaarlijke situatie weer te bezweren is het parkeerverbod voor auto's ingesteld. De vijftien ondernemers hebben gezamenlijk een brief naar B. en W. van Geleen gestuurd om tegen de naar hun mening onjuiste oplossing van het bromfietsprobleem te protesteren en daarbij zo spoedig mogelijk weer af te stappen.

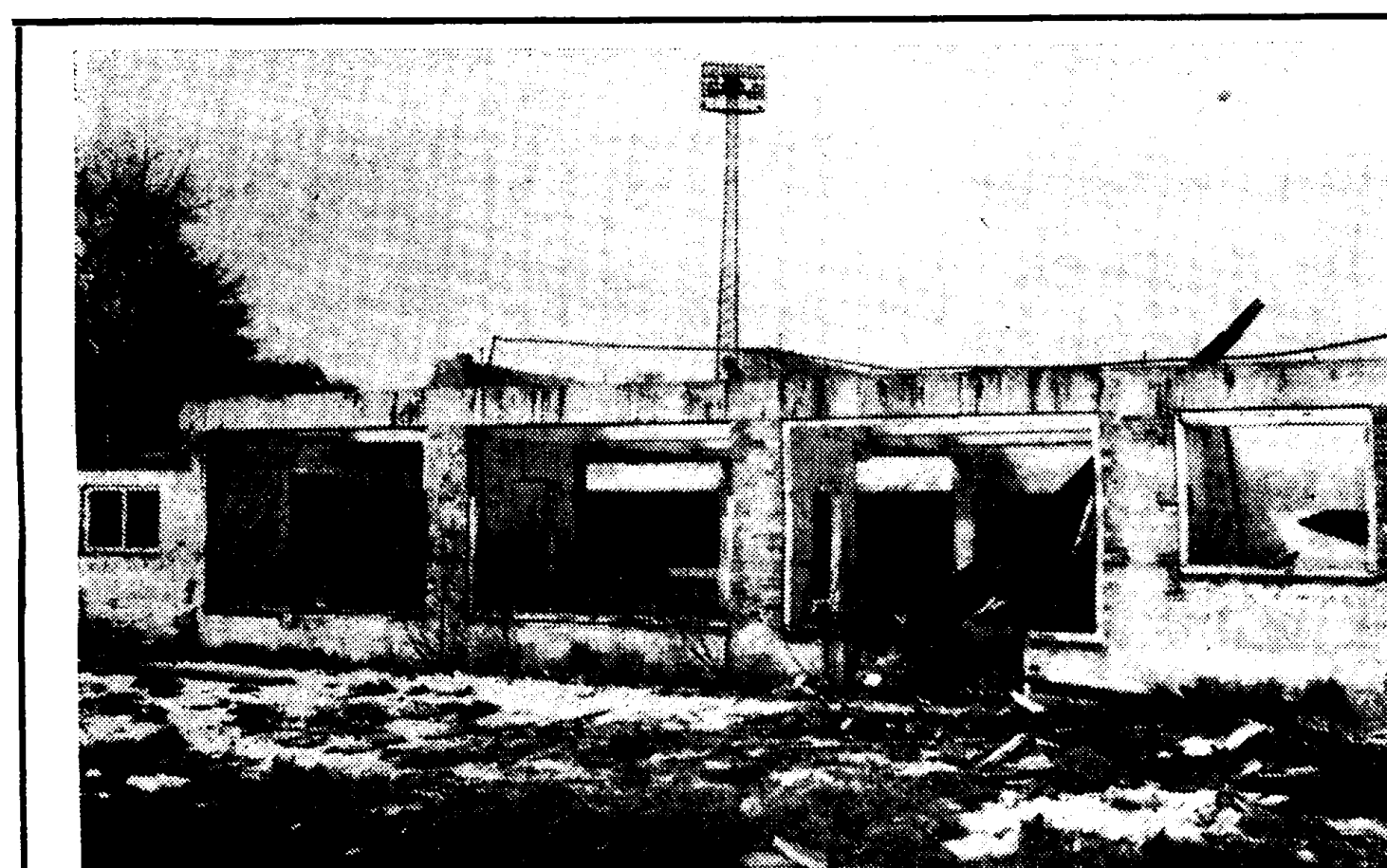
van de vereniging FCS. Tot groot ongenoegen van de Buurtvereniging stond de man op een steenworp afstand van het gemeenschapshuis reclame te maken voor een kienavond in café Heijnen in Broeksittard. Toen leden van de buurtvereniging daarop voorbijgangers op straat vertelden dat er wel in het gemeenschapshuis en niet in café Heijnen gekend zou worden raakten de mannen met elkaar slaags.

Het is toch onmogelijk dat er in zo'n kleine gemeenschap op nog geen honderd meter afstand twee kienavonden tegelijk worden gehouden. Dat kan zo toch niet langer doorgaan. Daarom geeft de gemeente Sittard zoveel vergunningen af voor één avond. De verenigingen worden daar de dupe van, aldus secretaris J. Swakhoven van de voetbalvereniging FCS, die deelneemt aan de zomeravondcompetitie. „De regeling is er immers voor dat verenigingen wat geld kunnen verdienen. Van de opbrengst moeten we onze deelname aan de competitie betalen. Op de manier zoals 't nu gaat wordt ons dat onmogelijk gemaakt“.

De onenigheid tussen beide verenigingen ontstond kort voor 't begin van de kienavond in 't gemeenschapshuis op café Heijnen. De Buurtvereniging organiseert de kienavonden in 't gemeenschapshuis. De opbrengst daarvan is bestemd voor de aankoop van prikken, die beschikbaar worden gesteld bij kienavonden welke de Buurtvereniging over enkele weken voor de Broeksittardse verenigingen gaat organiseren. Hier wordt voor de Broeksittardse verenigingen gekend. Die anderen komen van buiten Broeksittard. Daar moet eerst over gepraat worden, aldus een woordvoerder van de Buurtvereniging.



● Een auto beplakt met borenstaand affiche was woensdagavond de aanleiding voor het onbranden van de kienoorlog in Broeksittard.



● Het Fortuna-stadion zoals het er momenteel blijft.

## Park niet opofferen aan woningbouw Maak van Fortuna-stadion 'kunstpark'

GELEEN — Hoewel de plannen voor de bouw van een heus congrescentrum in Geleen afgerond zijn, ligt het nog lang niet zeker of die accommodatie wel ooit zal worden gebouwd. Het gemeentebestuur is verdeeld. Er zijn meer stemmen tegen dan voor. Er wordt in Geleen al een poosje gespeculeerd op een belangrijke schenking van DSM in verband met het op 't zijde drieluik-geboortebestuur van dat bedrijf. Er wordt bovendien gespeculeerd dat de nieuwe hoofdzetel zal laten bouwen in Geleen. In beide geruchten wordt de toekomst van het Geleense „Mauritspark“ het voormalige Fortuna-stadion betrokken.

Hoewel over de DSM-schenking geen zekerheid bestaat — de

DSM-ondernemingsraad zal daarover op advies van een speciale commissie nog een rapport aan de bedrijfsleiding uitbrengen — spreken verschillende groepen in Geleen nu al voorkeur uit om dat geld eventueel te besteden aan een grondige opknappbeurt van het Mauritspark om dat daarna een nieuwe bestemming te geven. Bij de behandeling van de begroting van Geleen voor dit jaar wierp de PvdA/PPR-fractie het denkbeeld op om het Fortuna-stadion te herscheppen in een kunstpark. Toen al bleek dat het merendeel van het Geleense gemeentebestuur dat nog lang geen gek idee vond.

## Stadspark

Voor bijna iedereen staat het al lang vast dat het Mauritspark niet mag worden opgeofferd aan woningbouw. In de verkiezingsprogramma's werd het stadion algemeen aangeduid als het toekomstige Geleense stadspark. Nadat PPR-afgevaardigde Hans Mooyman in de Geleense raad op 6 februari het denkbeeld van zijn fractie op tafel heeft gelegd is er in brede kringen al heel wat over afgepraat. „Men moest ons idee niet zien als een strak „beeldenpark“. Er kan een muziekkuil komen waar de plaatselijke muziekgezelschappen zomaar eens kunnen concineren. Er kunnen ook expositieaccommodaties geschapen worden voor kunstenaars of om schoolkinderen hun schilder- en tekenwerk te kunnen laten zien. Ook toneel kan er kans krijgen. Er zijn tal van mogelijkheden“, lichten Hans Mooyman en Johan Vriesema hun idee toe.

Het Fortuna-stadion staat sinds 1971 Fortuna SC domicilie in Sittard.

tard koos leeg en verlaten. Het is 1947/1948 gebouwd door leden van de amateurvoetbalvereniging Maurits — met forse steun van het Mauritsbedrijf — en later in handen geraakt van de NV Pan-ta Rhei, die by — destijds onderdeel van het Vasco-concern — zetelt nu in België.

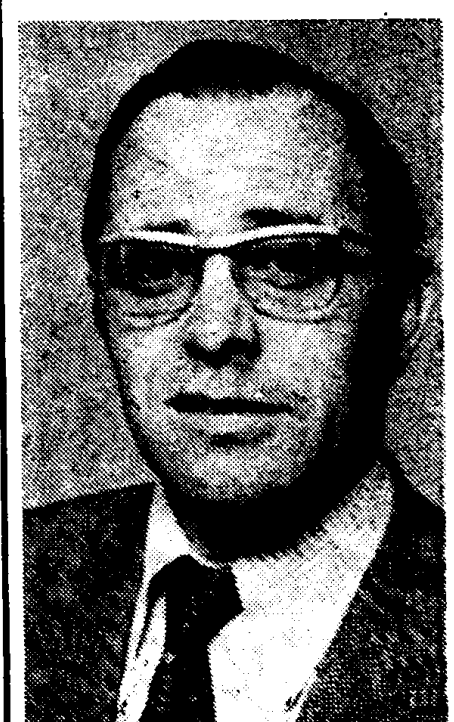
## CRM-steun

Een eventuele bijdrage van DSM voor het project zou welkom zijn maar geen absolute voorwaarde om het plan van Hans Mooyman en zijn politieke vrienden te doen slagen. Het is ook mogelijk bij het ministerie van CRM aan te kloppen om steun voor de uitvoering. „Zo'n park moet worden opgebouwd. Veel kunstwerk staat op omliggende zolders te wachten om nog ooit geëxposeerd te worden. Daarvan moeten we profiteren. De exploitatie hoeft niet hoog in de papieren te lopen“, zeggen de leden van de raadsfractie PvdA/PPR. Het totale terrein meet een hectare of zes. Daarvan zou er desnoeds best een af kunstpark van DSM de gelegenheid te geven daar ook de nieuwe zetel van DSM-Limburg te bouwen.

Tekst:  
André Sonnevile  
Wim Arts  
Jan A.C. De Klerk

## Pro en contra over Geleense congresshal

GELEEN — De discussie over al of niet een congresshal in Geleen is al op volle sterkte gekomen. In alerhand kringen is dat onderwerp al gesprekstof. Ook in de gelederen van het gemeentebestuur wordt het voor en tegen afgewogen. De verschillende fracties stoppen hun meningen erover niet onder stoelen en banken. Dit zeggen ze ervan:



● De heer W. Leentjens: „Hananhof rendabel maken...“

De heer W. Leentjens (KVP)  
„Onze partij is geen voorstander van de bouw van een congresshal. Het is verstandiger eerst de Hananhof meer rendabel te maken. De bouw van een vergaderruimte zal een té grote belasting betekenen voor de smalle gemeentelijke beurs. Onze partij ziet er ook meer heil in om een begin te maken met de realisatie van een recreatiepark in het Fortuna-stadion. Het idee van een openluchtmuseum op zich vind ik grandioos. Van de andere kant ben ik zoveel realist om te betwijfelen of dit in de praktijk uitvoerbaar is.“

De heer J. Gaesmaekers (Actie en Vernieuwing)  
„Onze fractie staat niet zonder meer afwijzend tegenover de bouw van een congresshal. We zullen nog wel goed moeten overwegen hoe die moet worden geëxploiteerd. Het zou één van de mogelijkheden zijn om een schenking van DSM te besteden. Onze fractie staat open voor reële alternatieven.“

De heer L. Keulen (VVD)  
„Onze partij staat positief tegenover de uitbreiding van de Hananhof in de vorm van een congresshal. Het lijkt me een geschikte ruimte om er bijvoorbeeld raadsvergaderingen te houden. Het voordeel daarvan is, dat een groter publiek die vergaderingen kan bijwonen. De plannen om van het Fortuna-stadion een park te maken, beschouw ik als een droom. We moeten met beide benen op de grond blijven staan. De VVD ziet op dit moment geen enkele mogelijkheid om het stadion een bepaalde bestemming te geven.“

De heer J. Vriesema (PvdA-PPR)  
„Voor onze fractie is het een duidelijke zaak. De bouw van een congresruimte roept bij ons grote vraagtekens op. De te verwachten exploitatiekosten zullen te hoog zijn. Als er geld te vergeven is, dan kennen wij daarvoor betere bestemmingen. We zien veel liever een park. Dat zal op de lange duur de mensen ook veel meer aanspreken.“

De heer P. Rooymans (GVD)  
„We hebben bezwaar tegen de bouw van een congresshal om twee redenen: allereerst kunnen wij niet instemmen met het politieke spelletje dat er met betrekking tot deze zaak gespeeld is; op de tweede plaats zijn wij bang dat de exploitatiekosten te hoog zullen worden. Maak van het Fortuna-stadion de 'groene long' van Geleen. De generaties na ons zullen er dankbaar voor zijn.“

De heer G. Verhesen (GVP '74)  
„De Hananhof heeft nog altijd tekort. Het heeft dan weinig zin om daarnaast nog eens een ruimte te gaan neerzetten. Het geld is beter besteed aan het Fortuna-stadion. We hebben in Geleen toch al zo weinig. Onder de Geleense bevolking bestaat duidelijk de behoefte aan meer groenvoorzieningen.“

De heer L. Hennekens (Groep Hennekens)  
„Zakelijk gezien sta ik negatief tegenover de bouw van een congresshal. De exploitatiekosten van de Hananhof zijn al te hoog gestegen. Daar komt nog bij dat wat betreft de financiële gang van zaken rond de Hananhof, de gemeenschap steeds voor den domme is gehouden. De zaken zijn achter gesloten deuren behandeld.“

ADVERTENTIE

Vrijdag 11 april 5 uur **HEROPENING**

**ATTENTIE**

Van vrijdag 11 april tot en met zaterdag 19 april op al uw aankopen

**10% KORTING**

**Boermans' schoenen**

hoogstraat 84, nieuwenhagen. tel. 311242

**Stichting Limburgs Symphonie Orkest**

**Negende abonnementsconcert Serie A**

**Avond der piano's**

ZATERDAG 12 APRIL 20.30 UUR

dirigent: ANDRÉ RIEU  
solisten: JANINE DACOSTA  
MICHEL BLOCK  
DANIEL WAYENBERG

SCHUMANN — Pianoconcert in a op. 54 (Dacosta)  
GRIEG — Pianoconcert in a op. 16 (Wayenberg)  
WAYENBERG — Trielconcert  
BEETHOVEN — Vierde Pianoconcert in G op. 58 (Block)

Toegangsprijzen: 5,25, 6,25 en 7,50 (incl. programmaboekje).  
C.F.P. studerende en jongeren tot 21 jaar 3,—.  
65+ 1,50 reductie (beide reducties ook in de voorverkoop).

Voorverkoop maandag t.m. vrijdag van 10-12 en van 14-17 uur, zaterdag 12-4 van 10-12 uur administratie L.S.O., Henric van Veldekeplein 23, tel. 100-3 en op de avond van het concert vanaf 19.30 uur aan de kassa Staatsschouwburg tel. 100-22.

EEN ENIGE AVOND!

(ADVERTENTIE)

Leydekkers voor stijlmeebelen

**AANBIEDING:**

massief eiken bankstel van f 3150,— nu **f 2690,—**

massief eiken salonkast van f 2490,— nu **f 2150,—**

Wij verkoopen warmte en sfeer voor uw huis 2000 m2 meubeltoezalen.

**INTERIEURCENTRUM LEIJDEKKERS**

Hoofdstraat 370  
Hoensbroek



KUNST  
te KEUR



„In Gedachten“

## Gene Eggen blijft verbazen

De kunstenaar Gene Eggen, zaterdag 54 jaar geworden, blijft ons verbazen. Hij heeft niet alleen van zijn veelzijdig talent een alomtegenwoordig orgaan gemaakt, hij beschikt daarnaast ook over het vermogen tot rustig organiseren. De ene tentoonstelling is nauwelijks voorbij of er staat weer een andere op stapel. En tussendoor werkt hij nog soms ingewikkelde opdrachten af ook. Momenteel is hij weer met een uitgebreide expositie in Kerkrade, waar hij, in de showrooms van Buck's woningrichting aan de Hoofdstraat, zowel nieuwe beelden in brons of hout, olieverven, lino-snedes en tekeningen toont. De werkstukken zijn ondergebracht in de moderne afdeling. Daar komen bepaald de schilderijen en lino-snedes en ook de kleurenpresenten soms knap, meestal charmant intrigerend naar voren. Zo'n kleurenpresente lijken vingeroefeningen van de ervaren artiest die in een anders verloren ogenblik wat ontspannen bezig blijft. En toch kan hij hier aardig verrassen door in een eenvoudig beeldende voorstelling, meestal een menselijke figuur, los coloristisch te spelen. Zijn olieverven, zoals voorjaar en „In de tuin“ hebben van die speelse losheid een gelukkige toets meegerekend. „Voorjaar“ is wel wat te vlug losgelaten, met name het landschap van Zuid-Limburg is meer aangegeven dan doorschilderd, maar omdat Gene Eggen graag nogal zwaar en dan soms ook hoekig uit de hoek komt, valt de spontaniteit die er ook uitstraalt wel op. „In de tuin“, met een jonge vrouw in het wit die een rode bloem in haar hand laat wuiven, sterker uitgewerkt, is ronduit een zeer charmant schilderij, zonder dat het iets van de Eggenste trekken, - zijn overal herkenbare handschrift - prijsgeeft. „Het witte huis“ dat de schilder meer werk heeft gekost, waarin ook is gestreefd naar oplossingen volgens een klassiek-modern patroon, is daardoor wat stug gebleven, minder natuurlijk samengevoegd. Wat hem in dit doel niet helemaal lukt, dat werken met een kubistische opbouw, blijkt in enkele gesneden beelden echter tot een reussite te leiden. „Staannde vrouw“ in notenhout, en het beeld „In gedachten“ zijn konsekwent gestileerd en vertonen karakter. Markant is de monumentale „mannekep“, charmant met een fijn intimisme „Vrouw“ nr. 24.

De expositie blijft tot 22 april. PAUL HAIMON

## BIOSCOPEN

### GELEEN

Roxy Theater  
Rijksweg 67  
„Luchthaven in alarm“ (Airport 1975). Aanvang 20.30 uur, 14 jaar.  
Studio Anders  
Rijksweg 67  
„Jesus Christ Superstar“ 3e week. Aanvang 20.45 uur, alle leeftijden.

### HOENSBROEK

Royal: The way of the dragon, 2e week, vrijd. en za. 20.30 uur, zo. 17.00 en 20.30 uur.

## BURGEMEESTER HIELD TOUWTJES STRAK

# Raad Elsloo verdeeld over het plan Catsop

Van onze verslaggever

ELSLOO — Met de hand op het wetboek en zonder ook maar een haarbreedte af te wijken van wat formeel-juridisch staat voorgeschreven als het om de voorbereiding en vaststelling van bestemmingsplannen gaat, heeft burgemeester mr. M. Schutgens van Elsloo het nieuwe bestemmingsplan Catsop door de raad laten behandelen en door evenzovele stemmingen de bezwaarschriften van de bewoners daartegen al of niet gegrond laten verklaren. In een geval liep zo'n stemming anders af dan het college van B. en W. zich had voorgesteld. Dat is het geval van de inwoner Odekerken, die zich beriep op oude afspraken, een notarieel contract en gedane beloften door het college in vroeger jaren.

Zijn bezwaar tegen het plan werd gegronde verklaard, hoewel burgemeester mr. Schutgens deze raadsbeslissing ten stelligste afried met het argument dat nu over vijf, zes jaar soortgelijke discussies gehouden zullen moeten worden en moelikheden zich zullen voordoen, als nu niet de vaststelling van „Catsop“ in Elsloo het geval is. Vooral de raadsleden Van Mulken, Schreurs, Meijers en Wintraecken moest hij keer op keer terechtwijzen dat niet slechts een vlekkenplan voor de nieuwe en voor Elsloo noodzakelijke woonwijk ter discussie en beoordeeling stond, maar louter het definitieve plan, dat goed- of afgekeurd moest worden en verder niets. Mr. Schutgens had het er danig moeilijk in en soms zelf danig benauwd mee.

„Laten we nu alle gemaakte vergissingen, onduidelijkheden en onrechtvaardigheden die in het verleden rond dit plan zijn ontstaan, nu ongedaan maken. Over grond-uittijf, grondverwerving of welke rechten ook die bewoners op in het plan voorkomende stukken grond menen te kunnen doen gelden, kan

nu niet worden gepraat. Dat is buiten de orde. U hebt slechts te beslissen over algemeen belang en niet over het individuele belang van een aantal burgers bij dit plan.“ riep burgemeester Schutgens de leden van de raad herhaaldelijk toe. Voorafgaande aan het emotionele vertrek van het trio Schreurs-Meijers-Wintraecken uit de raadszaal als blijk van afkeuring over de behandeling van de bezwaarschriften en hun aankondiging de hele zaak in onderzoek van de minister van binnenlandse zaken en van het provinciaal bestuur te geven, hield de heer Meijers een ongemeen felle tirade tegen wethouder Hendrix waarin hij deze beschuldigde zich niet te willen verdedigen en dat aan

anderen, raadsleden over te laten. „Ook de heer Smeets is naar de vergadering gekomen om niets te zeggen. Toen hij voelde dat hij geen kant meer uitkon, heeft hij wat op de kaart staan wijzen zonder argumentatie. Wij voelen ons echter schaakmat gezet. En ondanks intimidatiepogingen die er zijn geweest en anonieme brieven die we nog pas hebben gekregen blijven we onverkoort onze mening over Catsop en andere zaken kenbaar maken. Wij willen een harde strijd voeren in deze zaak!“ riep raadslid Meijers tijdens de behandeling van dit bestemmingsplan uit. Het plan Catsop kreeg na urenlange beraadslagingen toch het fiat van de meerderheid van de raad van Elsloo.

## Vernielingen nemen toe in Nieuwstadt



• Voor de derde keer in een jaar tijd hebben vandalen de vier toiletten van het sportcomplex in Nieuwstadt verwoest.

Van onze verslaggever

NIEUWSTADT — Het aantal vernielingen aan gebouwen en openbare voorzieningen in Nieuwstadt neemt toe. Toch kan volgens de politie niet van een onbreukbare reeks van ernstige beschadigingen en verwoestingen van openbare gebouwen en inrichtingen gesproken worden. Nog kort geleden moest het kleine cantinegebouwtje van de speeltuin bij het sportcomplex in Nieuwstadt het ontgelden.

Een woordvoerder van het gemeentebestuur wijst deze vernielingen die het speeltuincomité van Nieuwstadt voor onverwachte en aanzienlijke extra uitgaven zullen plaatsen, aan een overvloed aan vrije tijd, verveling en ongemotiveerdheid van slechts een kleine groep van Nieuwstadtse jongeren. „Ze hebben blijk-

baar aan het balletje trappen, op het derde veld, waar niemand eigenlijk mag komen, niet genoeg“, zegt de gemeentesecretaris. Er is in de kindspeeltuin buiten het seizoen, evenals op het sportcomplex buiten de speel- en oefenturen, geen toezicht.

### Taak

„Hier ligt toch duidelijk een taak voor de ouders. Zij moeten weten wat hun kinderen buiten in de vrije tijd uitvoeren en of dat door de beugel kan. De politie kan niet overal tegelijk zijn. Het is een kwestie van opvoeding. Een kleine gemeente als Nieuwstadt valt door dergelijke vernielingen, erg op“, vindt gemeentesecretaris J. Herzieg. De vernielingen van het interieur en de huisraad van de speeltuincafé geven vooralsnog geen aanleiding om een speciale bewaking te laten instellen.

## Cultuur in de regio

## Geslaagde Weense avond in Geleen

Als aanloop op de afsluiting van het seizoen 1974-1975 organiseerde de Sittardse Stadsschouwburg dinsdagavond een feestelijke avond met als absolute hoofdstotel Willi Boskovsky die het Wiener Johann Strauss Orchester leidde in walsen, polkas, galoppen en marsen van Johann Strauss Sohn, de Weense meester wiens 150ste geboortedag wij dit jaar herdenken.

Het orkest heeft - dat hebben we gemerkt - sommigen verbaasd door de omvang; men verwachtte een soort Nieuwjaarsconcert. Maar de Wiener Philharmoniker mag men niet met het Johann Strauss Orchester vergelijken waar het de grootte van het ensemble aangaat. Voor een kritische beschouwing verwijzen wij u naar de kolom „Van de zeventen rij“ zaterdag aanstaande.

De avond van dinsdag had steer al moeten publiek en orkest dirigent elkaar nog even leren kennen. Vooral na de pauze kwamen de mannen op het podium goed los en durfde het publiek in de zaal ook spontaan te reageren.

Directeur Bruins en zijn mensen werden in het welkomstwoord van wethouder Heuts terecht geprezen voor hun werk. Het van de plaat oermeede orkest met de nog beroemde dirigent voor een eenmalig concert naar Sittard

halen was inderdaad een prestatie van de eerste orde. Rond dat muzische evenement - dat bestond uit vier toegesloten heiligen Boskovsky zo verzekerde hij mij bij hoge uitzondering - werd een tot in de kleine uurtjes durend feest gebouwd, dat zich in de foyer en studio afspeelde.

In de foyer zorgde het Ted Brown and Company voor vurige ritmen waarop men kon dansen, terwijl pianist Jean van Libergen in de Studio aan de vleugel stemmige en rustige achtergrondmuziek produceerde waarbij het goed uitrusten was. De genodigden - onder wie provinciebestuurders en andere overheden - hepten met alle andere aanwezigen een prettige schouwburgavond kunnen meemaken, hebben getuigen kunnen zijn van de zeer opvallende aktiviteiten die de Sittardse stadsschouwburg elke keer weer ontloopt. Dat kunst en ontspannen, feest wel samengaan bleek dinsdag. Tegen het einde van een lang en vruchtbaar seizoen dat achter elkaar nu drie formidabele avonden heeft gekend („Cyranus de Bergerac“, Paul van Vliet en nu Willi Boskovsky); een seizoen ook dat ons vol verwachting naar het nieuwe doet kijken ook al is '74-'75 dan nog niet ten einde.

HANSVANROOY

## Debuut van nieuwe rally-organisatie

Van onze verslaggever

GELEEN — Zondag maakt een nieuwe organisatie voor het houden van autorally-cross wedstrijden in Geleen haar debuut. Het is de Auto Rally Cross Organisatie Nederland ACON die zondag op de erg snelle sintelbaan van het Burgemeester Damensportpark in Geleen zondag spannende en ook sensationele races zal houden.

Bij de Rodeo-klasse is favoriet Lambert Keulen uit Geleen. Hij aast op het nationaal kampioenschap. Vorige week maakte de Geleense favoriet 'n ernstige fout die hem duur kwam te staan op het totaal verregende circuit van Waubach. Daarvan profiteerden toen Jan Flendrig uit Geleen en Martin Quinten uit Heerlen. Ook Sittardenaar Frans Marks uit Sittard is zondag een geduchte tegenstander van de aspirant-kampioen.

Bij de Superstocks zijn het voornaamlijk John Sieben uit Beek en Rien Rutjens uit Nuth die elkaar de overwinningen fel zullen bevechten.

Geen van beiden geeft toe in de wedstrijd, maar daarbuiten zijn het de beste vrienden, zoals dat vaak voorkomt in de auto- en motorsport. Geert van der Heyden uit Geleen geeft zichzelf in deze klasse de meeste kans op de overwinning.

### Bekers

In de Ford-klasse komen zowel Anglia's als Escorts aan de pitch. Lam-brechts, Mak en Bonfrère uit Maas-tricht delen daar de lakens uit. Uit Sittard of Geleen komt in deze klasse niemand boven de middelmaat uit.

Ten slotte belooft de vrije klasse zondag een maximum aan spanning en sensatie in Geleense sportstadion te laten zien. Lei Bakkes uit Posterholt en Wimke Demarteau uit Sint Odien-standers. Zij zouden wel eens liemborg zijn elkaars onverschrokken met de fel begeerde bekens aan de haal kunnen gaan.

De wedstrijden beginnen om een uur 's middags en zijn tegen half zes afgelopen.

## REGIO vandaag

## Boksclub Munstergeleen dertig jaar

MUNSTERGELEEN — De boksvereniging van Munstergeleen bestaat nu 30 jaar. Om dat feit te vieren worden een feestavond voorbereid. Er zijn thans 25 leden, waarvan het merendeel alleen als vrije tijdsbesteding de bokssport beoefent. Een van de wedstrijdboxers in Munstergeleen Paul Tummers haalde kort geleden tegenstander in de derde ronde de interventie van de scheidsrechter verslaan. Hij won daarbij in de competitie van de B-klasse.

De hechte samenwerking die er in de afgelopen jaren is geweest, wil de vereniging nu honoreren met een beschiedfeestavond. Daarvoor moeten een no de financiële middelen worden bijeengebracht. De heer A. Schu-gers is destijds oprichter van de boksvereniging van Munstergeleen geweest. Hij begon met het geven van lessen en oefenavonden in de Schols. De actieve clubleden De (hulp)trainer, Souden, Derhaag (tr-nier), Pfenning, Frederiks, Op Camp, Kesters, Devies en Bro-gaven de vereniging landelijke bekendheid.

## Radio-opname in Sittard

SITTARD — Vanavond vindt in schouwburg in Sittard de opname plaats voor het radioprogramma „Landgenoten. Ik heb u lief“. Hieraan werkt ook de Limburgse trekbador Frits Rademacher uit Sittard mee. De uitzending van dit programma vindt plaats op zondag april van 18.02 tot 19.00 uur in E-versum 3.

## Grevenbicht jubileerde

GREVENBICHT — De bejaarderbond „Levensvreugd“ heeft onder grote belangstelling het 10-jarig bestaanfeest gevierd. Het feest bestond uit een diner, dansavond, hu-diging van de jubilarissen mevrouw Swillens en de heer Oomens, alsmede uit een zeer druk bezochte receptie. Op deze receptie verscheen ook oud-burgemeester Cuypers van Echt, voorzitter van de Unie van Limburgse Bejaardenbonden. De be-plaatselijke harmonieën brachten een klinkende serenade in de feestzaal van het gemeenschapshuis „Oos Hoes“. De feestelijkheden werden zondag afgesloten met een dienst in de Ned. Hervormde Kerk die om tien uur begint.

## Slecht weer bederft schoolvoetbal

SITTARD — Door aanhoudend slecht weer zijn tal van wedstrijden van de Sittardse voetbalcompetitie voor de basisscholen afgelast. Daarvoor is een inhaalprogramma noodzakelijk geworden. Gehoopt wordt voor 30 april, Koningsdag, de programma's van de beide poules te kunnen afwerken. Voor de komende week staan de volgende wedstrijden op het programma: maandag 14 april (D.V.O.-terrein) Gust. Hoeferschool-H. Hart Overhoven en in Sanderbont H. Harpschool Ophoven-Limbrichterveld; dinsdag 15 april (terrein Baandert) Gust. Hoeferschool-Baandert; donderdag 17 april Sandebout-(terrein Baandert) Petrus-school en in Baandert Pius X-school-Canteleer. Alle wedstrijden beginnen om 16.15 uur.

## Wandeltocht in Schinnen

SCHINNEN — Door het damescomité van de C.V. de Schinöster wordt op 11 april een wandeloriëntatietoelt gehouden in Schinnen. Men kan zich laten inschrijven bij zaal Limburgia, Breinder 2, Schinnen, van waaruit het vertrek plaatsvindt vanaf 19.30 uur. Het inschrijfgeld bedraagt f 2.50 per persoon; voor kinderen beneden 15 jaar f 1.75. Door het damescomité worden voor de winnaars in de diverse groepen prachtige prijzen beschikbaar gesteld.

## Succes voor Swentibold

SITTARD — Bij de Nationale kampioenschappen dames turnen plaatst Mirande Clemens van Swentibold zich als tiende in de Nationale ploeg. Aan de nationale turnkampioenschappen, die op 27 april te Nijverdal worden georganiseerd voor meisjes junioren en meisjes adelpriant nemen niet minder dan vijf Swentibold-meisjes deel. Dat zijn José de Haas; Lea Gruijsen; Maria Renkens; Monique Devies en Monique van Dijk.

# KLEIN JOURNAAL

### ALGEMEEN

#### SUPPORTERSBUS

GELEEN — In verband met de belangrijke voetbalwedstrijd die S.V. Lindenheuvel zondag speelt, heeft de supportersclub extra bussen ingezet om de Groenwittens te vergezellen. Supporters die wensen mee te gaan dienen zich op te geven voor vrijdagavond om tien uur bij de volgende adressen: kantine sportpark Lindenheuvel, clublokaal Volkshuis, café Jo Schones of bij de bestuursleden van de supportersclub. De kosten bedragen drie gulden. De bussen vertrekken zondagmiddag om half twee vanaf de Bloemenmarkt in Lindenheuvel.

#### JAARVERGADERING N.K.V.

BECK — Op zondag 13 april wordt in het gemeenschapshuis Burg. Janssenstraat 45 om 10.30 uur de jaarvergadering gehouden. Voorzitter de heer M. Swelsen roept alle leden op deze vergadering bij te wonen omdat er belangrijke problemen aan de orde komen.

### ONTSPANNING

#### CLUBAVOND DOVL

SITTARD — De damesontspanningsvereniging (D.O.V.L.) van het Limbrichterveld houdt op woensdag 16 april om 20.00 uur voor de dames een clubavond. Deze is dit keer niet in 't Hofke maar in het gereed gekomen gemeenschapshuis van het Limbrichterveld.

#### OLDTIMERS

SITTARD — Op zondag 20 april wordt tussen 11 en 11.30 uur op de Markt te Sittard het startsein gegeven aan een grote groep Oldtimers, die een tour door België gaat maken. De organisatie is in handen van de Internationale Veteranen Auto Club (I.V.A.C.)

#### KINDERFEESTEN

GREVENBICHT — Het oranje-comité roept de hulp in van medewerkers en medewerkers voor het houden van de Kinderfeesten op woensdag 30 april. Gegadigden kun-

nen zich melden bij de heer Jos Reijnen, Mik 17, tel. 761.

#### WANDELTOCHT SCHINNEN

— Vrijdag houdt de carnavalsvereniging De Schinöster uit Schinnen een wandeltocht. Vertrek vanaf zaal Limburgia om half acht.

### BEJAARDEN

#### KWAJONGCONCOURS

GELEEN — In de bejaardensociëteit Lindenheuvel heeft de prijsuitreiking plaatsgevonden van het kwajongconcours, dat voor de bejaarden gehouden is. De eerste drie prijzen waren voor Moonen-Berkmans (85 pnt.), Vaarwerk-Van Oppen (84 pnt.) en Lutjens-Voesten (73 pnt.).

### MUZIEK

FANFARE VRIENDENKRING LIMBRICHT — Fanfare Vriendenkring hield zaterdag 5 april jl. haar jaarvergadering in de Molenbron

zaal te Limbricht. De agenda werd in snel tempo door de voorzitter afgehandeld. Tot bestuursleden werden herkozen de heren P. Nieten en J. Arets. Als voornaamste activiteiten in het jaar 1975 kunnen worden vermeld: 26 april (concert in Heppen-België); 8 mei (concert in Roosteren); 25 mei (Maasgouwtoernooi-Einighausen); 21 juni (concert in Grevenbicht); 75-jarig bestaanfeest St. Cecilia).

### SPEL

#### KIENEN

GREVENBICHT: de PHV „De Maaswachter“ houdt zondag 13 april een kienavond in het gemeenschapshuis „Oos Hoes“. De avond is voor eenieder toegankelijk. De baten zijn bestemd voor het organiseren van de kampioenswedstrijden in september a.s. De hoofdprijs bestaat uit een damesrijwielt.

#### KIENEN

MUNSTERGELEEN — De volierevereniging De Edelszanger houdt donderdagavond in zaal H. Schols,

redactie  
theo. pasing  
tel. 045 - 718100

### SCHUTTERIJ

#### KONINGSVOGELSCHIETEN

NATTENHOVEN — Afgelopen zondag was schutterij St. Hubertus tegenwoordig op het robijnen priesterfeest van pastoor Kuipers te Obbicht. De vereniging woonde om 10 uur de eucharistieviering bij, waarna door de drumband een serenade werd gebracht. Zaterdag houdt de schutterij het jaarlijkse koningsvogelschieten. De leden komen 14.15 uur in het schutterslokaal bij een, van waar in optocht naar de schietweide wordt getrokken, waar om ongeveer 15 uur het eerste schot zal worden gelost. Nadat de laatste restjes van de vogel naar beneden zijn geschoten, wordt met de nieuwe schutterskoning een rondgang door Nattenhoven gemaakt, om de nieuwe koning van de Nattenhovenaren te introduceren. 's Avonds vindt in het schutterslokaal een gezellige feestavond plaats.



## Ex-Heerlense won wedren in Florida

# Mara is gek van paarden

door Jan Diederik

HEERLEN — Mara, dat is Mara Claessens, oorspronkelijk afkomstig uit Heerlen. In de Amerikaanse staat Florida heeft dit ex-Heerlense meisje van 21 jaar met het paard 'Maggie the Cat' voor het eerst een wedren gewonnen. Als jockey — en dat is een nogal uitzonderlijke zaak in de Verenigde Staten, waar meisjes niet zo makkelijk als evenwaardige partners van de heren op het paard komen. Het gebeuren was voor het Amerikaanse persbureau Associated Press aanleiding tot enkele fraaie platen.

Zoals de hierboven afgebeelde: Mara, na de eerste overwinning in haar

prille carrière uitvoerig door haar collega's op een frisse douche ont-haald. Het gebeuren speelde zich af op de renbaan van Gulfstream Park en kreeg des te meer glans omdat Mara in de course zes ervaren jockeys achter zich liet.

### De Rousch

Hetgeen gisteren in Heerlen haar familieleden niet verbaasde, al waren zij door de foto's uit Amerika zeer verrast. „Mara is helemaal gek van paarden” zegt haar vader, de 73-jarige heer M. Claessens uit Welten. Hij weet zich te herinneren dat hij zijn dochter eertijds aantrof in de stal van de manege de Rousch, terwijl hij haar eigenlijk op school

waande. „Ze stond daar met een jas tot op haar schoenen, bezig met een kruiwagen de mest uit de stallen te kruien. Als ze maar bij de paarden kon zijn, dan was het goed. Een tijdlang heeft ze zo gespijeld van de huishoudschool.”

Vijf jaar geleden werd Mara door haar oudste zus Lia uitgenodigd om in Canada te komen werken. „Daar is” zegt de heer Claessens „ze begonnen als „staljongen”, later werd ze trainster en toen wilde ze per se

jockey worden. Maar haar trainer vond dat te vroeg, ze moest eerst wat gewicht verliezen. Nu is het dan toch gelukt.” Vader Claessens heeft nu twee dochters en zoon Leo in Canada wonen. „Omdat het 's winters te koud is in Canada, gaat het hele stel dan met de paarden naar Florida” zegt hij. Zelf is hij al eens bij de kinderen op bezoek geweest. De paardrijdende Mara komt trouwens elk jaar op visite in Limburg.

• Traditiegetrouw kreeg Mara Claessens in het Gulfstream Park in Florida enkele emmers water over zich heengestort, een protocol dat een jockey ten deel valt bij de eerste overwinning.



## PROVINCIE vandaag

### Mgr. Gijsen nog niet naar LPO

ROERMOND — Het is nog niet zeker, of mgr. dr. J. Gijsen op 1 november a.s. zal deelnemen aan het eendaagse Landelijke Pastorale Overleg, waartoe de bisschoppenvergadering van jl. dinsdag heeft besloten. Mgr. Gijsen woonde de vergadering niet bij omdat hij in Rome verbleef. Eerder al had hij laten weten zich over eventuele deelneming nog te moeten beraden. Bij het vorige pastorale overleg ontbrak mgr. Gijsen, omdat hij tevoren geen garantie had gekregen, dat het overleg zich anders dan louter adviserend zou opstellen. Of vanuit het bisdom Roermond een delegatie aan het LPO zal deelnemen, is evenmin bekend. De Diocesane Pastorale Raad, die een dergelijke delegatie plaatst aan te wijzen, is nog altijd niet in nieuwe samenstelling geformeerd, nadat mgr. Gijsen het overleg over de verkiezing heeft opgeschort.

### Bevolking Limburg iets gegroeid

MAASTRICHT — Het bevolkingsverschot van de provincie Limburg bedroeg per 31 december 1974 5423 personen. Dit blijkt uit het jaaroverzicht dat de provincie woensdag verstrekt heeft. Het totaal aantal inwoners bedroeg per genoemde datum 1.038.275. Een ander opmerkelijk cijfer is het minimale vestigingsverschot van slechts 57 personen. Het rapport vermeldt verder een teruggang van de bevolking in nagenoeg alle Limburgse steden behalve Weert.

### Korter werken DAF-trailers

EINDHOVEN — Na overleg met de vakorganisaties en met instemming van de ondernemingsraad heeft de directie van DAF's aanhangwagenfabrieken te Eindhoven voor circa 350 man van de 900 personeelsleden voor een periode van zes weken een werkijververklaring van twee dagen per week aangevraagd. DAF-trailers is een onderdeel van DAF Trucks, dat 9.000 man in dienst heeft en niet betrokken is bij DAF-Volvo.

### Acht miljoen minder winst bij Meneba

RIJSWIJK — „Het slechte jaar 1974 beschouwen we als een incident. De kansen op een spoedig herstel zijn groot, al durven we nog geen voorspelling te doen over de omvang. De eerste zes maanden van dit jaar laten zich nog niet gunstig aanzien, maar in de eerste twaalf weken van 1975 is enig herstel opgetreden”. Dit heeft mr. F. Martin, president-directeur van Meneba (Meelfabrieken der Nederlandse Bakkerij), woensdag gezegd op een persconferentie ter bespreking van het jaarverslag. De resultaten van 1974 zijn voor Meneba uiterst teleurstellend geweest: f.1.5 mln nettowinst tegen f. 9,5 mln in 1973. „De belangrijkste verliesposten waren de brooddivisie en de pluimveeslachterijen, aldus het jaarverslag.

### Grensweg bij Gennep nodig

DEN HAAG — De grensoverschrijdende autosnelweg ter hoogte van Gennep moet er komen. Minister Westerstede van Verkeer en Waterstaat heeft gisteren in antwoord op schriftelijke vragen van het Tweede Kamerlid Giebel (PvdA) medegedeeld, dat zowel Duitse als Nederlandse instanties van de noodzaak van deze verbinding overtuigd zijn. Om redenen van ruimtelijk beleid is het gewenst het tracé van de nieuwe weg zo spoedig mogelijk vast te stellen, aldus de minister. Daarmee wordt niet gewacht tot een begin 1974 begonnen Duits-Nederlandse verkeers- en vervoersstudie over de grensverbindingen tussen Nederland en Duitsland gereed is. Deze studie heeft enige vertraging ondervonden en zal pas begin 1976 afgesloten worden.

# Grote order voor Richi in Hoensbroek Herrie in België over 200.000 hemden

Van onze redactie economie

BRUSSEL — Er is in Belgische vakbondskringen deining ontstaan over een order van meer dan 200.000 overhemden, die door het Belgische ministerie van defensie aan een Nederlandse firma wordt gegund. Het is te verwachten dat deze order in gedeelten wordt verstrekt. De hemden zijn bestemd voor Belgische militairen. Een deel van deze order is reeds terecht gekomen bij de overhemdenfabriek Van Winkel uit Budel. Ook de in Hoensbroek gevestigde overhemdenfabriek Richi had voor deze order ingeschreven via een offerte maar men had — aldus een mededeling van de directie — de opdracht niet gekregen.

Eerder had Richi van het Belgische ministerie van defensie wel een opdracht gekregen voor 17.000 overhemden. Volgens een woordvoerder van het Belgische ministerie van defensie waren de inschrijvingen van de Nederlandse firma's door de bank 30 procent goedkoper dan die van hun negen Belgische collega's die hadden meegedongen. Volgens de Belgen komen de overhemden die door de Nederlanders geleverd wor-

den uit Oost-Europa. Dat was volgens het ministerie geen bezwaar. Over het algemeen wordt in de aan- en verkooppolitiek van de EEG-landen de stelregel gehandhaafd dat de goedkoopste aanbieder de opdracht krijgt, waar hij ook vandaan komt. Maar de Belgische vakbonden hebben tegen dit principe stevig geprotesteerd door er op te wijzen dat een dergelijke order in België gedurende een jaar aan 120 mensen werk zou verschaffen. De winst, die zogenaamd gemaakt wordt om de goedkoopste inschrijver de order te gunnen wordt verspeeld door een stuk werkgelegenheid te exporteren, aldus de vakbonden. Mogelijk gaat het Belgische kabinet over de-

ze order beslissen nu minister van defensie Paul van den Boeynants niet zelf het besluit wil nemen.

### Lucht-, zee- en landmacht

Volgens de directie van Richi is het zeer moeilijk om een dergelijk grote order, die zeer gevarieerd is van samenstelling omdat het overhemden voor lucht-, zee- en landmacht betreft, via één bedrijf uit te voeren. Richi heeft onlangs van het Nederlandse ministerie van defensie een order ontvangen van 140.000 overhemden.

Volgens de directie van het in Budel gevestigde bedrijf Van Winkel heeft men van het Belgische ministerie van defensie een order ontvangen van 25.000 hemden. „Wij hebben ook een bedrijf in België. De order wordt dan ook geheel door Belgische werknemers uitgevoerd met stoffen die in België worden gemaakt. Waarschijnlijk wordt die grote order van 200.000 stuks ver-

(ADVERTENTIE)  
**PATISSERIE  
PARTERRE**

**RIJSTEVLAAI**

met slagroom

per stuk

van 7,50 voor

**5.95**

**Schunck**

### Officiële mededelingen GEMEENTE NUTH

De burgemeester van Nuth brengt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis, dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 24 maart 1975 heeft besloten te verklaren, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor een gebied in de kom, globaal begrensd door de Burg. Beckersstraat-Henri Hermansstraat-Stationstraat en Deweeverstraat.

Het raadsbesluit met de daarbij behorende tekening, waarop bovenbedoeld gebied met rode omlijning is aangegeven, ligtzen vanaf 11 april 1975 voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

Nuth, 10 april 1975

De burgemeester voornoemd,

Drs. H. Ph. M. Schmedding

Het bestuur van het

## Strafklacht tegen penningmeesteresse oudervereniging Pepijnklinieken

door Sante Brun

MAASTRICHT — De officier van justitie in Maastricht zal deze dagen beslissen of mevrouw H. K. uit Brunssum, de voormalige penningmeesteresse van de oudervereniging van de Pepijnklinieken in Echt berecht zal worden wegens oplichting meermalen gepleegd. Mevrouw H. zou verschillende ouders, die ondercuratelestelling van hun op Pepijn verblijvende zwakzinnige kinderen behoeften, hebben voorgespiegeld dat de procedure daartoe veel geld kostte. In minstens één geval heeft zij daartoe duizend gulden ontvangen.

Mevrouw H. deed zich voor als sociaal werker van de Pepijnklinieken; zij zei ouders, die zelf daartoe niet in staat waren toe, de ondercuratelestelling te zullen re-

gelen. Normaal zijn hieraan nauwelijks kosten verbonden. Nadat de strafklacht enkele weken geleden tegen haar was ingediend hebben diverse ouders het door hen betaalde bedrag teruggekregen, doorgaans rond vijfhonderd gulden. Om hoeveel gevallen het gaat is niet bekend. Deze ouders hebben wel door de terugbetaling geen behoefte meer aan vervolging van mevrouw H. andere echter nog wel, zo veruuld.

Inmiddels heeft het scheidsrecht voor het ziekenhuiswezen nog altijd geen officieel bericht van het bestuur van de Pepijnklinieken dat het het ontslag voor directeur-geneesheer Joost Beijert alsnog door wil laten gaan. Wel heeft prof. Van der Grinten telefonisch contact gehad met de raadsman van het bestuur, mr. Van Nievelt in Utrecht. Nog altijd is niet bekend wat de dringende reden is waarom Beijert ontslagen moet worden.

(ADVERTENTIE)



**Restaurant „La Diligence”**

MAASTRICHTERLAAN 29, BEEK

Dagelijks geopend van 11 tot 15 uur en van 17 tot 24 uur.

's Zondags gesloten, behalve voor gelegenheidsdiners.

Gaatne zien wij uw reservering tegemoet.

Telefoon 04402-1425.

R. OZEK, malice de restaurant

### Forellenkwekerij gebruikt alleen eigen water

## Kamerleden vragen over zuivering water van Gulp

GULPEN — Tot grote voldoening van de directie van de forellenkwekerij in Gulpen hebben thans de Tweede Kamerleden Hutschemakers en Bremen (KVP) aan de ministers Westerstede (Verkeer en Waterstaat) en Vorrink (Milieuhygiëne) schriftelijk gevraagd over welke middelen zij beschikken om ervoor te zorgen, dat het water van de Gulp weer schoon wordt.

Volgens de kwekerij is het water van het riviertje thans zo vuil, dat de kwekerij geen Gulpwater meer gebruikt, maar uitsluitend water uit een eigen bron. Daardoor is de productie met de helft tot driekwart

beperkt moeten worden. De beide kamerleden wijzen de betrokken ministers erop, dat volgens berichten een melkfabriek in het Belgische Homburg het water van de Gulp verontreinigt. De heer J. Hutschemakers van de forellenkwekerij bevestigt dit. De kwekerij heeft in 1972 tegen de melkfabriek geprocedeerd, maar aan de kwekerij onbevindt men er nog altijd de overlast van. „Nog pas geleden constateerden wij in de Gulp het zogenaamde witte water, dat kennelijk in de vooravond in België was ge-

loosd” zo meldt de heer Hutschemakers. Hij deelde mede, dat er van de kwekerij nog altijd een schadeclaim tegen de melkfabriek loopt. Intussen heeft deze fabriek, zo weet hij, een zuiveringsinstallatie gebouwd. Hij is er dan ook van overtuigd, dat niet alle vuil in de Gulp uit de fabriek komt. „Onze adviseurs vermoeden dat er ook landbouwbedrijven in zijn blijven lozen. Belgische dan, welteverstaan, want de Nederlandse boeren lozen allemaal op een stamriool, dat al begin aan de grens.

### Zwerver las zijn zaak in de krant

## 'Hier was hij gelukkig'

MHEER — „Ik vind het erg jammer dat hij weg is. Ik had een goede hulp en oppasser aan hem. Hij was ook een erg aardig en vriendelijk mens”. Dat zegt de man die een tijd lang als het ware kost en onkosten verschaft heeft, zij het in een bouwkeet, aan de 47-jarige Edmond V., de uit België afkomstige zwerver die maandag door het gerechtshof in Den Bosch tot tien jaar gevangenisstraf veroordeeld werd. Edmond V. is nu spoorloos nadat hij sinds december vorig jaar verblijft heeft gehad in een bouwkeet bij een in aanbouw zijnde bungalow in de nieuwe buurt Jonge Hagen te Mheer.

De uit Bunde afkomstige bouw-der van deze bungalow — hij wil zijn naam liever niet genoemd hebben — staat verbaasd over allerlei uitspraken en geruchten die sinds gisteren de ronde doen. Met name de „onvindbaarheid” waargenomen sprake was is hem een vraagteken. „Sinds hij vorig jaar december hier kwam heeft hij zijn verblijf noch zijn identiteit ooit geheim gehouden”, zo zegt hij. Voordat hij naar Mheer kwam zou Edmond V. in Maastricht gewoond hebben. „Hij liet mij het

bewijs zien dat hij daar in het bevolkingsregister stond ingeschreven. Hij verkocht mij ook een bromfietstje waarvan de verzekeringspapieren op het Maastrichtse adres gesteld waren.”

### Behulpzaam

De Belgische zwerver, in eerste instantie vrijgesproken maar nu in hoger beroep veroordeeld wegens doodslag op de Haelense weduwe Soeters bijna twee jaar geleden, wordt door de eigenbouw in Mheer geprezen als een behulpzame en erg handige man. Alle avonden, in de weekends en overdag knapte hij allerlei karweitjes op en rond de in aanbouw zijnde woning. Bij zijn „broodheer” kwam hij ook regelmatig thuis om er te eten en een beetje gezelligheid te zoeken in het gezin. „Ik geloof dat hij bij ons voor het eerst in zijn leven gelukkig was. Misschien dat hij daardoor verzuimde om zijn „nieuwe” verblijfplaats aan zijn advocaat te melden. De man verlangde vooral naar rust. Zo kon het gebeuren dat de behandeling van zijn zaak in hoger beroep zonder dat hij het wist en

ook zonder dat hij erbij was plaats vond. Anders was hij er zeker wel bij geweest. Hij wist ook dat als je wegloopt dat alleen maar tegen je pleit”.

### Verdwenen

Pas na de behandeling las Edmond V. ervan in de krant en kwam hij ook te weten dat de uitspraak maandag 7 april zou zijn. Afgelopen vrijdag liet onze zeggman Edmond V. voor een weekend alleen achter in Mheer. Toen hij zondag terugkwam was de zwerver met onbekende bestemming verdwenen, waarschijnlijk omdat hij wel vermoedde dat er uit Den Bosch niet veel goeds te verwachten was. „Hij heeft mij vorige week wel verzekerd dat hij zich niet bij een veroordeling door het gerechtshof in Den Bosch zou neerleggen, maar in cassatie zal gaan. Steeds heeft hij verklaard met de dood van de Haelense vrouw niets te maken te hebben gehad en onschuldig te zijn. Zoals ik hem ken geloof ik dat het waar is”, besluit de man die vier maanden lang Edmond V. van zeer nabij heeft meegemaakt.

(ADVERTENTIE)

PLIEGER EXCLUSIEVE KEUKENS EN BADKAMERS



ROTTERDAM · UTRECHT · DEN BOSCH · HEERLEN · MAASTRICHT

Wien 691-699, G.H.G. te 011-424211, 011-424212, 011-424213, 011-424214, 011-424215, 011-424216, 011-424217, 011-424218, 011-424219, 011-424220, 011-424221, 011-424222, 011-424223, 011-424224, 011-424225, 011-424226, 011-424227, 011-424228, 011-424229, 011-424230, 011-424231, 011-424232, 011-424233, 011-424234, 011-424235, 011-424236, 011-424237, 011-424238, 011-424239, 011-424240, 011-424241, 011-424242, 011-424243, 011-424244, 011-424245, 011-424246, 011-424247, 011-424248, 011-424249, 011-424250, 011-424251, 011-424252, 011-424253, 011-424254, 011-424255, 011-424256, 011-424257, 011-424258, 011-424259, 011-424260, 011-424261, 011-424262, 011-424263, 011-424264, 011-424265, 011-424266, 011-424267, 011-424268, 011-424269, 011-424270, 011-424271, 011-424272, 011-424273, 011-424274, 011-424275, 011-424276, 011-424277, 011-424278, 011-424279, 011-424280, 011-424281, 011-424282, 011-424283, 011-424284, 011-424285, 011-424286, 011-424287, 011-424288, 011-424289, 011-424290, 011-424291, 011-424292, 011-424293, 011-424294, 011-424295, 011-424296, 011-424297, 011-424298, 011-424299, 011-424300, 011-424301, 011-424302, 011-424303, 011-424304, 011-424305, 011-424306, 011-424307, 011-424308, 011-424309, 011-424310, 011-424311, 011-424312, 011-424313, 011-424314, 011-424315, 011-424316, 011-424317, 011-424318, 011-424319, 011-424320, 011-424321, 011-424322, 011-424323, 011-424324, 011-424325, 011-424326, 011-424327, 011-424328, 011-424329, 011-424330, 011-424331, 011-424332, 011-424333, 011-424334, 011-424335, 011-424336, 011-424337, 011-424338, 011-424339, 011-424340, 011-424341, 011-424342, 011-424343, 011-424344, 011-424345, 011-424346, 011-424347, 011-424348, 011-424349, 011-424350, 011-424351, 011-424352, 011-424353, 011-424354, 011-424355, 011-424356, 011-424357, 011-424358, 011-424359, 011-424360, 011-424361, 011-424362, 011-424363, 011-424364, 011-424365, 011-424366, 011-424367, 011-424368, 011-424369, 011-424370, 011-424371, 011-424372, 011-424373, 011-424374, 011-424375, 011-424376, 011-424377, 011-424378, 011-424379, 011-424380, 011-424381, 011-424382, 011-424383, 011-424384, 011-424385, 011-424386, 011-424387, 011-424388, 011-424389, 011-424390, 011-424391, 011-424392, 011-424393, 011-424394, 011-424395, 011-424396, 011-424397, 011-424398, 011-424399, 011-424400, 011-424401, 011-424402, 011-424403, 011-424404, 011-424405, 011-424406, 011-424407, 011-424408, 011-424409, 011-424410, 011-424411, 011-424412, 011-424413, 011-424414, 011-424415, 011-424416, 011-424417, 011-424418, 011-424419, 011-424420, 011-424421, 011-424422, 011-424423, 011-424424, 011-424425, 011-424426, 011-424427, 011-424428, 011-424429, 011-424430, 011-424431, 011-424432, 011-424433, 011-424434, 011-424435, 011-424436, 011-424437, 011-424438, 011-424439, 011-424440, 011-424441, 011-424442, 011-424443, 011-424444, 011-424445, 011-424446, 011-424447, 011-424448, 011-424449, 011-424450, 011-424451, 011-424452, 011-424453, 011-424454, 011-424455, 011-424456, 011-424457, 011-424458, 011-424459, 011-424460, 011-424461, 011-424462, 011-424463, 011-424464, 011-424465, 011-424466, 011-424467, 011-424468, 011-424469, 011-424470, 011-424471, 011-424472, 011-424473, 011-424474, 011-424475, 011-424476, 011-424477, 011-424478, 011-424479, 011-424480, 011-424481, 011-424482, 011-424483, 011-424484, 011-424485, 011-424486, 011-424487, 011-424488, 011-424489, 011-424490, 011-424491, 011-424492, 011-424493, 011-424494, 011-424495, 011-424496, 011-424497, 011-424498, 011-424499, 011-424500, 011-424501, 011-424502, 011-424503, 011-424504, 011-424505, 011-424506, 011-424507, 011-424508, 011-424509, 011-424510, 011-424511, 011-424512, 011-424513, 011-424514, 011-424515, 011-424516, 011-424517, 011-424518, 011-424519, 011-424520, 011-424521, 011-424522, 011-424523, 011-424524, 011-424525, 011-424526, 011-424527, 011-424528, 011-424529, 011-424530, 011-424531, 011-424532, 011-424533, 011-424534, 011-424535, 011-424536, 011-424537, 011-424538, 011-424539, 011-424540, 011-424541, 011-424542, 011-424543, 011-424544, 011-424545, 011-424546, 011-424547, 011-424548, 011-424549, 011-424550, 011-424551, 011-424552, 011-424553, 011-424554, 011-424555, 011-424556, 011-424557, 011-424558, 011-424559, 011-424560, 011-424561, 011-424562, 011-424563, 011-424564, 011-424565, 011-424566, 011-424567, 011-424568, 011-424569, 011-424570, 011-424571, 011-424572, 011-424573, 011-424574, 011-424575, 011-424576, 011-424577, 011-424578, 011-424579, 011-424580, 011-424581, 011-424582, 011-424583, 011-424584, 011-424585, 011-424586, 011-424587, 011-424588, 011-424589, 011-424590, 011-424591, 011-424592, 011-424593, 011-424594, 011-424595, 011-424596, 011-424597, 011-424598, 011-424599, 011-424600, 011-424601, 011-424602, 011-424603, 011-424604, 011-424605, 011-424606, 011-424607, 011-424608, 011-424609, 011-424610, 011



In plaats van kaarten  
 Uw bevestiging bijname de kerk op uw heite-  
 gende mededeeling is het overtuigen en de begripnis  
 een onze goede en overtuigende conclusie, moe-  
 der en oma

**Barbara Hermans-Loop**

hebben wij bijzonder gewaardeerd en danken U  
 daarvoor oprecht.

Servatius Hermans,  
 kindervan en kleinkinderen

Born, april 1975  
 Postbus 27

De plechtige zwergebondens zal plaatshebben op  
 zaterdag 12 april a.s. om 10.00 uur in de parochie-  
 kerk van St. Michael te Berg aan de Maas.

Enige en algemene kennelgeving  
 † Ons ging voor naar het eeuwig leven, voor-  
 zien van het H. Sacrament des Zieken, in de  
 leeftijd van ruim 84 jaren, onze dierbare moeder,  
 betrouwde moeder en grootmoeder, zuster, tante en  
 nicht

**Anna Cornelia Corten**  
 weduwe van  
**PETER JOHANNES LAUMEN**

Voor haar zielertus vragen wij uw gebed.

De bedroefde familie:..  
 Gutfecoven: F. Laumen  
 Einighausen: J. Laumen  
 C. Laumen-Wetsels  
 en kinderen  
 Gutfecoven: A. Dreesen-Laumen  
 F. Dreesen en kinderen  
 Familie Laumen  
 Familie Corten

Gutfecoven: 5 april 1975  
 Veerstraat 28

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de  
 begraving, zal plaatsbetben op zaterdag 12 april  
 om 10.30 uur in de parochiekerk van de St.  
 Nicolaas te Gutfecoven. Bijeenkomst in de kerk  
 om 10 uur waar gelegenheid is tot condoleren.  
 De avondmis voor haar zielertus zal plaatsvinden  
 op vrijdag 11 april a.s. om 19 uur in voornoemde  
 kerk.  
 De overledene is opgebaard in de rouwkapel van  
 het Bejaardenhuis St. Maarten te Born.

Voor uw medeleven en belangstelling bij het over-  
 lieden en de begraving van onze lieve moeder en  
 grootmoeder

**Anna Catharina**  
**Bemelmans-Sangen**  
 betulgen wij U onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen Bemelmans

Kerktrade-West, april 1975

De plechtige begrafenisdienst zal gehouden worden  
 op zaterdag 12 april om 9.00 uur in de pa-  
 rochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen  
 te Terwiselen.

De plechtige eerste jaardienst voor

**Barbara Quaedvlieg-Cleuskens**

zal plaatshebben op zaterdag 12 april a.s. om 19.30 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Weiten.

**Kinderen, klein- en achterkleinkinderen**

Weiten-Heerlen, april 1975

De plechtige eerste jaardienst voor

**Guillaume**

zal gehouden worden op 19.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Molenbeek.

**Mevr. G. T. Lechten H. Lechten en Katje**

Heerlen, april 1975  
Van Alphenstraat 2

<p><b>Sijmon</b></p> <p>onze oprechte dank.</p> <p>A. R. Sijmon-Pöteners, moeder en Medefakingsgen</p>	<p>† <b>Onel Lambrechts</b>, 64 jaar oud, echtgenoot van <b>Annie Michel Maasricht</b>, Forcadentstraat 44a. Corr.-adres: <b>Koning Lodewijkstraat 26 Rothern-Meerssen</b>. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 11 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Goede Raad (Melpertkule) te Maasricht.</p>	<p><b>OVERLEDEN</b></p>
<p>tenst zal worden gehouden 11.00 uur in de H. Gem. ward.</p>	<p>† <b>Marguerite Haenen</b>, 64 jaar oud, echtgenote van <b>wijlen Emile van den Boorn</b>. Maasricht, Koningseplein 12. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 12 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van het H. Hart, Koespelkerk te Maasricht.</p>	





(zie Sport 2)



• Vreugde en verslagenheid op één foto. Jan Jeuring heeft het eerste doelpunt voor FC Twente gescoord na een fout van doelman Zoff. Van links naar rechts: Mühren, Thijssen (5), Jeuring en de Italianen Zoff en Morini.

## Twentse storm blies

Donderdag 10 april 1975

# hooghartig Juventus weg: 3-1

door George Taylor

ENSCHEDE - FC Twente heeft zich met de 3-1 overwinning op Juventus een goede uitgangspositie verworven voor de return over 14 dagen in Turijn. Het had de hautain spelende Italianen de definitieve klap al kunnen toedienen als daar niet dat moment van verslachte waakzaamheid was geweest waarvan de oude, geslepen Altafini dankbaar en ook schitterende profiteerde: 3-1.

### Kohn-equipe straffe fouten van Zoff goed af

Trainer Parola haalde na afloop de schouders op. „Alles is nog mogelijk“, zei hij, maar zijn sombere gezicht sprak boekdelen. Juventus heeft precies zo gespeeld als verwacht mocht worden. Het koos in deze uitwedstrijd voor het oude vertrouwde Catenaccio-systeem. Het kwam met snelle counters tot sco- ren te komen en voor de rest met een consequent in de verdediging het eigen doel schoon te houden. Juventus gaf daarmee blijk van les van het wereldkampioen- ship in West-Duitsland nog steeds geleerd te hebben.

Het eenmalige succes in Hamburg in de kwartfinale van de Europa- Cup III had hen gesterkt in de me- ning, dat „verdediging nog steeds de beste aanval is“. Wat bij Ham- burg SV lukte, ging tegen FC Twen- te niet op. Juventus ging ten onder zoals Italië tijdens de WK werd weggespeeld. De traagheid van een aantal spelers die eigenlijk afgedaan hebben, die in West-Duitsland al hadden, zoals een Capello, een Cau- en Anastasi, lag ten grondslag van de 3-1-nederlaag woensdag- avond in Enschede.

### Extra reserves

Ben tijd lang ging het goed. Con- sequent werden de FC Twente-spel- ers bedekt. De overigen, die niet aan dekking behoefden te doen, konden als extra reserves klaar om bijstand te verlenen waar nodig. En dan was er nog altijd doelman Zoff, de geweldenaar! Maar juist deze doelman Zoff faalde op beslissende momenten. Twee van de drie Twente-goals kwamen op zijn de- bet. En als het sluitstuk in een der- delijk systeem niet voor honderd procent functioneert...

FC Twente heeft van de eerste mi- nuut af gedrukt. Harstochtelijk, fel, met inzet van alle krachten. Dat was de opdracht van trainer Kohn, die ten aanzien van de snelle Ju- ventus-counters volledig vertrouwde op het duo Overweg-Drost. Dat ver- trouwen werd voor de rust niet be- schaamd. Het Twente-duo had geen kind aan de twee Juventus-spit- sen. De pas vijf minuten voor rust de- len Gross zijn eerste wett bezorg- den. Anastasi schoot echter slecht in. Voor de rest verdedigde Juventus en viel FC Twente aan.

### Pressie

„Geef ze geen moment de tijd om adem te halen“, had Spitz Kohn ge- zegd. En de Twentepelers volgden de goede raad blindelings op. Ze liepen storm op de Juventus-veste, ze mikten de bal hoog in het straf- schopgebied en probeerden telkens Jeuring te bereiken. Maar deze had een bewaker, die zich snel ontpopte als de grote uitblinker in de Juven- tus-defensie: Scirea. Jeuring verloor van hem vrijwel alle duels in de lucht. Juventus, het hautaine Ju- ventus, bleef recht overeind in de eerste fase. Het organiseerde de de- fensie uitstekend, het sloot alle toe- gangen af en had weinig zwakke plekken: zo leek het althans. De FC Twente-storm luwde ech- ter niet. Steeds weer draafden Jeuring en de Italianen Zoff en Morini.

deze opsteker op zoek naar de schaarse openingen die Juventus weggaf. Er kwamen verre schoten en corners, die over het algemeen te laag voor het Italiaanse doel werden geplaatst.

De Juventus-spelers bleven voor eigen doel hangen. Ze ontplooiden geen enkel initiatief, gingen plicht- matig terug op hun verdedigende stelling, terwijl er alle kans was om in de aanval te gaan. Dat was het vertrouwde Italiaanse stramien en Juventus was daar altijd een van de grootste schatbewaarders van ge- weest.

Toch was er enige bezorgdheid bij Juventus om alleen maar te verde- digen. Een bezorgdheid die in de pau- ze leidde tot de vervanging van Ca- pello en Bettiga door veteranen Al- tafini en de snelle Cuccureddu. Trainer Parola nam het risico geen reserve bij een verwonding meer te hebben om de counters meer kracht en nog meer snelheid te geven. Het zou eerst nog 2-0 voor FC Twente worden door Zuidema die een combinatie tussen Van Ierssel en Pahlplatz met een keihard schot afrondde. Dat was in de 15e minuut.

### Terug in defensie

Ineens bezat Juventus weer een goede uitgangspositie voor de re- turn. Men dook terug in de defensie en liet Altafini als een verrijnd en gevreesd wapen alleen voor FC Twente, uit de finaleldroom ont- waakt, werkte keihard. Het wist dat doelman Zoff een onzekere avond beleefde en prompt was daar dan toch die tweede blunder van Zoff, waarop feitelijk iedereen zat te wachten. Zeven minuten voor tijd tikte Bos de bal voor het doel. Van Ierssel kopte door en Zuidema schoof de bal in de korte hoek. Zoff dook niet naar de bal maar probeer- de tevergeefs het leder met de voet te stoppen.

Trainer Parola na afloop: „Zoff had er geen woorden voor. De inzet in de korte hoek had hem kennelijk ver- rast“. 3-1. FC Twente gaat met goede kansen naar Turijn. Juven- tus zal thuis moeten aanvalen. Dat schept automatisch kansen voor de FC Twente-spitsen. „De finale is nog nooit zo dichtbij geweest“, zei een stralende trainer Spitz Kohn.



• Illustratief beeld uit de wedstrijd Leeds - Barcelona: een grote openhopping van spelers voor het doel van de Spanjaarden. De Leeds-spelers (in het wit) Macqueen en Jordan moeten er maar doorheen zien te komen.

## TACTIEK BAYERN SLAAGDE

ST-ETIENNE - Op een met sneeuw bedekt veld speelde Bayern Mün- chen als in zijn beste tijd. Het staat na de 0-0 tegen de Franse kampi- oen St-Etienne met één been in de finale. Ruim 42.000 toeschouwers za- gen hoe de Duitse en Europese kampi- oenen met een superieure tactiek, het waardevolle gelijke spel bevocht te- gen een voortdurend aanvallend St- Etienne.

De Duitse verdediging stond gedu- rende de gehele wedstrijd onder druk, maar kwam zelden af noot- in paniek. De door Dettmar Cramer uitgedachte tactiek van de tegen- stander te laten komen werd als 'ware moeiteloos uitgevoerd. Daarbij werd zeer doeltreffend en gevaarlijk de counter toegepast, zodat de Fran- se kampioen steeds op zijn hoede moest blijven om zelf niet op ach- terstand te worden gezet. Een achterstand die in de 20ste mi- nuut een feit leek te worden toen Wunder alleen voor de Franse doel- man Curkovic opdook. De Zwitserse scheidsrechter Hungerbühler keur- de de treffer echter wegens buiten- spel af.

### Tol betaald

In de tweede helft moesten de Fran- sen de tol betalen voor de zware in- spanningen die zij zich in de eerste helft hadden getroost. Het tempo zakte en Bayern kreeg de gelegen- heid zich uit de omstrengeling enig- zins los te maken.

Spits Gerd Müller kwam daarbij enige malen gevaarlijk dicht bij een treffer, maar had weinig geluk. De Duitsers forceerden echter niet. Zij hadden vrede met de 0-0 uitslag.

JOOP VAN DE BERG

## MICHELS EN CRUIJFF: GOEDE UITGANGSPOSITIE



# Leeds te chaotisch

LEEDS - De schade die Barcelona heeft opgelopen in de kolkende heksenketel van Elland Road, het met 50.000 furieuze toeschouwers tot de nok gevulde stadion van Leeds United, lijkt niet onherstelbaar voor de Spanjaarden. De grote angst van de Britten was, dat het eskadron van captain Johan Crujff op Engelse bodem een misschien wel beslissende tegengoal zou scoren.

Die vrees is inderdaad een bittere realiteit geworden voor Leeds Uni- ted. Want nu bleef de schade voor Barcelona in dit eerste duel voor de halve finale van de Europa-Cup voor landskampioenen beperkt tot een 2-1-nederlaag. In de straks on- getwijfeld nog heersende heksenketel van het stadion Nou Camp in Bar- celona moet de formatie van Rinus Michels in staat worden geacht het minuscule verlies goed te maken. Hij had reeds voorspeld dat het „waan- zinnige competitiesysteem“ in En- geland de Britten wel eens nood- lozigt zou kunnen worden.

De profetie van Michels lijkt nu ook op te gaan, want de Britten vielen dikwijls wel in jachtige stormloop met man en macht aan, maar de flit- sende versnellingen die nodig waren om de meestal uitstekend georga- niseerde defensie van Barcelona te doorboren konden niet ontwikkeld worden.

### Geschenk

Niet ten onrechte overspoelde Leeds United tijdens de wedstrijd en ook daarna de weifelachtige Belgische scheidsrechter Vital Loraux met fel- le verwijten, want de tegentreffer van Barcelona in de 22e minuut na rust was inderdaad min of meer een geschenk van deze arbiter. In die minuut joeg Crujff de bal mees- terlijk in de diepte naar de sprin- tend Heredia, maar de laatste strui- telde zelf, stappend op de bal, ter- wijl de naast hem lopende Yorath werkelijk niets deed. Niettemin be- list Loraux: vrije trap — en dat in het strafschopgebied. Crujff schoot de bal sluw niet naar de dicht bij hem staande De la Cruz, maar naar de plotseling uit het midden opko- mende Asensi, die loeihard langs de muur in de hoek kogelde: 1-1.

Agressief begon Leeds United met een overdonderend offensief, dat Barcelona inderdaad direct aan het wankelen bracht, en de onstuimig maar te vaak chaotisch aanvallende Britten schuwden daarbij de brute wapens niet.

Te laconiek leek scheidsrechter Lo- raux op te treden tegen dit geweld. Hij schudde alleen eens met 'n waar- schuwende vinger. De Spanjaarden leken een debacle tegemoet te gaan toen de eerste treffer al in de tiende minuut kwam. Na een door Migueli

veroorzaakte overtreding joeg Giles, de grote uitblinker van Leeds op het middenveld, de bal hoog voor het doel waar Jordan deze met het hoofd verlengde naar de geheel vrijstaan- de Billy Bremner. De Leeds-aan- voerder had alle tijd om rustig aan te leggen voor het verwoestende schot: 1-0.

Pas tien minuten voor het einde sloopten de Britten de Spaanse mu- ren nog een keer: toen eerst een schot van Bremner werd afgeslagen en Jordan de terugspringende bal on- middellijk in de richting van Clarke prikte die loeihard raak knalde: 2-1. Het wanhoops-offensief waarmee Leeds United de strijd besloot was echter te chaotisch, te ongeorgani- seerd en te weinig op snelheid om Barcelona een grotere en beslissen- de nederlaag te kunnen bezorgen.

### Tevreden

Zowel Crujff als Michels lieten na afloop weten dit een uitstekende uitgangspositie voor de return in Barcelona te vinden. Michels hield bij hoog en bij laag vol dat Yorath wis en waarachtig wel een overtren- ding had gemaakt tegen Heredia en dat Barcelona dus verdiend had te- gengescored: „Geen pardon van de

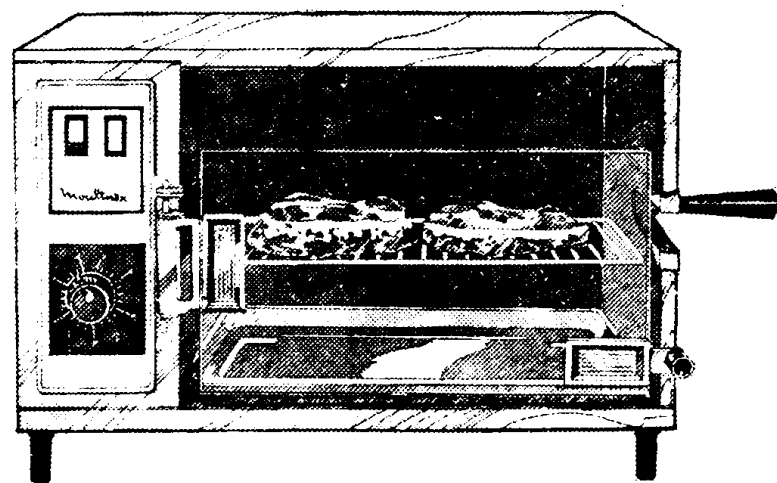
## Halve finales

LANDSKAMPIOENEN	
St. Etienne - Bayern München	0-0
Leeds United - CF Barcelona	2-1
BEKERWINNAARS	
Ferencváros - Rode Ster	2-1
Dinamo Kiev - PSV	3-0
UEFA-CUP	
FC Twente - Juventus	3-1
FC Köln - Borussia MG	heden donderdag



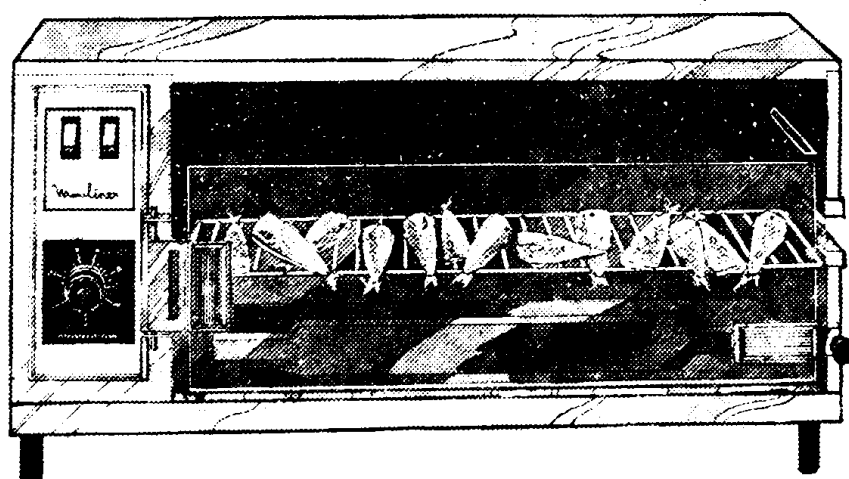
## Gegrilld is 't weer eens wat anders

(Bijvoorbeeld karbonade)



Een gebakken karbonade smaakt best. Maar hebt u er wel 'ns aan gedacht het te grillen? Da's minder vet, dus veel gezonder. En met een grill kunt u zo eenvoudig zulke heerlijke gerechten klaarmaken. Bijvoorbeeld: snij de karbonade in de lengte doormidden, doe er wat pittige frisse kaas tussen, en grill 'm aan beide kanten op 't rooster.

't Is weer eens wat anders. En met de Moulinex A 5 grill gaat 't prima. Zelfreinigend. Drie grillmogelijkheden: op 't rooster, aan het draaiende spit, en aan pennen. 8 hulpstukken. In roestvrij edelstaal **f 139,-** In paprikarood f 145,-



Nog een ideetje: gegrilde haring. Smeer schoongemaakte haring in met zoutencitroensap en laat het intrekken. Dan ca. 8 minuten knapperig bruin grillen. Prima. Probeer 't eens in een Moulinex A 6. Hetzelfde als de A5, maar groter. Geschikt voor bijvoorbeeld twee kippen tegelijk. (Trouwens als u kip grilt, moet u er aan

alle kanten eens wat sesamzaadjes indrukken. Dat geeft een heel bijzondere smaak. 't Is weer eens wat anders, nietwaar? In roestvrij staal **f 189,-** In paprikarood f 195,-

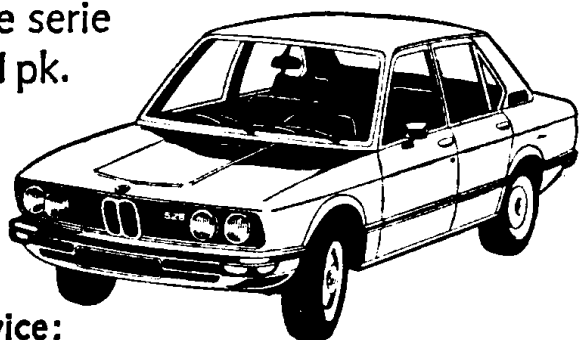


Snelle service. Alle reparaties en onderdelen verlaten binnen 2 x 24 uur na ontvangst de service-afdeling.

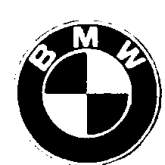
**Moulinex**  
Meer dan u denkt voor minder dan u denkt

## Al kennisgemaakt met de BMW 528?

De nieuwste zescilinder in de succesvolle Nieuwe Klasse serie van BMW. 165 DIN pk. Bel ons op en wij komen bij u voorrijden om een proefrit te maken.



BMW verkoop en service:



**KERA B.V.**

Kerkraidersteenweg 5  
Kerkrade. Telefoon 04445-2121

## VEILING

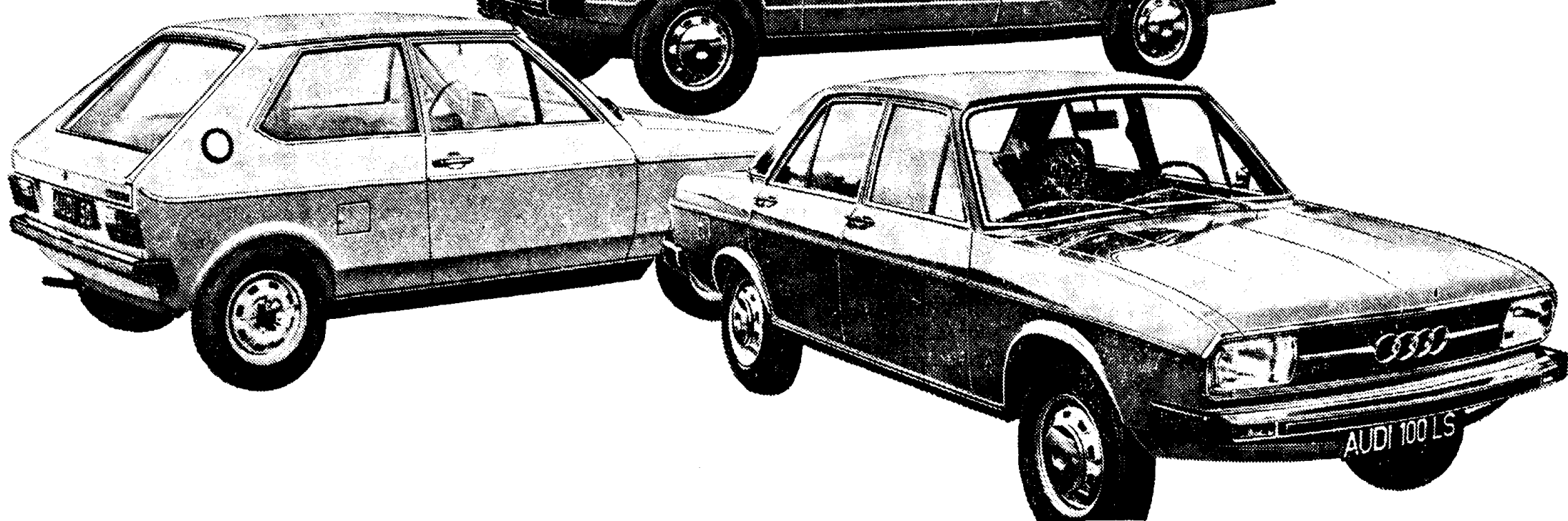
De heer G. A. M. Schreurs te Sittard zal het veilingbedrijf Van Leuven te Leiden d.d. 11 april 1975 in de zaal van Ober Bayern, Voorstad te Sittard, publiek a contant ter veiling brengen:

antiek koperwerk, echt Delfts blauw, tegeltableaus, vitrinekasten, pispiegels, koperen telefoons, koperen haardschermen, houtsnijwerk, schipperslampen en olielampen, antiek tegeltableau van 48 tegels, versierde de Nachtwacht van Rembrandt, vazen, letterbakken, tinnen eikekannen, maatsen en schalen, radio's, elektronische rekenmachines, etc. etc. en wat veiler ter tafel zal worden gebracht.

De goederen zijn te bezichtigen op vrijdag 11 april a.s. van 14.00 uur tot 15.00 uur. Aanvang veiling 15.00 uur.

Bankrekening van de heer Schreurs is als enige betaling geaccepteerd.

## De Audi's



### Audi 50: de nieuwe veiligheid

Met z'n voorwiel-aandrijving, z'n zelfcorrigerende besturing en diagonaal gescheiden tweekringsremstelsysteem. Z'n veiligheidskooi met kreukelzones voor en achter. Het zacht beklede, licht absorberende dashboard met flexibele schakelaars en knoppen en de veiligheidsstuurkolom. Met bovendien keuze uit twee zuinige motoren (50 en 60 DIN-pk), de bekende technische Audi-perfectie en het comfort. Plus de variabele bagageruimte met grote achterdeur.

### Audi 80: de comfortabele perfectie

'n Comfortabele limousine met talloze doordacht betere details. Zoals een van binnen uit verstelbare buitenspiegel in de L-types. Helemaal gebouwd op duurzaamheid. Het gebruik van uitstekende materialen en een nauwkeurige constructie verhogen de levensduur aanzienlijk. De grondslak is bijvoorbeeld elektroforetisch opgebracht. Zodat letterlijk elk hoekje en gaatje is beschermd tegen roest. De stoelen zitten uiterst comfortabel, het hele interieur is gebouwd voor lange, ontspannen ritten. Daarom is er ook

keuze uit vier motorversies met stuk voor stuk een hoog prestatievermogen.

### Audi 100: luxe op hoog niveau

De extra comfortabele reis-limousine die is gebouwd voor lange, ontspannen ritten. De anatomisch gevormde slaapproeven voor, het stuur dat goed in de hand ligt (zodat de besturing altijd makkelijk is, ook op lastige kronkelweggetjes), de makkelijke bereikbaarheid van de bedieningsorganen, de licht en soepel schakelende vloerplaat, de perfecte wegligging, de

zelfcorrigerende besturing. Allemaal kenmerken van luxe en veiligheid op hoog niveau.

Die Audi's staan bij ons klaar voor 'n proefrit. Want een auto is nu eenmaal niet volledig te beoordelen van een plaatje. Een proefrit zal u overtuigen.

**AUDI NSU**  
Voorsprong door techniek

Beek: Vencken B.V. - Bunde: Nic. Nijsten - Heerlen: Vencken B.V. - Hoensbroek: F. Klijn - Kerkrade: Vencken B.V. - Maastricht: van Straten & Zn. - Rothen-Meerssen: Ploemen-Schols B.V. - Sittard: Vencken B.V. - Vaals: Auto Caubo - Valkenburg: Auto Caubo.

### R.K.V.V. VAESRADE

uitkomende in de vierde klasse K.N.V.B. Zuid II  
zoekt voor seizoen '75-'76 een

## TRAINER

(evt. speler-trainer)

Wij denken aan een enthousiaste persoonlijkheid die onze spelers zal stimuleren in spel en clubgeest. Trainingsavonden dinsdag- en donderdagavond en begeleiding van eerste elftal op zondag. Sollicitaties te richten aan het secretariaat, Tulpstr. 29, Vaesrade-Nuth.

een vertrouwd adres  
voor al uw heimerk  
door geheel nederland

**HENK HYLKEMA**  
**HEIBEDRIJF B.V.**

margrietstraat 29 vloeddijk 93  
nijssel (st. oedenrode) kampen  
tel. 04138-4140 tel. 05202-3121

Grote merken, kleine prijsjes...

**IFA** somt uw voordeel op.



nuts 3 stuks

**135**  
**min 35**  
= 100

crème 21

pot 150cc.

**320**  
**min 145**  
= 175

saksische leverworst 150gram **75**

witte reus

pak 2000 gram

**615**  
**min 120**  
= 495

honig elleboogjes  
macaroni

pak 500 gram

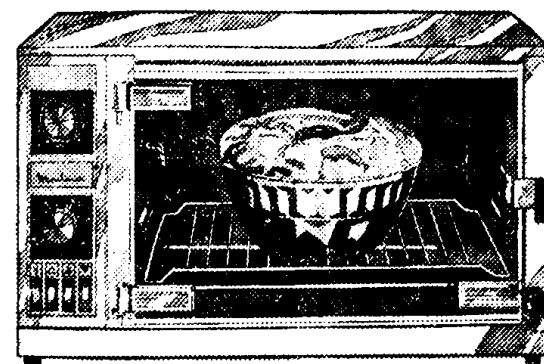
**124**  
**min 20**  
= 104

aanbieding van de maand

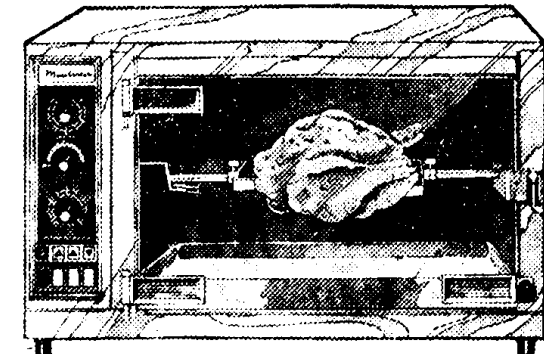
**IFA kaas**  
goudse volvette  
zacht belegen  
500 gram **329**

**Het geheim van déze "grills": ze kunnen ook bakken!**  
(bijvoorbeeld cake)

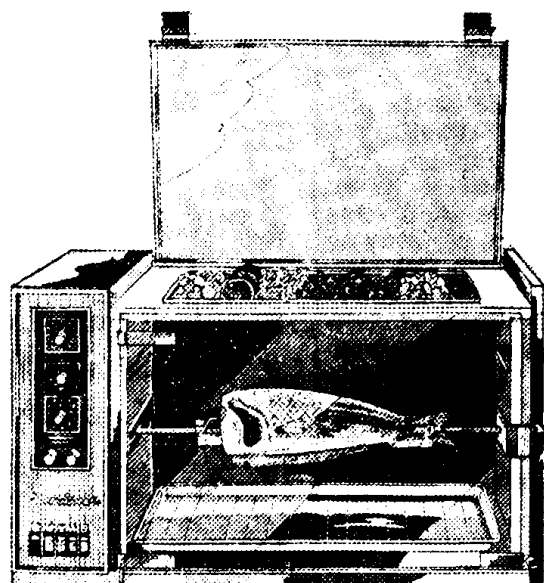
Een cake bakken in een grill? Ja, dat kan! Tenminste met een Moulinex grill/bakoven, dankzij de verstelbare ruit. Het ene moment grill, het volgende bakoven. Zelfreinigend natuurlijk. En spaart nog ruimte en geld ook, want u hebt uiteraard geen aparte grill of oven nodig.



**Moulinex B 11.** Een prachtig apparaat. Met complete grill-uitrusting en thermostaat. Natuurlijk zelfreinigend. **f 275,-**



**Moulinex B 12.** Zelfde uitvoering als de B 11, echter met automatische programmering, waarmee u van tevoren bepaalt hoe laat het gerecht klaar is. **f 325,-**



**Moulinex B 24.** Heeft veel mogelijkheden, waaronder een schaal voor contact-roosteren (ook te gebruiken als réchaud), automatische programmering, 8 hulpstukken. Zelfreinigend. **f 450,-**

Snelle service. Alle reparaties en onderdelen verlaten binnen 2 x 24 uur na ontvangst de service-afdeling.

**Moulinex**  
Meer dan u denkt voor minder dan u denkt



# Kansloos tegen verrassend gevarieerd spelletje van Dinamo

## Defensie PSV opengereeten

KIEV — Er zal een wonder moeten gebeuren wil PSV over 14 dagen in Eindhoven nog de finale van Europa Cup II in het Zwitserse Basel bereiken. Kees Rijvers was na de kansloze 3-0 nederlaag tegen het Russische team een van de weinige PSV-ers die nog in een mirakel bleven geloven.

Dinamo Kiev — wiens supporters zich vroegen waarom Cruyff niet meepleet! — heeft zich in het centrale stadion laten zien als een bijzonder sterk en groots spelend elftal. Dinamo speelde een soort chaotisch totaalvoetbal, waarbij de spelers zich van minuut tot minuut wisselden. „Ik wist wel dat Dinamo Kiev een sterk elftal had”, beaamt Kees Rijvers. „Maar dat die Russen zo knap konden spelen heeft me toch wel verrast.”

### Hulpeloos

Zij niet alleen voor Quars was Dinamo een verrassing. Het hele PSV-team heeft zich grotendeels op de Russen verkeken. Duidelijk werd dat onderstreept door Willy van de Kerkhof, toen hij halverwege de eerste helft hulpeloos naar de zijlijn gemaakte en Rijvers te hulp riep. Maar ook Rijvers kon langs de zijlijn moeilijk opdrachten geven. Daarvoor speelden de Russen een veel te gevarieerd spelletje. Op de juiste momenten werd er getemporeerd en werd daarna bij verrassing op louterheid de PSV-defensie uiteengevoerd. Vooral de beide vleugelverdedigers Krijgh en Deykers hadden het bijzonder zwaar te verduren. Steeds opnieuw werden zij met andere opkomende Russen geconfronteerd en daarvan raakten de PSV-ers zo beduusd, dat Dinamo Kiev al na zes minuten de leiding kon nemen. Toen uit een van die wervelend snelle acties Kolotov uit een pass van Trosjkin kon scoren. Vrij eenvoudig zelfs, omdat Jan van Beveren zich totaal had verkeken op die aanval. Van Beveren ontdekte later schuld aan die eerste treffer. „Het was een fantastisch doelpunt. Geen doelman ter wereld zou die bal hebben kunnen houden. Daarvoor was de aanval van te hoog gehalte”.

### Blunders

Ook bij het tweede en later bij het derde doelpunt ging Van Beveren niet helemaal vrijuit. Juist op het moment dat PSV zich enigszins herbevestigde, schied de bal het fysisch ijssterke Dinamo opnieuw toe. Uit een vrije schop van de werkelijk grandioze middenvelder Moentjan, van zijn voet kwam vrijwel iedere Dinamo-aanval — schoot Onisjenko erhard in, nadat Van Beveren in eerste instantie de bal niet onder controle had kunnen krijgen. In de 56e minuut had Dinamo Kiev al een 3-0-voorsprong, toen een schitterende aanval op rechts van de middenvelder Trosjkin en Moentjan, waarbij de hele PSV-verdediging kinderlijk eenvoudig werd uitgespeeld. Blochin van de derde fout van Van Beveren kon profiteren. Van Beveren raakte de bal nog wel met de vingertoppen aan, maar slaagde er niet in resoluut in te grijpen. Alleen voor dat derde doelpunt zou PSV-trainer Kees Rijvers later geen excuses aanvoeren, al wilde hij zijn

doelman toch niet alleen de schuld geven: „Willy van de Kerkhof moest de rechterzone dekken. Dat deed hij niet helemaal juist en daardoor konden die Russen zo gemakkelijk opkomen”.

PSV probeerde in het laatste half uur te redden wat er nog te redden viel. En het moet gezegd: PSV speelde in die periode beslist niet slecht, maar moest doodeenvoudig buigen voor het feit dat Dinamo Kiev een klasse sterker was en doordat de Eindhovenaren in fette slechts met tien man acteerden, want Ralf Edström speelde afgrijpselijk slecht. Hij kon tegen Matvienko, uitstekend organisator van de Russische defensie, vrijwel geen enkel kopduel winnen, terwijl hij daarnaast veel te weinig mee terug verdedigde en zijn passes erbarmelijk slecht waren. „In het laatste half uur hadden we toch zeker twee doelpunten moeten scoren”, vond manager van Gelder. „Het heeft er wel degelijk ingezet, want die acties van Willy van der Kuylen (tegen de paal) en Willy van de Kerkhof (voorlangs en later een afgekeurd doelpunt wegens niet door iedereen geconstateerd buitenspel) hadden beslist een beter lot verdiend”.

HUB BEENS



PSV-aanval met René van de Kerkhof (links). Dinamo-verdediger Vladimir Matvienko tracht er een stokje voor te steken.

## TURBULENTE SPRINT CLIMAX IN BARRE GENT-WEVELGEM

# Maertens: karakterzege

door Nino Tomadesso

WEVELGEM — De superioriteit der Belgen in de klassiekers blijft (tot nog toe in dit seizoen) onaantastbaar. Grijpt „koning” Eddy Merckx persoonlijk niet naar de zege, dan stormen zijn kroonprinsen gretig en onweerstaanbaar naar voren.

In de tientallen laatste meters van een verschrikkelijke Gent-Wevelgem was dat Freddy Maertens. De jonge Westvlaming, die drie dagen geleden in de Ronde van Vlaanderen de slag finaal miste (Ik werd gewoon geklopt en had dus geen enkel excuus), wees ditmaal in een messcherpe eindsprint negen rivalen terug. Achter zich liet hij de supersnelle spurtter Rik van Linden. Achter zich liet hij bovendien sterke finishers als Frans Verbeeck, Marc de Meyer, Francesco Moser, Gerben Karstens en... Eddy Merckx.

Zij hadden zich, na drie uitputten de bekijmmingen van de Kemmel- en de Rode Berg op smalle en spekladde kasseienpaden, langzaam maar zeker losgescheurd van acht mannen die het toen niet meer konden bolwerken. Die acht werden er echter zeven. Want, terwijl bijvoorbeeld Roger de Vlaemink in elkaar klapte, terwijl Walter Plancart zijn laatste restjes kracht en macht verloor, weigerde veteranen Gerben Karstens te capituleren. Hij maakte, tijdens een meeslepende achtervolging, veertig seconden achterstand goed en nestelde zich vervolgens bij de negen koplopers. Tien vluchtters dus, die elkaar, op de bochtige en kletsnate wegen naar Wevelgem geen meter respijt gunden. Die elkaar beloerden, aanvielen, terughaalden. Alle ontberingen tijdens een zes uur durende polaire, helse tocht door het winterse Vlaanderen, waren — zo dachten zij kortstijg — niet voor niets geleden.

In hemelsnaam dan maar samen naar de finish. Om pas daár in een turbulente eindsprint de macht van de (aller)-sterkste, de (aller)-snelste te accepteren. Het bombardement van demarrages tijdens de laatste drie, vier kilometer was dan ook bij voorbaat gedoemd te mislukken. Eddy Merckx: „Ik heb tweemaal geprobeerd. Ik werd tweemaal teruggepakt. Zo is het koersen nu eenmaal”. De vraag waarom hij, eerder in de heuvels, de strijd niet in zijn voordeel gevoerd had, beantwoordde hij droogjes zo: „Het ging niet”.

### Pijnlijke arm

De eindsprint dus. Freddy Maertens kwam er als sterkste en snelste uit. „Ik beschouw het vooral als een overwinning van mijn karakter”, zei de „kroonprins” die, nauwelijks een week geleden de Ronde van België op zijn naam schreef. In die ronde maakte hij een ernstige val. Zijn linkerheupvleugel en rechterelleboog dienden gehecht te worden. Gisteravond pas, een uur ongeveer na zijn triomf in Gent-Wevelgem, werden de hechtingen uit

Freddy's neus verwijderd. De acht krammetjes in zijn elleboog liet dokter Jolly voorzichtigheidsshalve nog zitten. „Voor die arm doet pijn als ik over de kasseien rijden moet”. Niettemin: Maertens won. Kwestie van karakter.

Maertens' eerste overwinning in een klassieker stelde bovendien op rivaliteit. Voorbeeld. Roger Swerts demarreerde in de slotfase driemaal. De laatste keer werd hij ingehaald door André Dierickx. In plaats van met Dierickx samen alle krachten te bundelen om, vlak voor de finish, uit de greep van de anderen te geraken, gaf Swerts het op. Omdat volgens de Belgische wegwedstrijd „Ik van Dierickx de sprint toch verloren zou hebben”. Dierickx op zijn beurt: „Dat begrijp ik niet. Dan was Roger toch twee-

de geworden? Swerts weer: „Tweede of negende. Dat is allemaal niks. Alleen de eerste plaats telt”. Karstens, Taak en Raas. De enige Nederlanders in de uitslag. Zij stapten niet af, zoals 128 anderen (onder het oog onder meer van megarig hoofdschuddende Nico Reijnders in een van de volgwagens) het wel deden.

### Eerste aanval

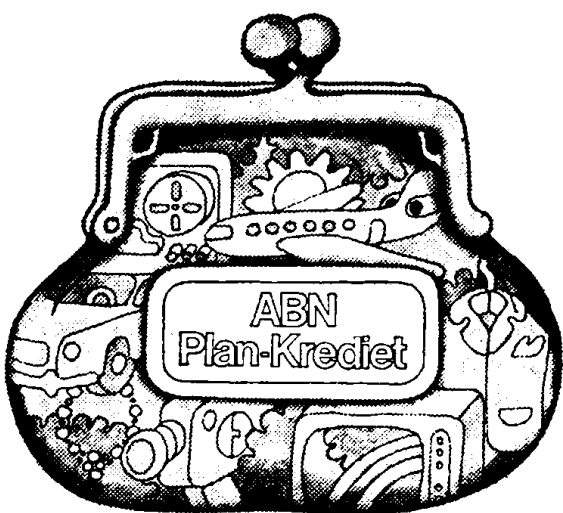
Rest tenslotte nog te melden dat Roy Schuiten de eerste aanval van de winterse dag was. Na amper dertig kilometer ging hij moedertiel alleen aan de haal. Beukend tegen een bulderende wind in. In regen en sneeuw. Twaalf kilometer verder telde Schuiten al 130 minuut voorsprong.

De vraag aan ploegleider Peter Post leek toen gewettigd: „Wat is de bedoeling eigenlijk? Post glimlachte achter het autostuur: „Laat hem maar rijden. Dat is goed voor hem”. In de korte jacht naar Schuiten scheurde de grote groep renners in drie, vier groepen uit elkaar. Vele uren later presenteerde zich, zwart als een duivel, Freddy Maertens als de sterkste. Een triomf die Maertens, gelukkig als een engel, kwalificeerde als een pure karakterzege. Een overwinning ook die tevens het profijt was van rivaliteit.

De uitslag: 1. Maertens 249 km in 7.35.48; 2. Verbeeck, 3. van Linden, 4. Karstens, 5. Demeyer, 6. Merckx, 7. Dierickx, 8. Moser, 9. Swerts, 10. Pollentier, allen z.t. 11. Tabak op 2.30. 24. Raas op 20.00.

(ADVERTENTIE)

## Een goede bank voor mensen die graag een financiële reserve hebben.



Oftewel het ABN Plan-Krediet. U krijgt bij wijze van spreken een ABN-portemonnee. Samen met u bepalen we de inhoud daarvan. U kunt dat geld (of een gedeelte daarvan) gebruiken waar en wanneer u maar wilt. Zolang u niets gebruikt hoeft u ook niets te betalen. Dus u hebt doorlopend geld achter de hand, zonder dat het u iets kost. Een prettig idee.

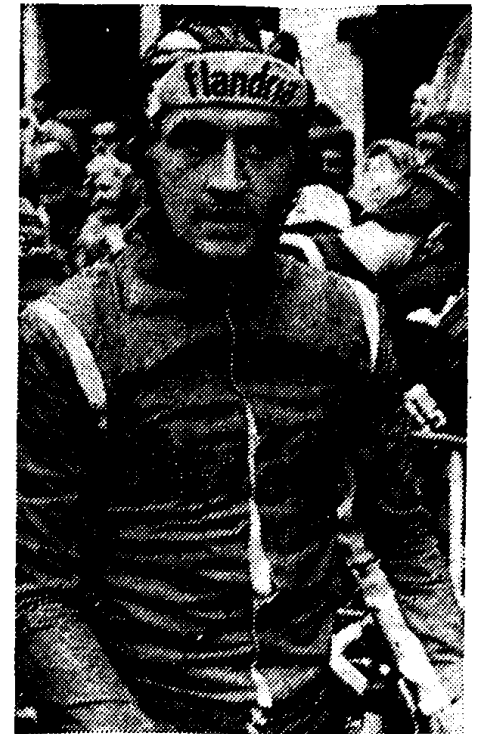
# ABN

Algemene Bank Nederland

## Polen verliet laatste plaats

MÜNCHEN — In een erg nerveuze wedstrijd van beide kanten heeft een technisch beter spelend Polen met 3-3 (3-2, 1-0, 1-1) van de Verenigde Staten gewonnen. Door deze overwinning hebben de Polen de laatste plaats in de A-groep van het WK-ijshockey overgedaan aan de Amerikanen. Deze wedstrijd was voor beiden van het grootste belang door de onderste plaats automatisch degradatie inhoudt. De stand: Sovjetunie 4-8, Zweden 4-6, Tsjechoslowakije 4-6, Finland 4-4, Polen 5-2, Ver. Staten 3-0.

(ADVERTENTIE)



FREDDY MAERTENS: kwestie van karakter

Maertens en de negen anderen. Zij waren het die, na een niet van risico's onttolde 'slalom' op en af drie dik besneeuwde Vlaamse heuvels, de weg naar de finale insloegen. Tien tot medelijden toe getekende, geteisterde renners. Beslijkt en besmeurd. De modder op hun lichaam transformeerde tot een dikke, grijze korst. Tien slaven van de weg.

## Jeugdteam Fortuna SC naar Engeland

Van onze sportredactie SITTARD — De A-jeugdselectie van Fortuna SC ontving van Manchester United een uitnodiging voor een voetbaltrip door Engeland in het voorjaar van 1976. Het jeugdbestuur van de Sittardse club heeft de invitatie in principe aanvaard.

Manchester United wil in augustus met zijn voetbalschool naar Limburg komen voor een tiendaags trainingskamp. De contacten van Fortuna SC met de Engelse club kwamen tot stand tijdens een vorig jaar gehouden internationaal toernooi in Auxerre (Frankrijk). Daar versloegen

de Fortunezen de voetbalschool van Sir Mat Busby met 2-0.

De A-jeugdselectie wordt getraind door Martin Creuwels (29 jaar en C-diploma). Het elftal heeft in de loop der jaren in binnen- en buitenland een goede naam opgebouwd.

## SPORT kort

### Groenewoud naar KNVB

GRONINGEN — Ron Groenewoud heeft een vierjarig contract getekend bij de KNVB. Groenewoud, nu nog trainer van FC Groningen, zal aan het einde van dit seizoen naast Siem Plooyer, Arie de Vroet en Ger Blok als vierde man gaan werken onder George Knobel.

### Open dagen Fortuna SC

SITTARD — Fortuna SC houdt op de maandagen 14 en 21 april weer de zogenaamde „open dagen”. Jeugdige talenten (12 tot 18 jaar) uit de regio Sittard-Geleen, die menen over voldoende voetbaltalent en een goede mentaliteit te beschikken, kunnen op de dagen vanaf 18.00 uur in het stadion De Baandert terecht voor het volgen van een proeftraining. Spelers die daarvoor interesse tonen, dienen een verklaring van hun eigen vereniging mee te brengen, waarin vermeld staat dat er geen bezwaren zijn. Verdere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heren J. Moreau (tel. 6205), P. de Rouw (tel. 4582) en in het stadion de Baandert (tel. 3947).

### Theo Boosten onder 't mes?

ENSCHDEDE — Theo Boosten, gisteren toeschouwer bij FC Twente-Juventus, blijft zoveel hinder van zijn pijnlijke achillespees ondervinden, dat hij ook de wedstrijd Excelsior-Feyenoord voor zondag heeft moeten afzeggen. De Hoensbroekse scheidsrechter ziet het er zelfs van komen dat hij dit seizoen geen wedstrijden meer kan leiden. Hij overweegt zich te onderwerpen aan een operatieve ingreep.

### NK schaken: drie leiders

LEEUWARDEN — Na drie rondes heeft het Nederlands schaakkampioenschap drie leiders: Böhm, Hartoch en Timman. Paul van der Sterren veroverde gisteren een 1½ punt door de in eerste instantie afgebroken partij tegen Borm remise te spelen. Uitslagen: Vogel-Schouten 1-0, Van Dop-Enklaar 0-1, Hartoch-Ree 1-0, Böhm-Du Chattel 1-0, Van der Sterren-Borm 1½-½, Dieks-Timman 0-1. Stand: Böhm, Hartoch, Timman 2½, Schouten, Vogel 2, Du Chattel, Enklaar, Van der Sterren 1½, Ree 1, Van Dop, Borm ½, Dieks 0.

### Sittardianen voor Oranje

UTRECHT — Drie Sittardianen zijn geselecteerd voor het Oranje-handbalteam dat deze maand in Spanje gaat deelnemen aan een vijflandentoernooi. Het zijn doelman Ger Norbart en de spelers Wim Hofman en Han Busio.

### Formateur bij VV Waubach

WAUBACH — Wegens vertrek naar elders heeft RKVV Waubach president Theo Middeldorp de voorzittershamer overgedragen aan de in Waubach-kringen bekende Hoensbroekenaar Pierre Haan. Het is de bedoeling dat de heer Haan deze functie slechts voorlopig zal bekleden. Middeldorp: „Ik heb 'n aantal mensen benaderd en meen in de heer Haan een geschikte persoon te hebben gevonden om het pad te effenen voor een nieuwe bestuursconstellatie in de toekomst. Beschouw de heer Haan maar als een soort formateur”. Voorlopig blijft Theo Middeldorp als gewoon bestuurslid actief.

### overigens ....

heeft Betty Stoeve een tweejarig contract getekend bij het WTT-team The Golden Gaters in Oakland ● won de Rus Lapev de marathon van Athene in de matige tijd van 2.25.27 ● werd Sjeng Hendriks met Monty Buitenzorg achter King Hollandia (Vergay) tweede in de Raaphorststrijd van de koersen op Duindigt ● verloor het Nederlands damesvolleybalteam zijn eerste wedstrijd in de finalepoule van het Lenteboekerstoernooi in Istanbul met 3-0 van Italië ● zullen West Ham United en Fulham op 3 mei op Wembley tegen elkaar uitkomen in de finale van de Engelse voetbalbeker.



# WELKOM OP DE CITROËN EXPOSITIE "COMFORT" MET EEN KNIPOOG NAAR KILOMETERS DIE BETER ZITTEN. ZATERDAG A.S.



Zaterdag a.s. gaan alle Citroën-agenten er even voor zitten om u in de vrijblijvende sfeer van hun expositie te ontvangen. Waarbij zij erop staan dat u even gaat zitten. In de 2cv bijvoorbeeld. Of in de Dyane, de Ami, de GS. Of in de nieuwe Citroën CX. Want zitcomfort is het prille begin van autorijcomfort, al reikt dat bij Citroën veel verder. Want het stoelt van 2cv tot CX op de unieke combinatie van auto-eigenschappen die typerend zijn voor Citroën en waar begrippen als hydropneumatische vering, voorwiel-aandrijving en geavanceerde autotechniek niet vreemd aan zijn.

Mocht u beter willen zitten, komt u dan zaterdag even langs. Want door te ontdekken wat Citroën verstaat onder autorijcomfort, zit u al goed. En dan is het nog maar een klein stapje om de komende jaren goed op rozen te zitten.

Graag tot zaterdag.

Als attentie ligt 'n bijzondere reproductie voor u klaar!

CITROËN



## Spencer prijsvogel!

Kreatief  
gehaakt,  
gebreid en  
met stukjes  
leer ingezet  
is deze lange  
slankmakende  
spencer  
van acryl,  
in zwart,  
rood of bruin.  
38-44

18:-



## Bouclé blouson prijsvogel!

In Wolkenlicht bouclé,  
vestje met brede  
boorden en grote  
kraag en knopen.  
Twee-kleurig,  
zwart/écru, lichtgroen  
of zalmroze. 100%  
acryl. 38-44

20:-



## Blouson pull prijsvogel!

Vroege mode voor prille  
voorjaarsdagen deze  
pull blouson met rits en  
vertikale kontraststrepen.  
O.a. zwart, écru, pistache  
en blauw. 36-44

25:-



L17  
C&A is toch voordeliger!

## GELDLENINGEN

Langlopende leningen voor iedereen die in bezit is van  
eigen huis, aflossingen t.m. 120 mnd termijnen, tevens alle  
financieringen en P.L. t.m. 60 maanden

Langlopende leningen	b.v. netto in handen:
v.a. f 2.000 t.m. f 100.000	f 2.000,- afl. p.m. f 93,-
b.v. netto in handen:	f 2.000,- afl. p.m. f 111,-
f 5.000,- afl. p.m. f 78,-	f 5.000,- afl. p.m. f 125,-
f 8.000,- afl. p.m. f 93,-	f 8.000,- afl. p.m. f 151,-
f 10.000,- afl. p.m. f 108,-	f 10.000,- afl. p.m. f 177,-
f 15.000,- afl. p.m. f 124,-	f 15.000,- afl. p.m. f 203,-
f 20.000,- afl. p.m. f 139,-	

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.  
Bij overlijden wordt restant schuld kwijtscholden.

Aan rijk-, prov.- of gem. ambtenaren verstrekken wij  
P.L. t.m. f 30.000,-.

Bij aankoop van nieuwe auto verstrekken wij leningen  
zonder aanbetaling. Tevens attenderen wij u op onze zeer  
gunstige premies en condities voor autoverzekeringen.  
ook het collectief ambtenaar-larief.

Geheimhouding verzekerd en zeer snelle afwerking.

Bij een event. aanvraag brengen wij u geen kosten vooraf  
of achteraf in rekening. Ook geen taxatie of afsluit-  
provisie. Dit bevestigen wij u schriftelijk. Indien u  
 elders een lening aanvraagt is het raadzaam om ook een  
bevestiging te vragen.

**Assurantiekantoor H. M. Geurts**  
Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek  
Telefoon 045-211668

Met spoed gevraagd:

## MEDEWERKER

voor magazijn en expeditie  
Bij voorkeur in bezit rijbewijs en mtl. dienst  
vervuld hebbend.

Solicities aan Houben Imp.-Exp., Kast. Schalen-  
straat 15, Maastricht.

# Vinke

## Blouse

van soepel dragende  
Dolce Gabbana,  
in de kleuren: wit, oud-ros, groen,  
zalm, rode, rood, beige,  
zwart en blauw.

Maten 36 t/m 44.

VINKE-PRIJS  
25:-



Vinke

Saroleastraat 30  
Telefoon  
045-713212

## Te huur CAFÉ-PENSION

gelegen aan de Sittardweg 126  
te Heerlen.

Lage overname.  
Vrij te aanvaarden.  
Vestigingpapieren vereist.

Inlichtingen:  
Koninklijke Brand's Bierbrouwerij B.V.  
te Wijre, tel. 04450-1844  
of  
H. Hamers, Emmastraat 1 B te Heerlen,  
tel. 045-711536.



HET BIER WAAR LIMBURG TROTS OP IS

## Provinciale Vereniging Het Limburgse Groene Kruis

In verband met de start van het C.B.-project opsporing  
risicofactoren hart- en vaatziekten aan het consultat-  
iebureau voor tuberculosebestrijding te Maastricht wor-  
den per 1 augustus gevraagd:

### A. 2 verpleegkundigen

(diploma A en rijbewijs)

### B. 2 medisch-technische krachten

### C. 1 administratieve kracht

Nadere scholing voor het project vindt plaats in het  
begin van de diensttijd.

Voor de beide laatste functies (B en C) is minimaal di-  
ploma MAVO vereist.  
Standplaats Maastricht.  
Salaris volgens rijksregeling.

Eigenhandig geschreven sollicitaties, met duidelijke op-  
gave voor welke functie men solliciteert (A, B, of C),  
onder vermelding van geboortedatum en -plaats, oplei-  
ding, evt. vervulde werkschikkingen en referentie-adressen  
te zenden aan: de directeur van de Provinciale Vereni-  
ging Het Limburgse Groene Kruis, Postbus 125, Sittard.

## Uw meubels weer als nieuw bekleed!

Verder leveren wij zowel  
modern als klassiek uit eigen  
stoffendebedrijf 25 modellen  
bankstellen tegen fabrieks-  
prijs.

MEUBELTOONZALEN en  
STOFFEERDERIJ  
**H.J. Savelsberg**  
EINDERSTRAAT 112  
tel. 2189, KERKRADE



## oud-VALKENBURG

### Zeer luxueus uitgevoerde bungalow

Ind.: royale entree, hal 37 m2, woonkamer 65 m2 met  
open haard, loggia 17 m2, terras 47 m2, eigen keuken  
met voll. installatie, bijkeuken, slaapkamer met 13 kas-  
ten, exclusieve badkamer met ligbad, douche, toilet en  
dubb. v.w. en 3 kasten, trap naar souterrain, hal 24 m2,  
toilet, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, toilet en  
dubb. v.w., 3 hobbyruimtes, berging, portaal, ver-  
warme garage 40 m2. Grondopp. ca. 2250 m2. Aanv.  
direct. Vraagprijs f 940.000,-. Incl. STIENSTRA MAAS-  
TRICHT B.V., Alex. Bastelaan 85, Maastricht, tel. 043-  
19177.

## Goed nieuws voor mensen met aambeien.

### Er bestaat een middel dat aambeien doet wegschrompelen

Pijn kalmeert. Jeuk stopt. Zwelling verdwijnt.  
De wetenschap kent tegen-  
woordig een middel dat de bij-  
sondere eigenschap heeft aam-  
beien te doen 'wegdromen'. De  
pijn stopt. De zwelling ver-  
dwijnt. Dit middel heet Sperti  
Preparation H! Met Sperti Preparation H ver-  
schrompelen ook hardnekkige  
aambeien.  
Sperti Preparation H is mild  
en ontspannend. Voor directe,  
snelle, afdoende behandeling  
van aambeien is er maar één  
middel: Sperti Preparation H  
zelf en setpillen. *Handelsmerk*

## PARIAN MEUBELN

Dralen bankstel v.a. f 695,-  
Hoekbankstellen 1-2-3-zits v.a. f 695,-  
Bij bankstellen v.a. f 995,-

5 jaar garantie op binnenwerk en constructie.

HOENSBROEK, Akerstraat 200-202.  
Geopend van 10.00 tot 18.00 uur.  
Tel. 045-216534.

's Maandagsvoormiddags gesloten.  
Vestigingen te Amsterdam, Badhoevedorp, Elshout  
en Dieren.

## Te huur

in nieuwbouwwijk  
te Huls-Simpelveld

### café met woning annex friture

Vestigingpapieren en enig kapitaal ver-  
eist.

Direct te aanvaarden.

Brieven ond. no. 1149 I.D. Heerlen.



## TER VEEN B.V.

NAAMPLATENFABRIEK EN  
GRAVEERINRICHTING

Wij zoeken voor onze winkel-showroom, Gr. Huynlaan 3,  
Geleen  
EEN VROUWELIJKE KRACHT van ca. 17 jaar, met  
een gezond verstand en 2 „rechte" handen.  
Tevens voor onze spuitrij

### een leerling of halfwas spuiter of schilder

Aanmelden telef. of persoonlijk tot 17.00 uur.  
Industrieweg 15, Geleen, tel. 04494-45888.

## GARMACO B.V.

advies & constructiebureau

vraagt voor haar kantoor Maastricht

## secretaresse

Ervaring gewenst.

Leeftijd niet jonger dan 23 jaar.

Bekend met dagelijkse administratie en enige boek-  
houdkundige ervaring.

Sollicitaties te richten aan postbus 3008, Maastricht.







V.a.  
**8.75**

Fraai voorgelijmd gedessineerd behang. Natuurlijk ook afwisselbaar. Per rol van 9 m. lang en 53 cm breed (voor 3 banen). 8.75 of 9.75.

Nú  
**8.75** p.m.

Open weaves, prachtige gordijnstoffen in grof (100% acryl) en fijn (1/2 linnen/1/2 acryl). Diverse modekleuren. 150 cm Breed. Normaal per meter 9.75 nú 8.75. (t/m 12 april)

Nú v.a.  
**9.-**

Prachtige lange tricot nachthemdjes voor kleuters en meisjes. Bedrukt of gestreept en in vele kleuren. Mt. 98-164. Normaal 10.75/14.75 nú 1.75\* goedkoper.

Nú v.a.  
**3.25**

Vernieuwde Miss Helen hairspray: normaal verstevigend (450 gr.) van 4.25 nú 3.75 en extra verstevigend (350 gr.) van 3.75 nú 3.25. (t/m 12 april)

Nú 2 pakken  
**3.75**

Damesverband met hechtstrip. Goed absorberend. Inhoud 20 stuks. Normaal al voordelig voor 2.- per pak. Nú 2 pakken 3.75\*

Nú  
**3.75** ca 2 1/2 kg

Hemax gezinwas. Fosfaatarm. Let op: 2 1/2 kg. van 4.75 nú 3.75\*.

**Doe meer met minder geld.**

**HEMA**

Aanbiedingen t/m 19 april.

**geld nodig?**

PERSOONLIJKE LENING VOOR ALLE DOELEINDEN

2e HYPOTHEKEN VAN f 1000,- TOT f 30.000,-

BELT U EVEN U KRIJGT SNEL BERICHT

N.V. Financieringsbank

**HUFIMA**

Hulsberg, Unostraat 4

04405-2170

**Fraaie waterplanten in hun bijbehorende landschap. Gratis bij Dubro**

De echtelieden **Frederik Delsink** en **Susanna Gerarda Henrica Bruinenberg**, zonder bekende woon- of verblijfplaats, zowel binnen als buiten het Koninkrijk, worden hierbij opgeroepen om op 6 mei 1975, des voormiddags om 11.30 uur te verschijnen ter terechtzitting met gesloten deuren van de arrondissementsrechtbank te Zutphen in het gerechtshuisgebouw Martinitsingel 2.

Zutphen, 8 april 1975

De griffier van de arrondissementsrechtbank te Zutphen  
Mr. H. Slavenburg

**Wir bieten:**

**duften Reisejob u. hohen Verdienst**

Bedingung: jung (bis 25 J.), unabhängig und aufgeschlossen. Sofort Reisefertig. Melden: Het Wapen van Heerlen donderdag tussen 11-16 uur, dhr. Duda.

**VLEES DUUR?**

**Diepvriesbezitters let op!**

2 kg ROSBIEF	f. 25,-
3 kg VARKENSRICANDEAU	f. 25,-
7 kg PLATRIB	f. 25,-
2 kg STEELCOTELETEN	f. 15,-
5 kg HIJLTJES (IJSBEEN)	f. 10,-
19 kg voor	f. 100,-

**Gemiddeld f. 5,26 per kg**

**1e Ned. Cash en Carry Voor Vers Vlees**

HOENSBROEK  
Hoofdstraat 332  
045-213616

SITTARD  
Voorstad 4  
04490-2767

GELEEN  
Ringovenstraat 60  
04494-47840

**WIJDE MANTELS, STIJLVOL VAN DETAIL.**

**OM NAAR EEN CONCERT TE GAAN OF ZO.**

◁ Stijlvolle gabardine mantel met opvallende plooien. Wijde mouw met brede manchetten. In khakigroen. Mt. 36 t/m 42. **179,-**

▽ Poplin mantel met wijd vallend ruggand. In o.a. zwart, blauw en groen. Mt. 34 t/m 42. **159,-**

De mantel > uit de foto, op de rug gezien.

△ Modieuze poplin mantel, zonder knopen. Tunnelceintuur en wijd gesneden mouw. In zwart en beige. Mt. 36 t/m 42. **149,-**

Kleding waarin u 't harmonisch evenwicht vindt tussen jong en stijlvol, modieus en vrouwelijk.

**HARMONY**

**Lampe**

**SRV brèngt 't**

da's mooi meegenomen!

**30 ct. voordeliger**

**419**

Friessche Vlag Goudband koffiemelk literfles nu

SRV pils 0,3 liter kret à 12 flesjes van 4,99 voor (nog geen 35 ct. per flesje)

Pepsi Cola literfles van 130 voor	<b>115</b>
Hoy knakworst pot à 8 stuks slechts	<b>99</b>
Saroma 2 pakjes van 98 voor	<b>79</b>
Calvé sla-slank 0,5 liter van 202 voor	<b>169</b>
Unox kippe 1/2 blok	<b>98</b>

Uw SRV-man heeft meer "meevallers." En elke week nieuwe!

**SRV** zuivelservice

Priswijzigingen voorbehouden.

**TALENT**

Typsoos vraagt met spoed de volgende talenten:

**GEROUTI-NEEDE TYPISTES**

**typsoos**

UITZENDEORGANISATIE Heerlen, Schoolstraat 13, Tel. 045 - 716431







## Prijsverlaging Moccona.

### Dà is goed nieuws!

Alle drie soorten, alle drie formaten in prijs verlaagd:

200 g Roodmerk nu **f6,98** 200 g Dessert nu f 8,98.  
200 g Coffeinvrij nu f 8,18.



Moccona, lekker pittige korrelkoffie van Douwe Egberts.

# De trend is trench



De trenchcoat is in z'n verjongde uitvoering mannelijker dan ooit.

Breedgeschouderde mannenmode met alles wat de trenchcoat zo geliefd maakt: dubbele schouderstukken, epauletten, royale zakken. Echt-Engels gesneden uit sterke polyester/cotton Oxford. Kies uit o.a. zwart of egg-shell. **125,-**

Voor deze trenchcoat werd veel zacht-glanzende chintz gebruikt. 'n Jong, bijna speels model met snelle doorknoop split en metalen ringen. Op de mouw de karakteristieke gesp. Uit de aanwezige kleuren kiest u waarschijnlijk het modieuze zwart. **145,-**

Nóg iets langer, dikteert de mode en ziehier: de bijna overmoedige slanke trenchcoat met de gedurfde, super-lange split. De volmaakte trenchcoat 1975 werd gemaakt uit puntgave polyester/cotton in gabardine weefard. In camel en zwart. **195,-**

**hollenkamp**

## Dixons beste keus meeste voordeel



**voordeel 100,-**  
radiocassettrecorder  
**PRINZSOUND RTR 1100 249,-**  
• een complete muziekstudio voor een ongelooflijk lage prijs  
• radio met MG en FM met fijnafstemming  
• direct opnemen van radio of life via ingebouwde condensator microfoon  
• automatische regeling van opnameniveau  
• aansluiting voor losse microfoon, oortelefoon en grammofoon  
• speelt op batterijen en lichtnet.  
• GRATIS batterijen, netsnoer, oortelefoon, cassette.



**voordeel 50,-**  
van 129,-  
cassettrecorder  
**AVENGER TR 303 79,-**  
• automatisch opnameniveau  
• handige druktoetsen  
• aansluiting microfoon, radio of draaitafel  
• compleet met oortelefoon en microfoon met afstandsbediening.



**voordeel 180,-**  
luxueuze  
stereocombinatie  
**PRINZSOUND SYSTEM 7 449,-**  
• Tuner met maar liefst 4 banden, MG, LG, KG en FM stereo met fijnafstemming.  
• versterker met 2 x 6 Watt muziekvermogen.  
• Draaitafel BSR, automatisch, met anti-skating voorziening en hydraulische armlift.  
• Compleet met 2 krachtige speakers en stofkap  
**1<sup>e</sup> AANBETALING SLECHTS 119,-**  
en 24 mnd. term. van 18,90



**voordeel 274,-**  
diaprojector  
**ROLLEI P37A 199,-**  
• volautomatisch  
• vooruit/achteruit en scherpsstellen via afstandsbediening  
• 24 V/150 Watt halogeenlamp  
• aansluiting diastruiparaat  
• Rollei P 37 AF van 205,-



**voordeel 55,-**  
pocketcalculator  
**PRINZTRONIC SR 88 M met GEHEUGEN 129,-**  
• optellen, aftrekken, delen, vermenigvuldigen  
• drijvende komma  
• zeer plat, handig formaat  
• Uitgerust met constante factor en procentagezoets



**voordeel 500,-**  
sound  
filmcamera  
**CHINON 805 S 999,-**  
• 8 x motorzoom  
• ingeb. mini-geluidsunit 1.7 objectief  
• fade in/fade out, automat. CdS belichting  
• automatisch opnameniveau en afstandsbediening  
**1<sup>e</sup> AANBETALING SLECHTS 249,-**  
en 24 mnd. term. van 47,23 tot t.p.s. 1238,62



**voordeel 150,-**  
reflexcamera  
**CHINON CS399, 549,-**  
• automatische CdS  
• door-de-lens lichtmeting  
• sluitertijden 1-1/1000 seconden  
• flitsynchronisatie x-1/125 seconden  
• Brillant objectief 2.8/50 mm.  
**1<sup>e</sup> AANBETALING 99,-**  
en 18 mnd. term. van 21,41 tot t.p.s. 464,38

**KOM HET BEKIJKEN BIJ DIXONS**

in **HEERLEN**  
Promenade 41.  
045-713826



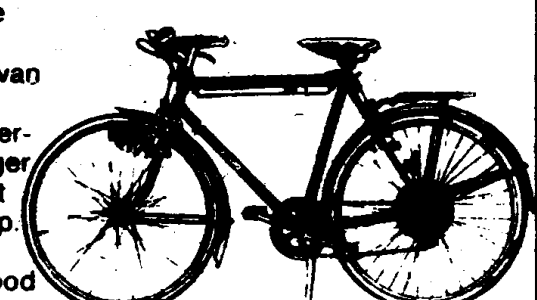
VRIDAGVOORDEEL

 <p><b>Rolcolplover</b> van 100% acryl in wel 15 verschillende kleuren Royale maten 48 t/m 54</p> <p>★ 10,-</p>	 <p><b>Lumen elektrische wekker</b> Met een zeer be- trouwbaar uurwerk in solide kunststofkast in wit/oranje of geel/zwart 1 Jaar garantie</p> <p>★ 21,-</p>	 <p><b>Helanca damespantalon</b> met een perfecte pasvorm, speciaal voor de wat grotere maten 0 m in marine en beige Maten 40 t/m 50</p> <p>★ 37,-</p>	 <p><b>Toilettafel</b> Voorzien van 3 spie- geldeuren, 2 laden en verlichting Overzichtelijke vakindeling Afm. 52x59x14 cm</p> <p>★ 59.50</p>	 <p><b>Trimschoen</b> van stevig vinyl Met een geheel door- genaaid zool en een gepolsterde rand Zwart met gele strepen Maten 34 t/m 46 16.95 27 t/m 33 (schoenen- afdeling)</p> <p>★ 16.50</p>	 <p><b>Grenen eetset</b> Bestaande uit een forse tafel 122 x 82 cm met 2 banken Afgewerkt met een ijzersterke lak- beschermlaag In blanke of donkere uitvoering</p> <p>★ ★ ★ 275,-</p>	 <p><b>Nylon lichtgewicht slaapzak</b> Gevuld met warme polyester vezel Met rits rondom, ook als dekken te gebruiken In dessin 35.- in uni</p> <p>★ 32.50</p>	 <p><b>Blank houten rekje</b> met wel 5 verschil- lende leuke busjes thee Bijzonder dekoratief voor b v in de keuken</p> <p>★ 8.95</p>
--	---	---	--	---	---	--	---

... EN OOK OP ZATERDAG

deze sportieve trimfiets

Met 5 versnellings-derail-  
leur, speciaal raceframe  
en originele  
racerebben Voorzien van  
vele extra's, zoals  
standaard, spaakbescher-  
mingsrand, bagagedrager  
met klem. Komplet met  
verlichting, slot en pomp.  
In dames- of heren-  
uitvoering. In metalic rood  
Nu twee dagen lang:



★ 235,-

VROOM & DREESMANN

Geldig vrijdag 11 april  
en ook op de plaatselijke koopavond

★ ALLE VESTIGINGEN

★ ★ ALLEEN MAASTRICHT HEERLEN SITTARD GELEEN

★ ★ ★ ALLEEN MAASTRICHT HEERLEN SITTARD

# GROTE SHOW VAN OOSTERSE TAPIJTEN

op de eerste etage van onze zaak aan het raadhuisplein te Heerlen

VROOM & DREESMANN

## AUTO'S & MOTOREN

**MANTA** Berlinetta '73  
bruin metallisch weinig gelopen, auto 1900 S '72 rood, Toyota Celica '73 ST groen, metalen f 7200,-, Ford 1600 GXL Coupé '73 wit f 6700,-, Mini Cooper 1275 GT paar 20.000 km, Triumph Spitfire NK IV, groen cabriolet, 30.000 gel., BMW 2002 '73, BMW 2002 '73 blauw f 5700,-, BMW 2002 '71, groen, Capri silvergr. '70 f 3250,-, Ford 1600 L Caravan '73 deurs groen metallisch, Daf 55 Luxe '73 blauw, Alfa Romeo Berlina '72 wit, VW 1303 nov. '73 oranje zeldzaam model 30.000 km gel., Jaguar XJ 6 '72 rood automaat, Rekord Diesel '73 rood, Mercedes 220 '70 Diesel met Ascona '74 20.000 km gel., Ascona bruin metall., '72, Consul Coupé rood '73 40.000 km gel., Escort 1300 luxe rood '73, Opel 4-deurs '72 rood f 3200,-, Ford 17M '71 bruin f 2200,-, Opel Kadett zilver '71 f 2250,-, Ford 12M '70 f 1200,-, Originele A Ford Oldtimer 1930 prima lopend, Inruil en financ. direct klaar, Lukassen Automob. Holstr. 67 Kerkrade.

**AUTO verkopen?** Contact, geld, alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3-7, Maastricht, tel. 043-27308. In- en verkoop goede auto's. Steeds 40 occasions in voorraad. x

**Te koop ONDERDELEN** voor alle auto's, tel. 043-11500.

**Wij kopen en halen uw oude** AUTO. Verkoop Leu-  
kampsweg Palenig tel. 045-  
710634. x

**Te k. alle typen** gebr. AU-  
TO-ONDERDELEN. Auto-  
handel en Sloopverkoop  
„Kampsweg 2, Heerlen“  
Palenig tel. 710634. x

**Wij kopen en halen uw**  
SLOOPWAGENS. Autohan-  
del en Sloopverkoop, Kapelweg 24, Palenig-Heer-  
len, tel. 045-710418, b.g.g. 214829. x

**Alle VW-MOTOREN** accu's  
en banden met 30 tot 50 pct.  
korting. Verder alle onder-  
delen voor elk type auto  
leverbaar. Gratis montage.  
Donny Klassen B.V. Groen-  
handel in autoonderdelen  
Meerssegerweg 219, tel. 043-  
27354 of 043-11500. Maas-  
tricht. x

**FORD** Capri 1800XL 69,  
Peugeot 504 69, Simca 1100  
Rally '70, Simca 1000 G. 69  
Ex Simca 1100 68, Fiat 128  
71, Fiat 124 Special 69, Fiat  
85, Special 70 en 69, Kadett  
70 en 69, Opel Commodore  
68, VW 1300 70, VW buggy,  
Taurus 1201 70 f 1500,-  
Vauxhall Viva 69, Vauxhall  
Cresta 68, Corolla 69 f 700,-  
Citroën Dyane 68 f 600,-  
Kadett 67 f 600,-, Trabant 67  
f 500,-, Taurus 20M 69  
f 300,-, NSU 1000 67 f 600,-  
Fiat 128 70 f 1200,-, Financ-  
ciering en inruil Nieuw-  
straat 41 Schaeberg (einde  
Nieuwstraat, linksaf grind-  
weg) tel. 31078. x

**Garagebedrijf Crutzen** biedt  
te koop aan met Bovagga-  
rantiebewijs MERCEDES  
200 '72, 57.000 km, Vaux-  
hall Viva '73 en '72, Viva de  
luxe '72 en 68, Kadett '73,  
R 13 TL 70, Peugeot 204 '72  
GL, Escort 1300 '73, Fiat 128  
'72 en '71, Fiat 127 '72, Sim-  
ca 1000 GLS '73, Simca 1100  
GLS '72, Ford 12 M 69, Daf  
15 '74, Fiat 600 '71 eerste 70,  
VW 1500, Dyane '71, Sim-  
ca 1500, 69 Garantie, inruil  
en financ. mog. Molens-  
str. 21, Beek, tel. 04402-7127. x

**FORD** 500 GXL eind 71  
metallisch rood 60.000 km als  
nieuw, Fiat 600D 68 kl. rood  
apart model en gaaf, inn. en  
snelle financ. Heerlerweg  
115 R. Beek tel. 313568. x

**Te koop RENAULT 4 M** 69  
tegen aantrekkelijk bod. Ver-  
teilerderweg 27 Munsterge-  
leen na 18.00 uur. x

**TAUNUS 12M** nov. 69 mot.  
band carr. radio i.e.g.st.  
f 550,- Voorstr. 4 Brunsum. x

**Te koop** alle SLOOP-  
WAGENS. Tel. 043-214929. x

**Te k. weg. verbr. naar bul-**  
teland. Opel Ranger 1980  
metallisch bl. bjr. '72 pr.  
n.o.t.k. Moet weg. Brin-  
summerweg 108 Ubach over  
Worms.

**FORD** Capri type '70  
f. 3600,- i.e.g.st., nw. band.  
en radio; Kadett '69 f. 1800,-  
zeer mooi. Dr. A. Kuy-  
perstr. 76 Treebeek v.  
Brunsum uit rechts. x

**Te k. PEUGEOT 304 S**  
km.st. 27.500 Marie Koe-  
nenstr. 17, Schaeberg, tel.  
310238. x

**FORD** Cortina type '68 pri-  
ma auto f. 425,- Brunsum-  
merweg 50 Nieuwenha-  
gen. x

**VOLKSWAGEN** type '68  
goede auto f. 375,- Brun-  
summerweg 50 Nieuwenha-  
gen. x

**INRUIL-AUTO'S.** Peugeot  
404 Diesel '72, Peugeot 304  
GL '73, Peugeot 404 Diesel  
'71, Peugeot 204 GL '74, '73  
en '69, Audi 100 L '72, VW  
1300 L '73 en '70, BMW 2002  
'72, Chrysler 130 '72, Fiat  
128 SL coupé '73, Opel As-  
cona 1600 '71, Datsun 1200  
'72, Daf 55 coupé '69  
Rekord 1900 '69, R 6 '70  
Landrover, Peugeot Collari,  
Gouvenierstraat 135-143 te  
x Geleen, tel. 213638.

**Te k. MERCEDES Diesel**  
220 i.e.g.st., nieuw model 68/70  
Na 18 u. Italiëlaan 34 Heer-  
len. x

**Te k. zeer goed onderhou-**  
den SIMCA 1301 LS 70  
km.st. 43.000 f 2500,- Ange-  
lastr. 38 Bleijerheide na 18  
uur. x

**Te k. OPEL Ascona 16 S de**  
luxe bwj. '71 km.st. 55.000  
na 17 u. Walem 3 Schin op  
Geul. x

**Te k. V.W. 1300, bj. '68. i.e.**  
z.st., f 1250,-. Telef. 045-  
13868. x

**TAUNUS 12M** zo goed en  
mooier kan niet f. 525,-  
Brunsummerweg 50 Nieu-  
wenhagen. x

**Te k. OPEL Kadett Rally**  
type '71 i.e.g.st. Europaweg  
108 Ubach o. Worms. x

**Te k. CITROËN Ami a.n.**  
type '70 met D.23 f. 1450,-  
Brunsummerweg 50 Nieu-  
wenhagen. x

**Te k. DAF 33 type '69** moole en  
goed slechts f. 825,- Brun-  
summerweg 50 Nieuwenha-  
gen. x

**SIMCA Rally 1 '74** 1ste el-  
gen., radio, ml-behandeling,  
z.g.a.n. Prijs n.o.t.k. Tel.  
04490-0026. x

**Te k. AUDI S80 bwj. '67**  
drr. met schuifd. Kortstr. 9  
Heerlen, na 18 u. tel. 717638. x

**KADET L. 69** zilver al-  
nw. Inr. fin. Hamerstr. 16  
Heerlen, tel. 716592 (bij am-  
bachschool). x

**Betrouwbare inruilauto's** bij  
HONDA dealer Auto Heral-  
te Schinveld. Opel Kadett  
type '71, Ford Escort '71, '72,  
Fiat 600 '72, Citroën 2 CV '72,  
Fiat 125 '71 a.n.w. NSU  
1000 '71, VW 1300 69 '70, Dats-  
sun Cherry nieuw. Inruil en  
financ. mog. Auto Heral-  
Bouwbergstr. 62 Schinveld.  
x

**Te k. FORD Capri '69** i.e.g.st.  
Te bevr. Kleine Stegel 5  
Eygelshoven tussen 9-19  
uur. x

**Te k. MERCEDES 200** diesel  
type '68. Kleikolen-  
weg 77, Nieuwenhagen, na  
18 uur. x

**2 CV** eind 9 maanden 17.000  
km rood met radio en ach-  
terruitverwarming. Na 18  
uur Kullenweg 15 Meers-  
segeer. x

**Te koop FIAT 600 67** te  
bevragen tussen 20 en 22  
uur. Job. XXIII singel 2  
Heerlen 045-718796. x

**Autobedrijf van Leeuwen**  
off. British Leyland dealer  
biedt aan met volledige ga-  
rantie, inruilauto's tegen  
redelijke prijzen o.a. Ci-  
troën 2 CV 4 '72, Fiat 127 '73,  
Skoda 100 LS '72, Simca 1000  
'72 '70, Renault 12 '71, Mazda  
616 '71 en nog div. goedkope  
inruilers. Autobedrijf van  
Leeuwen Geerstr. 34 t.o.  
schouwburg Heerlen. x

**VOLVO 144 de luxe** 1974  
met schuifdak te koop tel.  
04442-1738. x

**Te k. ROVER 3** ltr. coupé  
straat 130 Eygelshoven tel.  
045-352304. x

**Te k. RENAULT 4** rood  
type 70 St. Jozefstr. 107 Sit-  
tard. x

**Te k. VW 1302** groen km.st.  
50.000 bj 72 vraagpr. f 4300,-  
04490-1067. x

**Van part. te k. FORD** Con-  
sul coupé 2000 L 72 zeer  
mooi 40.000 km met radio  
mistlampen en trekhaak  
nieuwsprijs f 13.500,- nu voor  
de halve prijs. Financiering  
mogelijk. Rukkerweg 8  
Heerlerbaan tel. 410238. x

**Te k. aangeb. in prima**  
staat AUSTIN Maxi 1500 5-  
deurs njr. 72 25.000 km ge-  
lopen. Te bevr. Dorpsr. 82  
Brunsum. x

**Te k. v. part. PEUGEOT**  
204 71 bjz. mooi t.b. Ganz-  
swede 127 Heerlerheide. x

**HEREN-SPORTTENU'S**  
broek 7.-  
shirt 16.50  
kousen 8.-  
SPORTPRIJSJE  
12 tenu's 300.-

RAADHUISPLEIN  
HEERLEN  
TEL. 045-715796

**klein handelskantoor**  
Maastricht

zoekt een ervaren  
**commercieel-  
administratief  
medewerkster**

Tot haar taak zal o.m. behoren het zelf-  
standig corresponderen in de Duitse taal,  
factureren, order-administratie e.d.  
Een goede kennis van de Duitse taal.  
Een goede kennis van de Duitse taal.  
Een goede kennis van de Duitse taal.

Motivaties, welke strikt vertrouwelijk zullen worden  
behandeld, onder no. MA 5080 L.D. Maastricht.

**EUROMOTEL LIMBURG**  
**LUCHTHAVEN**  
**ZUID-LIMBURG BEEK**

**GA ER EENS „UIT“**  
**DOE EENS IETS „ANDERS“**

Wij bieden U elke zaterdagavond  
**GEZELLIG „DINER-DANSANT“**  
in ons geheel vernieuwde, sfeervolle  
**Restaurant „CONCORDE“**  
en „AVION-BAR“

Muzikale begeleiding WILLY DERA  
Tafelreserveringen 04402-2462.

**Grote  
fabrieksverkoop  
in nappa en suède**

**DAMES- EN  
HERENJASSEN**

Prijzen vanaf  
f 150,-

**SHOP LAMBÈR**  
Bleijerheide - Kerkrade



**Venda sinas**  
liter fles  
Nu

<p><b>Nobo chocolade sprits</b> pak à 8 stuks 139</p> <p><b>119</b></p>	<p><b>Knorr soepen</b> heldere groente- of kippebouillonsoep per pakje 28+68</p> <p><b>49</b></p>	<p><b>Gebroken rijst</b> zak à 1000 gram 149</p> <p><b>129</b></p>	<p><b>Muscadet</b> een heerlijke wijn o.a. bij vis per fles</p> <p><b>350</b></p>	<p><b>Venda koffie roodmerk</b> snelfiltermalg vacuumpak à 250 gram 229</p> <p><b>183</b></p>	<p><b>Portugese sardines in olijfolie</b> per blik 96</p> <p><b>79</b></p>
<p><b>Grove braadworst</b> heel kilo, nu</p> <p><b>650</b></p>	<p><b>Rundergehakt</b> speciaal magar heel kilo, nu</p> <p><b>695</b></p>	<p><b>Magere runderlappen</b> 500 gram, nu</p> <p><b>575</b></p>	<p><b>Malse rosbieflappen</b> 500 gram, nu</p> <p><b>675</b></p>	<p><b>Italiaanse gepelde tomaten</b> „Crisio“ blik à 400 gram</p> <p>120</p> <p><b>98</b></p>	<p><b>Verkade zachte toffees</b> drop of vanille zak à ca. 145 gram</p> <p>160</p> <p><b>89</b></p>
<p><b>Venda</b> <b>Saksische leverworst</b> stuk à 250 gram</p> <p>129</p> <p><b>115</b></p>	<p><b>Dörrfler Landcervelat</b> per 100 gram</p> <p>115</p> <p><b>98</b></p>	<p><b>Malse magere varkensfrikandeau</b> heel kilo, nu</p> <p><b>995</b></p>	<p><b>Malse riblappen of ribstuk</b> heel kilo, nu</p> <p><b>995</b></p>	<p><b>10-GULDEN- AANBIEDING</b> Venda mayonaise tube à 95 gram</p> <p>95</p> <p><b>69</b></p>	<p><b>GROTE KASKOMKOMMERS</b> min. gewicht plus, 600 gram</p> <p><b>109</b></p>
<p><b>All draagkarton à 2000 gram</b> in uw warenhuis</p> <p><b>725</b></p>	<p><b>Prodent</b> 3 tubes normaal 5.80 in uw warenhuis</p> <p><b>275</b></p>	<p><b>VERSE BRAADKUIKENS</b> per 500 gram van 285 voor</p> <p><b>235</b></p>	<p><b>SPAANSE SINAASAPPELS</b> net à 2 kg.</p> <p><b>269</b></p>	<p><b>GROOT KRENTENBROOD</b> NU</p> <p><b>159</b></p>	<p><b>VROOM &amp; DREESMANN</b></p>

Geldig t/m zaterdag a.s.

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 10 april t/m woensdag 16 april, tenzij anders vermeld.



# Bekende marktapijten voor de laagste prijzen?

## Vroom & Dreesmann noemt ze.

Merk tapijt met namen en soorten. Geen onduidelijke namen en soorten, maar tapijten van fabrikanten die u allemaal kent. Tapijten van kwaliteit, zonder de geringste twijfel. Uit voorraad leverbaar. In alle kleuren.

**Voor een eerlijke prijs**  
Geen onduidelijk gedoe met wel gratis leggen of niet gratis leggen. Want u weet nooit zeker in hoeverre dat 'gratis leggen' echt gratis is. Vroom & Dreesmann doet niet onduidelijk. Vroom & Dreesmann vertelt 't u heel duidelijk: er wordt niet gratis gelegd. U betaalt dus de zuivere tapijtprijs. Da's eerlijk. Als u uw tapijt door Vroom & Dreesmann laat leggen betaalt u per strekkende meter f 10,- voor het maat nemen en f 10,- voor het leggen. En zelfs dan bent u nog voordeliger uit in uw warenhuis.



## BARWICK SHAG ROYAL

het hoogpolig, luxueus aandoend tapijt in 5 actuele kleuren. 400 Cm breed.

Vroom & Dreesmannprijs **185,-** per str. mtr.

## VERTOFLOOR CORN

het modieuze tapijt met robuust berberkarakter. 400 Cm breed.

Vroom & Dreesmannprijs **129,-** per str. mtr.

## ARIE VEEN DREAMLAND

het bijzonder mooie slaapkamertapijt in 5 fijne kleuren. 360 Cm breed.

Vroom & Dreesmannprijs **69,-** per str. mtr.

## BERGOSS HACIENDA

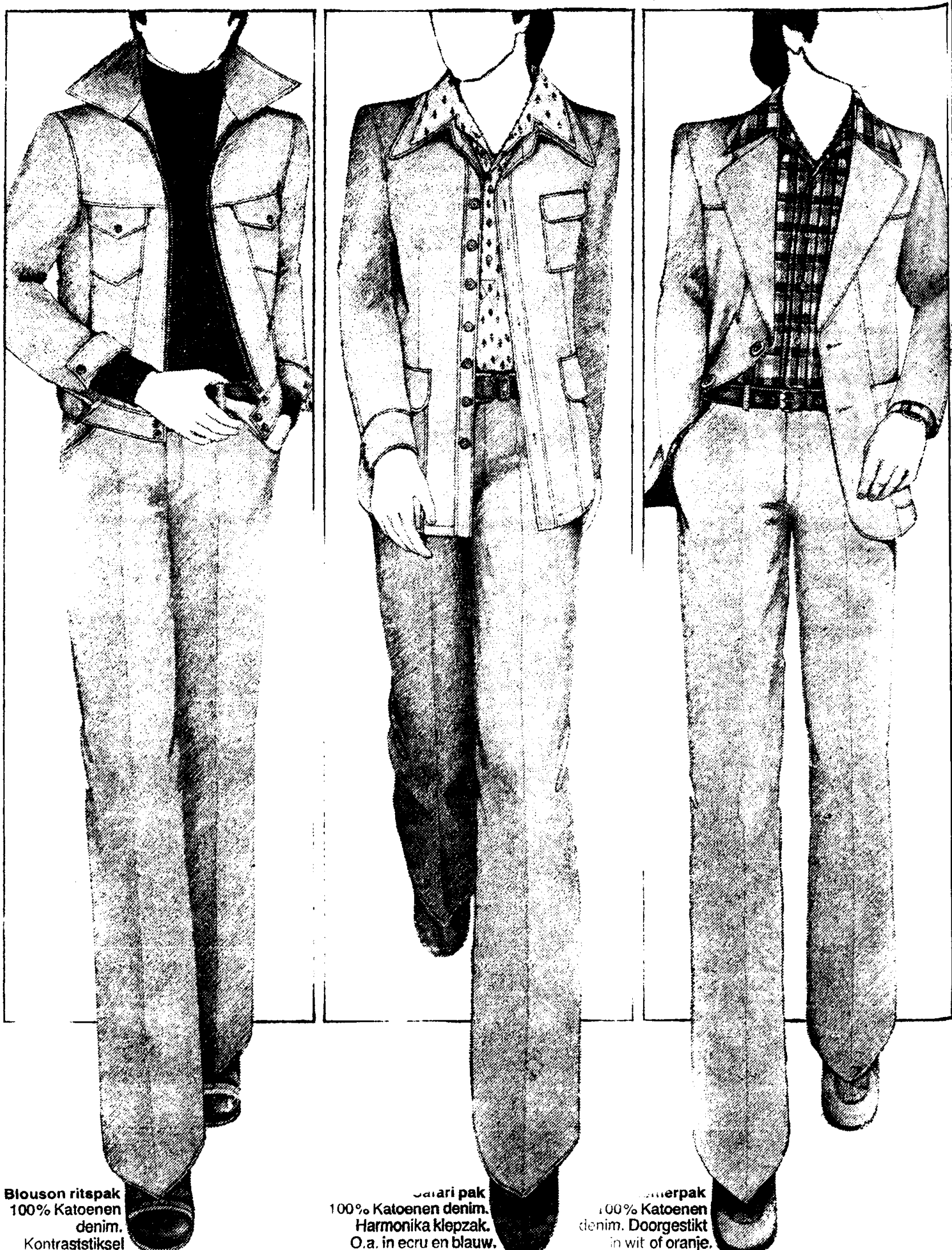
het eersteklas nylontapijt dat past in elk interieur. Keuze uit 3 fraaie kleuren. 400 Cm breed.

Vroom & Dreesmannprijs **105,-** per str. mtr.

**VROOM & DREESMANN**  
voor een eerlijke tapijtprijs



# Fijne katoenen pakken.



Blouson ritspak  
100% Katoenen denim.  
Kontraststiksels in oranje of marine.

**75,-**

100% Katoenen denim.  
Harmonika klepzak.  
O.a. in ecru en blauw.

**90,-**

100% Katoenen denim.  
Doorgeknipte pijpen in wit of oranje.

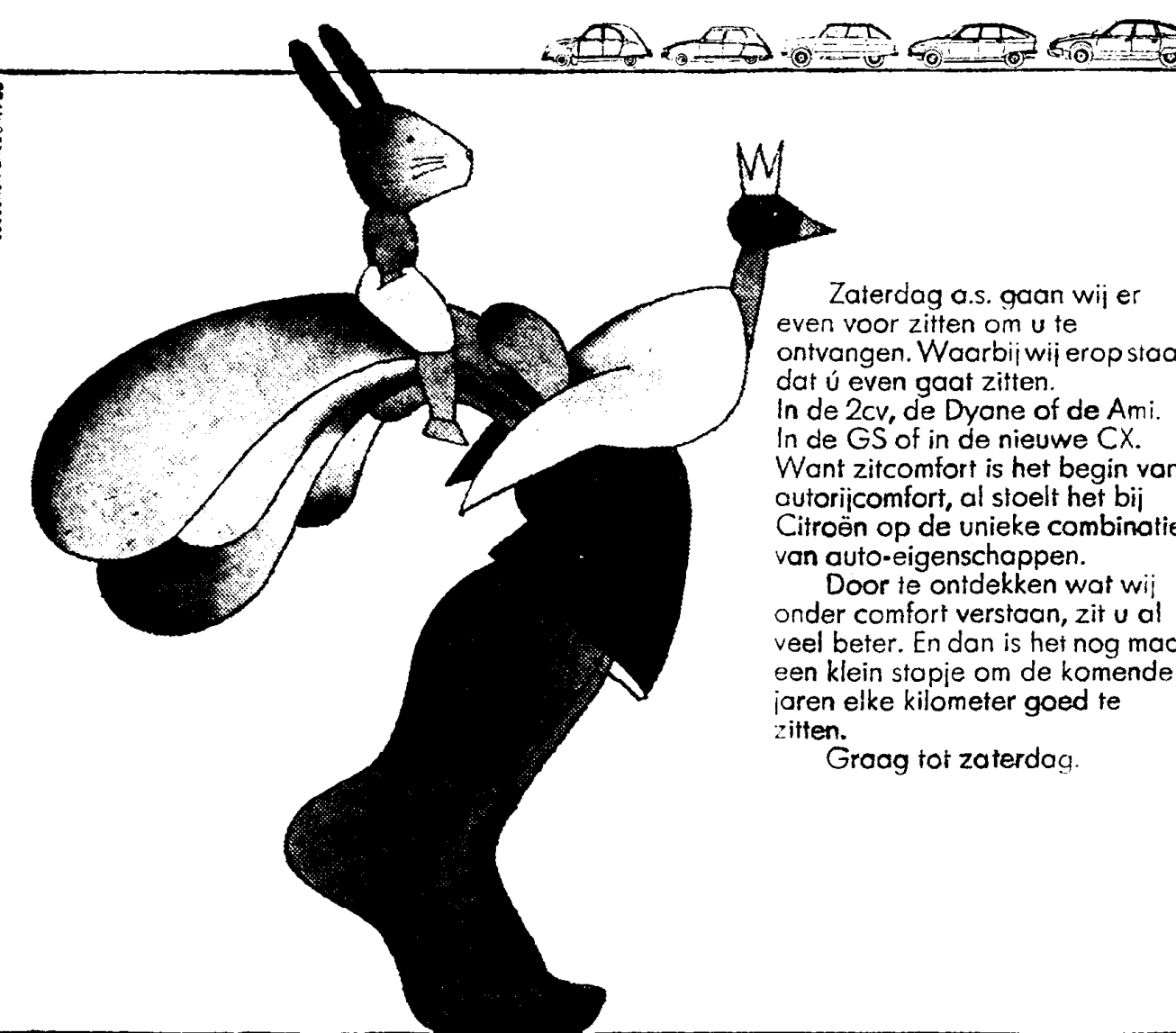
**95,-**

opmerkelijke mode-opmerkelijke prijzen...



Hij Mannenmode: Heerlen - Promenade Geleen - Gravenhof 10.

WELKOM OP ONZE CITROËN EXPOSITIE "COMFORT" MET EEN KNIPOOG NAAR KILOMETERS DIE BETER ZITTEN. ZATERDAG A.S.



Zaterdag a.s. gaan wij er even voor zitten om u te ontvangen. Waarbij wij erop staan dat u even gaat zitten. In de 2cv, de Dyane of de Ami. In de GS of in de nieuwe CX. Want zitcomfort is het begin van autorijcomfort, al stoelt het bij Citroën op de unieke combinatie van auto-eigenschappen. Door te ontdekken wat wij onder comfort verstaan, zit u al veel beter. En dan is het nog maar een klein stapje om de komende jaren elke kilometer goed te zitten. Graag tot zaterdag.

**AUTOMOBIELBEDRIJF NIZET BV**  
Industriestraat 14, Sittard  
De expositie wordt gehouden in Geleen

**AUTOGARAGE M. CLAESSENS BV**  
Looierstraat 19-21, Heerlen

**AUTOBEDRIJF ARETS**  
Jeugrubbenweg 20, Amstenrade

**VAN ROOSMALEN'S AUTOMOBIELBEDRIJF BV**  
Rijksweg 113, Gulpen  
Als attentie ligt 'n bijzondere reproductie voor u klaar!

**AUTOMOBIELBEDRIJF NIZET BV**  
Op de Vey 47-49, Geleen

**AUTOMOBIELBEDRIJF SCHINVELD NV**  
Kan. van Nuysstraat 25a, Schinveld

**AUTOBEDRIJF H. J. KOUSEN**  
Nullanderstraat 131, Kerkrade

**VAN ROOSMALEN'S AUTOMOBIELBEDRIJF BV**  
Wilhelminasingel 58-62, Maastricht

CITROËN

## VERLOREN

1.5.1111 ARMBAND verloor op maandag 7 april tussen 14.00 en 17.00 uur in 't centrum van Heerlen. Royale beloning f 4.044.55-1392

over een feestelijke heropening en... wat daar voor u aan vastzit.



Het is zo ver. Na alle verbouwnarigheid gaat Prenatal in winkelcentrum „Het Loon” weer open en wel op donderdag 10 april. Op die dag zal blijken dat het allemaal niet voor niets is geweest. En dat ons oude pand is omgetoverd in een moderne gezellige winkel, waarin wij u alle service kunnen geven die u verdient en waar het complete kw. liteits-assortiment van Prenatal volledig tot z'n recht komt. Van „blijde-tijds-mode” tot kindervagens. Van babybox tot babybroek. Dat er iets te vieren valt is duidelijk. Vandaar dat onze heropening gepaard gaat met een aanbieding, die van ons feest ook een beetje uw feest maakt, nl.

## 10% KORTING

op het eerste artikel dat u op 10, 11 of 12 april bij ons koopt. Als u het handig uitkient, kan dat flink voordeel opleveren.

## GRATIS PRÉNATAL GIDS

Het behulpzame boekje voor aanstaande moeders, boordevol belangrijke tips, is gratis. De nieuwste editie (lente/zomer 1975). Om ook lekker thuis mee te winkelen. Het ligt op u te wachten.

En omdat het toch feest is, krijgt u de laatste editie van het tijdschrift „WIJ” er ook nog gratis bij.

# prénatal

Winkelcentrum „Het Loon” Heerlen Tel.: 045-710907

# als het om geld gaat.... kijk en vergelijk:

geldleningen tot/met 60 maanden zonder onderpand. Hogere bedragen en langere looptijden mogelijk. Aan de totstandkoming van dit krediet zijn geen verdere of bijkomende kosten verbonden.

netto bedrag in handen	36 mnd.	42 mnd.	48 mnd.	54 mnd.	60 mnd.
f 3.000,-	f 111,59	f 99,58	f 90,57	f 109,08	f 101,61
f 4.000,-	f 146,44	f 130,43	f 118,42	f 133,97	f 124,63
f 5.000,-	f 180,64	f 160,64	f 145,63	f 158,85	f 147,65
f 6.000,-	f 214,84	f 190,84	f 172,85	f 183,76	f 170,67
f 7.000,-	f 249,04	f 221,05	f 200,06	f 208,62	f 193,69
f 8.000,-	f 283,24	f 251,26	f 227,27	f 233,50	f 216,71
f 9.000,-	f 317,44	f 281,47	f 254,49	f 258,39	f 239,73
f 10.000,-	f 351,64	f 311,68	f 281,70	f 283,27	f 262,78
f 11.000,-	f 385,85	f 341,89	f 308,91	f 308,15	f 285,78
f 12.000,-	f 420,05	f 372,09	f 336,13	f 333,04	f 308,80
f 13.000,-	f 454,25	f 402,30	f 363,34	f 357,92	f 331,82
f 14.000,-	f 488,45	f 432,51	f 390,56	f 382,81	f 354,84
f 15.000,-	f 522,65	f 462,72	f 417,77	f 417,77	f 377,86
f 17.500,-	f 622,17	f 552,16	f 503,16	f 503,16	f 433,03
f 20.000,-	f 711,06	f 631,05	f 575,04	f 575,04	f 494,90
f 25.000,-	f 888,83	f 781,80	f 718,80	f 718,80	f 618,63

Deze aantrekkelijke tarieven zijn inclusief kwijt-schelding bij overlijden, tot f 15.000,- netto verstrekt krediet. P.S. voor zelfstandigen geldt een andere regeling. • Eerste hypotheek tot 125% van de executiewaarde, zowel voor nieuwbouw als voor bestaande bouw. • Tweede hypotheek tegen gunstig tarief op aanvraag. • Woningverbeteringskredieten nu ook zonder eigen huis. Geen notaris- en taxatiekosten. Looptijden 72, 84 en 96 maanden. • Vraagt vrijblijvend onze folder.

Kantoren:  
Venlo  
Koninginnesingel 70  
Tel. 077-19775  
4 lijnen  
Postbus 412

Venray  
Pr. Bernhardstr. 25  
Tel. 04780-3135

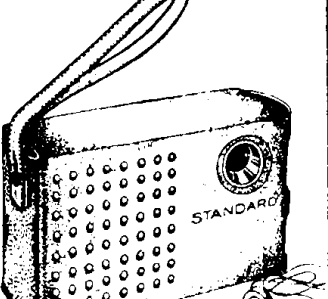
BESTEL TELEFONISCH

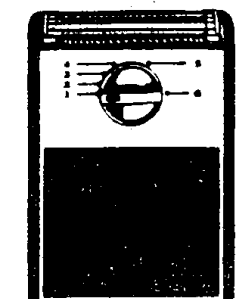


**AFDELING VERLICHTING**  
  
Spot met klem  
Ideaal spotje, daar hij overal gemakkelijk te plaatsen is d.m.v. een klem. In diverse leuke kleuren. Voorzien van snoer en stekker. Overal elders 24,95  
**12.95**  
bij ons

**AFDELING VERLICHTING**  
  
Luxe plafonier  
Men zal uw smaak bewonderen als u deze lamp in huis hebt. Vervaardigd van kristalhelder glas en afgezet met zwaar bewerkt koper. Overal elders 69,95  
**49.95**  
bij ons

**AFDELING RADIO**  
  
4 tape-bandens  
4 banden van 18 cm met elk 540 mtr. tape, dus 2160 mtr. in kartonnen doos. Bijzonder goede kwaliteit. Dus normaal 4 x 9,95 = 39,80 nu voor  
**18.90**  
NOG GEEN CENT PER MTR.

**AFDELING RADIO**  
  
Standaard portable  
Zeer gevoelige ontvanger. Kompleet met lederen beschermkas en oortelefoon. Van 37,50 voor  
**19.95**  
(6 mnd. garantie)

**AFDELING HUISHOUDELIJK**  
  
Remington scheerapp. Type 200  
Met de regelknop is het mogelijk de scheerhoofden op die hoogte te stellen, waarbij u zich het prettigst kunt scheren. Van 89,95 voor  
**49.95**  
(12 mnd. garantie)

**AFDELING HUISHOUDELIJK**  
  
Strijkijzer  
Een lichtgewicht strijkijzer met een thermostaat, waarmee elke temperatuur ingesteld kan worden, wat van belang is voor de diverse weefsels. Van 29,95 voor  
**17.95**  
(12 mnd. garantie)

**AFDELING ONDERDELEN**  
  
Braun schoonmaakset  
Verleng de levensduur van mes en blad. Deze set bestaat uit flesje met reinigingsvloeistof, kokertje voor reinigen van scheerkop en een borstel. Complete set nu voor  
**6.95**  
Met extra flesje voor 9,95

**SUPERSPECIALE AANBIEDING**  
  
Philips royal portable  
Type 90 r1412. Deze portable is zowel voor batterijen als voor het lichtnet geschikt. Afstelbaar op FM, lange-, korte- en middengolf. Fijnregeling op KG.  
Van **188,-** voor  
**109,-**  
(6 mnd. garantie)

**twonder**  
voor verlichting allicht  
Akerstraat 5, Heerlen, tel. (045) 213382  
Wijkker Brugstraat 19, Maastricht, tel. (043) 15535  
Grote Staat 63, Maastricht, tel. (043) 15434  
**de vakman, die ook repareren kan**

**ONDANKS DE LAGE PRIJZEN TOCH ONZE GARANTIE, WAT BE-TEKENT: het gratis re- pareren (dus zowel uur- loon als onderdelen) van storing binnen de genoemde termijn.**  
geldig van 10/4 t.m. 16/4

# AH-Weekbericht

met vers nieuws "in 't frisse ijs"

**Week-aanbiedingen**  
200 grams  
AH Chocolade repen **1.90**  
per stuk  
AH Macaroni snelkokend pak 500 gram **79**  
89  
Montilla no. 7 medium dry fles 1 liter **4.50**  
4.95

**Licht belegen goudse** 760 in kiloverpakking **6.80**  
500 gram 4.09-3.60  
AH Rondo's pak 6 stuks **1.09**  
1.29  
Albi Bont pak 750 gram **2.25**  
2.85  
AH Toiletspray bus 240 gram **1.79**  
1.98  
Boerenmetworst vacuum verpakt 100 gram **98**  
1.19

**AH Zaanse Molen biskwie 2rollen** 152 samen 500 gram **1.39**  
1.52  
AH Fijnproever tomatensoep blik 0.82 liter **1.79**  
1.98  
Karvan Cevitam fles 0.6 liter **2.69**  
3.99  
Cocktailschort in Trisse, moderne kleuren per stuk **3.95**  
Sunmaid rozijnen pak 14 doosjes samen 198 gram **1.79**  
1.98

**Celtona tissue toiletpapier** diverse kleuren 4 rol **1.98**  
2.96  
Ajax allesreiniger Hacon 1 liter **2.89**  
3.68  
Gekookte boerenachterham 100 gram **1.29**  
1.47  
Slagroomcake ± 300 gram **2.75**  
3.10  
Melkbrood gratis gesneden ± 800 gram **1.29**  
1.47

**NIJWSDIENST**  
Koffie-prijsverlaging  
0.8 RABAT SNELFILTERMALKING VACUUMPAK 366 3.45  
Bovendien deze week extra voordelig  
PERLA AMERICANA BONEN PAK 500 GRAM 4.44 3.98  
4.26

**SUPER PRIJS**  
VERSE CHAMPIGNONS 500 GRAM **1.98**

**UIT DE DIEPVRIES**  
AH ANDUVIE PAK 750 GRAM **1.69**

**SUPER PRIJS**  
WITTE REUS VAT 3750 G **8.95**  
11.50

**Slacht Vers**  
Magere varkenslappen in kiloverpakking 500 gram 5-45 4.78 **8.48**  
10.90  
Doorregen varkenslappen in kiloverpakking 500 gram 3-45 2.78 **4.98**  
6.30  
Nasivlees 500 gram **4.48**  
4.95  
Kalkoenfrikandeau 500 gram **4.98**  
5.85

**Dag Vers**  
Jaffa sinaasappelen 12 stuks **2.50**  
Hollandse kastomaten 500 gram **1.58**  
Rode kool kant en klaar pak 500 gram **59**  
79  
Potchrysant per stuk diverse kleuren **98**

**Kom's nachts eens goed voor de dag**  
Je weet maar nooit. In Laat gelukstelegram. In vroeg telefoontje of tijdens het kamperen 'n losgeraakt harinkje, en opeens... moet u's nachts voor de dag komen! Kom dan meteen goed voor de dag. Zorg dat u 'n goed passende pyjama aan hebt. In 'n klassiek streepje of 'n modern kringeltje of zo'n artistiek priesscheilleje. Bent u tenminste op alles voorbereid. En dat voor die prijs! Kwaliteit polyester/viscose. Maten 48 t/m 58. **17.50**  
25,- bij AH

**Alle grote merken voor sterk verlaagde prijzen**  
**Blue Band** margarine pakje 250 gram **62**  
70  
**Remia unox** kuipje 250 gram **65**  
70  
paprika- of rundvleestagoût blik 400 g **2.29**  
2.59  
**atrix** handcrème doos 402 gram **2.45**  
3.00  
**SCHICK** injector 5 stuks **1.75**  
2.65  
**all fleuril** draagkarton 2 kilo **7.60**  
9.90  
**Verhade** Café Noir pak 200 gram **1.35**  
1.50  
**PATRIA** toasty crackers pak 100 gram **89**  
1.02  
**unox** blik 0.46 liter kippe-, groente- of tomatensoep **1.15**  
1.35

**VERLAAGDE MERKEN PRIJS**  
**Blue Band** margarine pakje 250 gram **62**  
70  
**Remia unox** kuipje 250 gram **65**  
70  
paprika- of rundvleestagoût blik 400 g **2.29**  
2.59  
**atrix** handcrème doos 402 gram **2.45**  
3.00  
**SCHICK** injector 5 stuks **1.75**  
2.65  
**all fleuril** draagkarton 2 kilo **7.60**  
9.90  
**Verhade** Café Noir pak 200 gram **1.35**  
1.50  
**PATRIA** toasty crackers pak 100 gram **89**  
1.02  
**unox** blik 0.46 liter kippe-, groente- of tomatensoep **1.15**  
1.35

De verse winkels van AH

  
**rake aanbiedingen op de kinderafdeling van C&A**

  
**BABY Knuffelkruip**  
pakje van katoenen velours, met gestreepte zooltjes en biesjes. 56-80 **11,-**  
Schattig daarbij zo'n zacht katoenen velours truitje. 56-80 **7,-**

  
**KLEUTER**  
Guitig en lief in een katoenen streepkieltje met vrolijke wappermouwen. 86-116 **10,-**

  
**SCHOLER**  
Fris blauwe denim rok, lekker wijd, 4-baans, bedrukt met kleurige bloementuitjes. 122-146 **8,-**

  
**TIENER**  
Stoere zomerstart in 'n sterk spijkerpak van 2-kleurig denim met leuke contraststiksels. 122-146 **40,-**  
152-176 **45,-**

**C&A is toch voordeliger!**



HIER DAN!

TOTALE  
PRIJSVERLAGING  
EDAH

EDAH verlaagt  
200 artikelen blijvend in prijs!

attentie:

Dit is geen reclame-actie. Mevrouw. Maar een weloverwogen, blijvende prijsverlaging bij EDAH. Ruim 200 artikelen zijn nu dubbeltjes, kwartjes en zelfs gulden goedkoper geworden. Door deze enorme prijsverlaging is EDAH nu duidelijk de allergeedkoopste. Wie nog ergens anders boodschappen gaat doen betaalt gewoon te veel. Vergelijkt u de prijzen maar. Dit zijn nog maar enkele van de 200 blijvende prijsverlagingen bij EDAH!

KOM PROFITEREN!

KOFFIEMELK halfvol (Santohalf) 0,93 liter	203-177-129
CHOCODRANK liter	98- 88
VOLLE MELK steriel, liter	98- 90- 88
MAGERE MELK steriel, liter	78- 72- 62
2 ROLLEN BESCHUIT EDAH	135-109- 89
PEPSI COLA liter	123- 99- 79
LONDON TONIC liter	133- 99
AMSTEL PILS Eurofles	80- 74- 59
EDAH KOFFIE Zilvermerk bonen/gemalen 500 gram	432-398-298
GALA KOFFIE vacuüm, gemalen 250 gram	259-208-189
OPLOSKOFFIE 200 gram	570-389-345
NESCAFÉ EXTRA 200 gram	820-679-595
RAPID FILTERZAKJES 120 stuks, no 2	295-225-179
COMPLETA 200 gram	202-169-157
VANILLEVLA Domo steriel liter	120-114- 99
CHOCOLADEVLA Domo steriel liter	120-114- 99
TOVERRIJST Lassie 400 gram	169-139
BRINTA 500 gram	129-109- 99
ANCO PATENTBLOEM kilo	105- 85
SAROMA PUDDING instant, 4 smaken	49- 46- 37
BOURBON PUDDING instant; 2 smaken	108- 99- 89
KLOP-KLOP 2 pakjes 2 x 40 gram	127-109- 97

OPLOSKOFFIE 200 gram	570-389-345
PERZIKEN halve, groot blik	189-153-139
APPELMOES groot blik	99- 89- 79
BURCHT DOPERWTEN zeer fijn	159-139-119
BURCHT DOPERWTEN extra fijn	179-159-139
BURCHT SPERZIEBONEN fijn (gebroken)	115- 99- 75
CHINESE SPERZIEBONEN 567 gram	125-119-105
TOMATENPUREE Delmonte 70 gram	38- 33- 29
CALVÉ ZOUTE PINDA'S 250 gram	195-177-139
NIBB-IT COCKTAIL	166-149-115
AJP GROENTESOEP pakje	68- 43- 31
AJP KIPPESOEP pakje	68- 43- 31
AJP TOMATENSOEP pakje	68- 43- 31

TOTALE  
PRIJSVERLAGING  
EDAH

CROMA 200 gram	84- 78
AJP WITTE CREMESOEP pakje	68- 43- 31
UNOX GROENTESOEP 46 cl.	135-122- 99
UNOX KIPPESOEP 46 cl.	135-122- 99
UNOX TOMATENSOEP 46 cl.	135-122- 99
GARTA TOMATENSOEP 46 cl.	98- 73- 69
GARTA GROENTESOEP 46 cl.	98- 79- 69
SLASAUS ¾ FLES Golden Wonder	189-139
CALVÉ SLASAUS ½ fles	248-228-199
DELMONTE TOMATEN KETCHUP 340 gram	135-119- 95
UNOX SMAC 200 gram	179-163-135
FRITESSAUS Golden Wonder gezinspot 650 gram	189-159

FRUITCOCKTAIL 850 gram	235-198-187
PINK ZALM 220 gram	345-298-239
OLVARIT BABYVOEDING sperziebonen	91- 69
LIGA	74- 70- 57
ROOSVICEE DUBBELE FLES	375-299-255
BABEX LUIERS 30 st.	355-315-279
TOILETPAPIER 4 ROLLEN	115-109- 99
WITTE REUS KOFFER	545-525-459
DASH KOFFER	945-749-595
2 LITER WASVERZACHTER	249-223-189
VIM CHLORAX 450 gram	73- 59
JIF reiniger 450 gram	175-169-139
PANTY SM/EL alle modekleuren	169-163-117
GEZINSKOEK 700 gram	139-127-119
APPELSTROOP 450 gram	119- 95- 79
CALVÉ PINDAKAAS pot 350 gram	224-219-179
PINDAKAAS pot 350 gram	179-159-139
BOTERHAMVLOKKEN 200 gram	95- 83- 69
BOTERHAMKORRELS melk/puur 400 gram	124-109- 89
HERO CONFITUREN aardbeien	215-199-179
8 KOETJES REPEN	120-105- 89
MARS 3 STUKS	150-119
MINI-MARS 200 gram	229-177
COUQUE BASTOGNE	179-149-125
AHO SPEKULAAS 400 gram	149-115- 89
APPELSAP 0,7 liter	98- 75- 59
SOEPBALLEN 110 gram	95- 83- 59
JOZO ZOUT kilo	33- 29- 19
MAGGI AROMA NO. 3	173-163-135
AUGURKEN C ¾ pot	149-133-119
GARTA KIPPESOEP 46 cl.	98- 79- 69

UNOX TOMATEN-GROENTESOEP 46 cl.	145-134-109
CALVÉ BORRELNootjes cocktail 180 gram	177-168-145
CALVÉ BORRELNootjes speciaal mix 180 gram	177-168-145
JUS D'ORANGE 0,7 liter	98- 85- 65
SHERRY SELECTED medium dry	525-449-395
AJP VERMICELLISOEP pakje	68- 43- 31
BLUE BAND MARGARINE 250 gram	73- 59

TOTALE  
PRIJSVERLAGING  
EDAH

NIEBOER ADVOKAAT 600 cc.	625-511-435
MOSELBLÜMCHEN fles	279-263-197
BECEL MARGARINE 250 gram	127-115
ROOMBOTER 250 gram	205-189-189
GOOSSENS BRAADKUIKENS 950 gram	369-298
GROKO SPERZIEBONEN gebroken; zak à 500 gram	155-149-129
PAT. FRITES KILO	225-199-149
BAVARIA BIER PIJPJES	37- 29
SINAS liter	98- 75- 69
COLA liter	98- 75- 69
LEMON LIME liter	98- 75- 69
SISI SINAS	120-109- 79
KROKETTEN 8 STUKS diepvries	200-189-179

altijd verreweg  
de goedkoopste!

EDAH